

Malgré de froides averses vite oubliées

# A POILS ET

# A PLUMES :

# TRIOMPHE

**35.000 personnes ont applaudi le cortège et le corso fleuri**

Bon. Il a plu. Mais pourquoi vouloir en faire un drame puisque la fête a connu malgré tout son triomphe? Placée sous le thème « A poils et à plumes », la grande manifestation automnale dont Neuchâtel couvrait jalousement le secret, en avait encore beaucoup de secs et un « petit grain », pratique euphémisme propre aux journées humides des plages de l'Atlantique, ne fait jamais de mal à personne. Et puis, quoi de mieux pour dégriser celles et ceux qui doivent l'être, une façon de passer l'éponge sur les deux folles nuits précédant la fête.

Quelque 35.000 personnes se pressaient donc sur le parcours du cortège et du corso fleuri ouvert par les Camarguais de Guitou Lapeyre et les tambourinaires d'Arles. Les jeunes Arlésiennes firent contre ciel gris bon cœur comme le firent tous les enfants, bambins de Bôle ou d'ailleurs, et les beautés dénudées qui habillent si bien les grands chars du corso fleuri. Les prési-

dents changent, les habitudes et l'ordinaire aussi. Au sucre de M. Porchat, le nouveau « patron », M. Pierre Duckert, a préféré la carotte et il en offrit une au cheval du commandant du cortège qui venait de lui apporter, sur plateau canari et la barbiche triomphante, les clés de la fête.

Musiques, fleurs, rires, enchantement et dépaysement ont fait très bon ménage deux heures durant et rarement pareille ovation résonna au fronton de l'Université. C'est celle qui saluait la fanfare hollandaise d'Advendo qui sortit, au second tour surtout, une démonstration hors pair de ses bonnets à poils. Le public ne s'y trompa pas, les applaudissant à tout rompre et même s'ils multiplièrent les pas, en donnant comme jamais on n'en avait encore eu pour son argent, le numéro se termina avec le regret de ne pouvoir les voir et les entendre une troisième fois.

# FAN L'EXPRESS

FEUILLE D'AVIS DE NEUCHÂTEL

LE PLUS ANCIEN JOURNAL DE LANGUE FRANÇAISE  
PARAIT TOUS LES JOURS EXCEPTÉ LE DIMANCHE  
4, RUE SAINT-MAURICE - TÉLÉPHONE (038) 25 65 01



Un peu d'eau pour barboter...



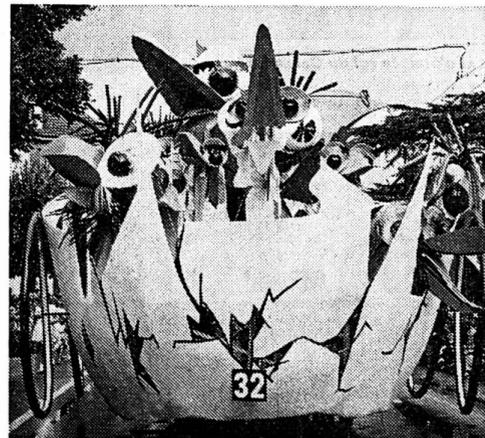
Histoire de faire patte de velours



Au revoir et à l'année prochaine!



Les drapeaux de la fête: en apéritif.



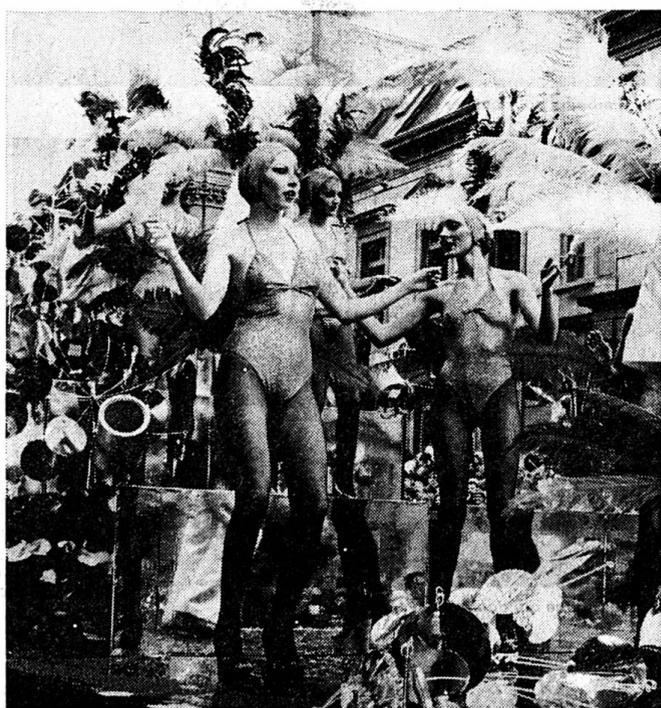
Bateau à roues pour basse-cour



Le principal est d'y croire...



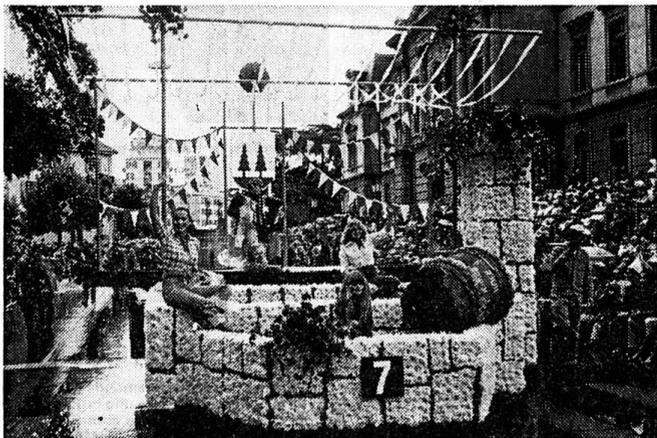
Rythmes ensorcelés et la « Phono-Gugge » de Zurich



Le « crazy... Baur saloon ».



Gaulois? Marque de cigarette?



A la santé de la vigne et de Bôle!



Vé, il fait plus chaud à Arles!



Grosses femmes et entrain: signé «Boudry»!



La folle nuit du samedi



Superbe et signé Abel Rejchland



Grossaffoltorn en nocturne

Reportage photographique:

J.-P. BAILLOD  
et P. TREUTHARDT

# Beaucoup d'imagination et de fantaisie pour le cortège des enfants costumés

Trois gouttes de pluie pour justifier la couleur anthracite du ciel neuchâtelois, en ce samedi après-midi à la température de novembre, et puis, pour finir le cortège des enfants costumés des écoles, un bref intermède réchauffant du soleil.

La foule, elle, n'a pas tenu compte des grognons du temps qui ont fait peur plus aux enfants qu'à leurs très nombreux spectateurs garnissant les trottoirs de la Boucle, donnant à ce cortège que l'on aime tant dans cette ville un succès égal, toutes proportions gardées à celui du cortège — corso organisé du dimanche après-midi.

C'est que les gosses qu'emmenaient les musiciens d'Advento, la jeune garde de la Militaire de Neuchâtel, les Armourens et la Baguette s'étaient mis à l'unisson interprétant à leur manière le thème de

cette cuvée 1978 « A plumes et à poils » et donnant libre cours à leur imagination ou à leur fantaisie, en utilisant les matériaux les plus divers, tirant de tout !

La responsable de ce cortège, M<sup>me</sup> Fernande Bovet, a eu l'excellente idée de donner un nouveau cours au défilé en le faisant partir et arriver à la place des Halles, un décor fait sur mesure. C'est la solution la meilleure parce que tout se passe au cœur de la cité qui s'en trouve animée comme jamais. On a eu là, samedi après-midi, un avant-goût de ce que pourrait être la zone piétonne et M. Claude Frey, qui venait, du balcon

de l'hôtel de ville, de voir passer le cortège des enfants avec ses collègues du Conseil communal, arborait un sourire qui en disait long en se plongeant dans cette foule bigarrée qui sera peut-être celle de Neuchâtel dans quelques mois !

Le cortège fut beau, les groupes de diverses écoles et même de communes voisines, Hauterive notamment, ayant fait appel à beaucoup d'imagination et d'ingéniosité pour donner à leurs plumes et à leurs poils une présentation originale, alliant la fantaisie et la grâce, l'humour et la sensibilité ou tout simplement le trait satirique, une leçon qui n'est jamais perdue ! Des Romains aux Helvètes, à poils ou à plumes, en passant par les rapaces que le World-Wildlife Fund suscite et international veut sauver et qui l'a rappelé aux milliers de spectateurs à

quelques jours du lancement de sa campagne mondiale, ce fut un cortège vivant, discipliné qui plut aussi par son unité dans l'expression. Tout au plus aurait-on pu souhaiter un décor musical plus étoffé, pour éviter ces trous trop importants et gênants entre deux fanfares. Quant à Advento, ces deux muants et talentueux Néerlandais qui se sont payé le luxe de quelques brillantes démonstrations en tête du cortège des enfants, ils ont plutôt freiné ce dernier, soignant leur image de marque en vue de la parade des fanfares le soir à la Maladière et du cortège-corso fleuri !

Le jury, en fin, a eu fort à faire, pour classer les groupes et les individus afin de les récompenser et, à certains, de leur donner une place dans le grand cortège du lendemain ! G. Mt

## Chaleur et amitié à Bôle pour la soirée de la presse

S'il faisait bien froid à Bôle samedi soir, avec ce vent alégrelet qui descendait du trou de Bourgogne en gémissant, les habitants du village ont su rapidement réchauffer les représentants de la presse suisse et étrangère qu'ils étaient chargés d'accueillir en tant que commune viticole invitée d'honneur de la fête neuchâteloise.

La petite commune de Bôle a montré que l'art de recevoir des hôtes de quelques heures, fût-ce 130 journalistes qui ont quelques raisons d'être blasés, ne se mesurait pas à la superficie communale ni au nombre des habitants ! Parce qu'à Bôle la modestie, tout le village a tenu à faire honneur à son titre d'invitée d'honneur, ou tout le village y est allé d'un grand coup de dévouement, de nuits courtes, et même de nuits blanches, dans un grand élan de générosité !

Quand Georges Nagel, le bouillant président du Groupement des sociétés locales bôloises, souhaita la bienvenue aux représentants de la presse réunis chez Thiébaud pour l'apéritif, servi dans un décor de circonstance, on comprit que la soirée serait de nature à laisser quelques souvenirs à ceux qui allaient la vivre !

Et elle le fut, agréable, dans une soirée qui se poursuivit ensuite cette nuit de gymnastique magnifiquement égayée aux couleurs de la commune et décorée avec goût et originalité. Les inévitables discours furent aussi bons que brefs : après le salut cordial du président du Conseil communal, Bernard Lederemann, qui présenta Bôle, Guy Bédet, de la commission de

réception, sut dire aux Bôlois du GSL les paroles de reconnaissance qu'il méritait pour leur triple présence à la grande fête neuchâteloise : par la cantine de la place de l'Hôtel Communal, le char et le groupe d'animation « La Fête au village » représentant « La Bôle au cortège-corso fleuri et la réception de la presse. Georges Nagel et son équipe eurent les honneurs de la citation à l'ordre de la commune en présence du président Gerber, du Conseil général, des députés d'honneur de la fête, J.-P. Porchat et A. Brasey, et du président en charge Pierre Duckert sous le règne duquel souffle un vent nouveau au comité.

Bôle à la Fête des vendanges : une présence faite d'authenticité et de simplicité : au terme de cette sympathique soirée agrémentée de productions vocales il ne resta plus à P.-H. Bonvin, de la commission de presse, qu'à lire le palmarès du concours des meilleurs articles de presse consacrés à la Fête des vendanges en 1977 : • 1<sup>er</sup> prix offert par l'ADEN, l'ONT et un hôtel-restaurant de Neuchâtel, M. Bellignat, de « L'est républicain » à Nancy ; 2<sup>ème</sup> prix offert par un hôtel-restaurant de Neuchâtel et la Société de navigation, M. Krebs, du « Bodensee Zeitung » ; 3<sup>ème</sup> prix offert également par un hôtel-restaurant de Neuchâtel, M. Saunier, du « Pays » ; prix spécial offert par une papeterie-librairie de Neuchâtel à M<sup>me</sup> R. Widmer-Sydlor, de « L'Impartial ».

G. Mt



Et si c'était le roi du Carnaval ?



Une basse-cour à croquer !



Petits poussins deviendront grands



Madame Butterfly, n'est-ce pas ?



Applaudies le samedi, en vedette le dimanche

## Les joies annexes, ce mal nécessaire...

Samedi deux heures du matin ? Certains diront que c'était l'heure officielle de fermeture des stands. Possible. Quoi qu'il en soit, si tel est vraiment le cas alors la police a fermé les yeux à bon escient. Tant le vendredi que le samedi, on pouvait encore se rincer le gosier bien au delà de l'heure... disons symbolique.

A la pointe du jour — hé oui ! — la tente de Bôle, commune d'honneur de cette 23<sup>ème</sup> Fête des vendanges, connaissait toujours une animation plus que joyeuse : chants (« Allez les verres »), danses (même sans musique) et rires donnaient à l'endroit cette chaleureuse ambiance de la véritable fête villageoise. A l'heure du bilan, fatigue mise à part, force est de reconnaître que les Bôlois ont mis dans le mille. Le chiffre d'affaires réalisé dépasse toutes les espérances.

### LIESSÉ GÉNÉRALE

Malgré le temps frais et les quelques gouttes de pluie, les rues de la ville ont connu leur traditionnelle animation. Du village neuchâtelois à la place de la Poste, en passant par la tente du Pop-club, il fallait jouer des coudes pour se frayer un chemin parmi la foule en liesse. Une liesse générale qui se traduisait par mille sourires qui donnaient chaud au cœur.

Ils sont venus de partout pour honorer le produit de nos vignes : les traditionnels Hollandais — ces jeunes gens d'Amsterdam qui « n'en ratent pas une » — Suédois, Allemands, Italiens, de nombreux frontaliers bien sûr ; bref le caractère international de la fête des vendanges a été respecté. Et la langue, en ces circonstances particulières, ne constitue plus la barrière tant redoutée les autres jours. On s'exprime par gestes, devant un verre, et on se comprend.

### AU POP-CLUB

Cette année, la tente du Pop-club abritait un programme particulièrement relevé. On a pu notamment y applaudir l'extraordinaire saxophoniste-clarinetiste français Marcel Zanini, le batteur américain Sam Woodyard, le bassiste Cortési, le pianiste Bionda et plusieurs formations de « Dixieland » qui ont

enflammé un nombreux public de connaisseurs.

Sur les Jeunes-Rives, les Jeux camarguais, qui constituaient une nouveauté peu banale, ont attiré de nombreux curieux. Chevaux, taureaux et êtres humains s'y côtoyaient, dans un ballet qui apportait une sympathique note provençale à cette fête des vendanges.

### NOUVEAUTÉS

Carrousels, guinguettes, bals, etc... Mille et une autres attractions. On ne s'embête jamais à Neuchâtel, le premier

week-end d'octobre. Parmi les nouveautés de l'année, relevons le Nid-des-Halles et le reposoir de la place Coquillon, deux points chauds de la ville durant ces trois jours.

Et le dimanche soir, sur un tapis de confetti de toutes les couleurs, les derniers « nocteurs » étaient toujours « en piste », peu soucieux d'un lendemain qui s'annonçait plutôt difficile. Il est vrai que certains avaient tout prévu : l'employeur a été très compréhensif et a accordé un jour de congé. On connaît le motif... Fa. P.



Des tambours pour les nuits



La fête foraine qui donne des vertiges



Et tout de blanc vêtus...

## Chiffres - Echos - Chiffres - Echos - Chiffres - Echos

### Une coutume s'est perdue

Mine de rien, le commandant du cortège Willy Haag qui, de sa voix de stentor vient annoncer le défilé prêt à la parade au président central, devant le perron de l'Université où se trouve la tribune officielle, compte à son actif 31 ans de Fête des vendanges dont onze en qualité de commandant.

C'est lui aussi qui, jadis, le samedi en ville, juché sur son cheval, annonçait à la population l'ouverture officielle de la fête. Une coutume qui s'est malheureusement perdue !

### Pas de bousculade à la gare

Pas de bousculade à la gare de Neuchâtel que seuls quatre trains spéciaux ont rallié hier matin. Le premier, composé de 16 voitures, venait de Chalon-sur-Saône, deux autres de Zurich avec onze et six voitures et le dernier de Fribourg. Parallèlement, les CFF avaient renforcé les trains régionaux et les directs et à défaut d'être cadencés, l'horaire bien rythmé a assuré des arrivées sans périodes de pointe. Un regret : la maigre fréquentation d'un des deux trains spéciaux venant de Zurich.

### Les TN: Ouf! Aucun accident

Du vendredi 18 h à dimanche minuit, les transports publics ont circulé pendant 49 heures... avec cinq heures seulement d'interruption ; le personnel mis en service était de 93 personnes (samedi) et de 105 (dimanche), pour 65 véhicules, tels que trolleybus, autobus, tramways et funiculaire Ecluse-Plan.

Quant au nombre des voyageurs, il est sensiblement pareil à celui de la Fête des vendanges de l'année passée pour le vendredi et le samedi. Mais, selon la direction des TN, il semblait hier soir que l'affluence du dimanche a été un tout petit peu moins importante qu'en 1977.

Enfin, ce qui est particulièrement réjouissant pour les TN puisque leurs véhicules doivent circuler au milieu de la foule dans les nuits de vendredi à samedi et de samedi à dimanche.

### Une musique américaine?

L'an prochain, la Fête des vendanges aura peut-être le grand privilège de voir une fanfare américaine aussi époustouflante que les Hollandais, paraît-il !

### Une police bien organisée

La Fête des vendanges demande de la part de la police aussi toute une organisation. Dans son rapport, le commandant de la police locale, M. Michel Humbert signale que, dès vendredi matin, la boucle de la ville a été interdite à la circulation pour permettre le montage des stands. Le soir, 5000 véhicules ont été parqués sur les Jeunes-Rives ; de plus, toutes les places de parc aux abords du centre étaient occupées.

Samedi, le centre de la ville a été interdit à la circulation toute la journée. Deux secteurs de parc ont été organisés l'après-midi et trois le soir où 4000 voitures ont été parquées.

Dès 8 h 30 dimanche, le fait et quartement des voitures a été fait et quatre secteurs de parc prévus : aux Jeunes-Rives où furent parqués 36 cars et 3600 voitures, dans le secteur de la N5 (1400 voitures), à Vauseyon (60 cars), secteur FTR (110 cars), en ville et à proximité (14 cars et 2000 voitures) ; au total donc 220 cars et 7000 voitures.

Vers 18 h, le trafic de transit a été rétabli sur la N5 par le sud de la poste ; la police a utilisé 20 appareils de radio.

### PERSONNEL DE LA POLICE

Tout le personnel du corps de police de Neuchâtel a été mobilisé, soit au

total 76 officiers, sous-officiers, appointés, agents, auxiliaires de police et personnel en civil.

Quant aux renforts extérieurs, la police cantonale neuchâteloise a fourni 35 personnes, la police cantonale bernoise 21, la police de La Chaux-de-Fonds 26, la police de Lausanne 14, le corps de sapeurs-pompiers de Neuchâtel 12 et enfin un chauffeur SI.

Du vendredi soir au dimanche soir, la police est intervenue pour 20 transports en ambulance et cinq accidents ; elle a fait cinq interventions pour ivresse et scandale, quatre interventions alarme-vol, deux interventions alarme-feu et quatre interventions diverses.

En outre, 40 objets ont été rapportés au poste de police, cinq vols de portemonnaies ou de sacs ont été annoncés ainsi que dix vols de manteaux.

### D'autres échos de la fête en avant-dernière page

# Le cortège et son corso fleuri



Entrez dans la danse...



Merveilleuse, extraordinaire, inégalable: la musique néerlandaise d'Advendo

## A poils, à plumes et presque sans pluie

Quand tous poils dehors, Neuchâtel sort ses plus belles plumes, ni le vent, ni la pluie n'y peuvent plus rien. Envers et contre tout, discrètement complice de la bienheureuse fête du vin placée cette année sous le thème «A poils et à plumes», le soleil, son capricieux serviteur, permit au cortège de se dévoiler entre deux averses. Juste avant que déboule une ondée à vous démontrer la puissante inefficacité de certains parapluies automatiques et dont la fraîcheur un peu vive permit de remettre d'aplomb les esprits les plus malmenés par les folles nuits précédant un dimanche pas comme les autres.

De surcroît, malgré la sympathique verrée qui précéda l'ouverture officielle de la fête et que servirent les viticulteurs-encaveurs du Littoral dans l'approbation la plus générale, aucun des invités ne trébucha en escaladant les gradins de la tribune officielle, véritable test de certains lendemains de joie toute viticole...

Ainsi à 14 h 30 précises, après le coup de canon traditionnel, les présidents d'honneur, MM. André Brasey et J.-P. Porchat, ainsi que le président central et celui de la commission du cortège, MM. Pierre Duckert et Eric Nyffeler, purent fort sereinement recevoir le martial salut du commandant du cortège, M. Willy Haag.

Après deux folles nuits loin des plumes, Neuchâtel a repris du poil de la bête. Et quel faste et quelle fougue! S'il faut en remercier le vin, louons-le et saluons la débauche de couleurs et d'inventions qui fit vibrer les quelques milliers de spectateurs peut-être frigorifiés mais enthousiastes, qui ont acclamé dans la joie le cortège et le corso fleuri. Comme pour lui rendre hommage, la pluie cessa avec l'arrivée de la Musique militaire du chef-lieu que précédait une bannière plus à poil que jamais. Pour être une des plus petites communes du Littoral, Bôle, invitée officielle de la Fête des vendanges 1978, n'en a pas moins éclaboussé de grandeur sa modeste réputation et «Ni plume, ni poils mais des baskets!» aura convaincu chacun que cette petite commune garde cependant les... pieds sur terre!

Après «quelques plumes et des canards», les travestis de «Poils, poils, poils, poiles-toi» avaient des airs d'une langueur que vint couper net et sans manquer d'allure la Musique de la ville de Zurich. «Circus, tous les moyens sont bons» ou quand un éléphant sort de l'œuf, précédait le romantisme de «Prête-moi ta plume» et soudain, bien avant qu'on les vit, se fit déjà entendre le murmure admiratif qu'une foule avertie réservait aux merveilleux Hollandais d'Advendo. Ces prestigieux musiciens de parade, reve-

nus exceptionnellement à Neuchâtel après deux ans seulement, ont en effet déchainé l'enthousiasme de milliers de spectateurs à jamais conquis. Avec «Ouvrez la cage aux oiseaux», chacun aura compris qu'à Saint-Blaise, quand Pierre Perret «fait» l'école, les oiseaux s'envolent vraiment et peut-être vont-ils guidés par quelque harmonie française qu'il s'agisse de celle de Peugeot ou de la Baguette de Neuchâtel ne manquant pas d'allure, faire quelque halte sur les fleurs merveilleuses de «Peli-Pelo».

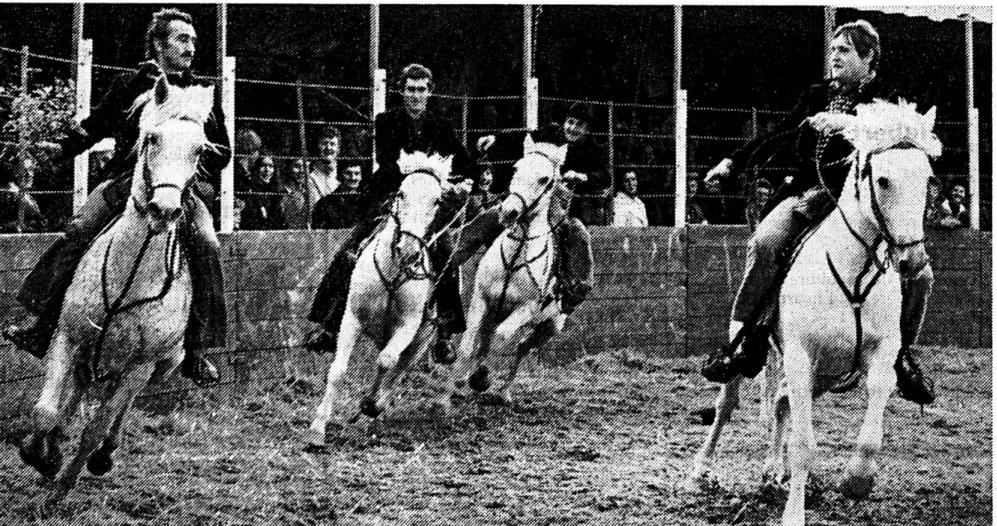
Les démons sont-ils toujours où l'on croit ainsi que le démontrait «Soyez aux anges» et où étaient les anges quand les travestis de «Crazy Baur» découvrirent leurs charmes du côté de la tribune officielle? Heureusement qu'il y eut cette «Naissance de Vénus» pour neutraliser les passions, mais après une «Plume au chapeau», une fabuleuse «Volée dans les plumes» remit tout en question à travers sa verte féerie: à défaut de méditation transcendante, les écoliers neuchâtelois et leurs professeurs auront eu de quoi s'instruire, sans compter «Plumes au vent» dont les roses obstacles ne firent rougir personne! De toute manière, les visiteurs auront également apprécié que Neuchâtel ne soit point mensongère quand elle affirme qu'elle est avant tout, ville d'études...

«Rythmes ensorcelés» et «Plumes de paon, plumes d'argent» conquirent définitivement le soleil qui réchauffa le charme vieillot de «Do... Mi... Sol... farandoles» et ainsi avec cette «Fête» superbement fleurie, un «Poil Royal» d'incontestable qualité introduisit sans ambage un «Jouez avec nous... c'est au poil» où quand «Grosminet» est à la fête avant que «Sans poils ni plumes, mais délicieusement désaltérante» n'avvive la soif de chacun.

Ainsi, quand Neuchâtel, ville d'études et de séjour, démontre vertement qu'elle ne craint rien pour l'avenir l'avenir de sa vertu, c'est quelque chose: une question d'atmosphère, de climat. Et pour lacustres qu'elles soient, les mœurs de la République n'en sont pas moins solides, même au terme d'un spectacle qui a certes séduit, amusé, ravi et... instruit! A l'issue d'un grand défilé qui s'efforça sans toujours y parvenir de garder de sens de l'humour, la petite pluie s'obstinant à traverser le cortège n'a su convaincre personne.

C'est, triomphant qu'en fin d'après-midi, narguait un franc soleil annonciateur d'une vendange peut-être plus belle qu'on aurait pu le croire. Mo. J.

## Un vent à décorner les taurillons de la manade de Guitou Lapeyre...



Guitou, ses gardians et leurs «crins blancs»: un des clous de la fête

— Adieu, Monsieur Nans! Tu vas bien?

Le vieux tambourinaire des Gîgaloun renfonça son cou dans la lavallière à pois rouges et blancs:

— Tu sais que je vais mourir de froid...

Et à Guitou le manadier qui gelait aussi sur les Jeunes-Rives, il ajouta, mi-figue mi-raisin:

— Tu vois bien qu'il ne faut jamais aller dans le Nord!

Pour y être venues, les Arlésiennes s'étaient réfugiées dans les tribunes. Assises sur deux ou trois rangées de bancs, elles firent penser à autant de poulottes frileuses sur leur perchoir et si elles tapaient dans leurs mains, cette

fois, c'était plus pour se réchauffer que pour scander les airs espagnols annonçant le taureau.

La course au bouquet, la course aux chaises et celle aux oranges ont ravi un public transi qui ne demandait qu'à applaudir. Les sautes d'humour des taurillons chargeant les rasetteurs lui arrachèrent de grands cris et il fit fête au jeune Eric Cayoula qui bondit d'un crin blanc à un autre avec une déconcertante aisance. L'attention ne se relâcha à aucun moment et y en aurait-il un, et les spectateurs se seraient-ils recroquevillés sous les coups des rafales que les exploits des gardians les réveillaient dans la seconde comme l'ami de Maurice lorsqu'il entre chez les petits vieux d'Eyguières.

A défaut d'un soleil, on en trouva d'autres. Il chanta dans la voix du présentateur et sur le visage souriant de Guitou Lapeyre. Les vivats, les cris et le plaisir des spectateurs réchauffèrent les arènes et la meneuse de jeu de «Lou Velout» qui commentait la course au bouquet sut aussi trouver les mots qui détendent l'atmosphère et les membres engourdis par le froid. Les gardians se disputaient alors le bouquet de salade pour l'offrir à une des sept jeunes filles et se faire payer en baisers. A un moment, les chevaux les effleurèrent:

— Oh! la, oh!, dit la dame au micro. Ne renversez pas mes Arlésiennes! On en aura encore besoin... Cl.-P. Ch.



Le fond de teint a tenu bon



Souvenez-vous: certains l'aiment chaud



Un bâton en tête de «La Baguette»



Le roi de la pomme de terre...

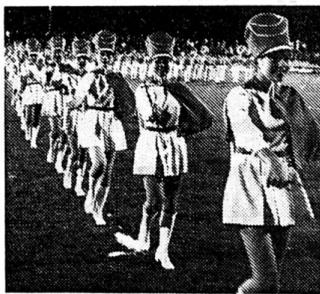
## Les officiels se mettent à table...

Non pas qu'ils fussent coupables de quelque méfaits, rassurez-vous! Ils avaient au contraire tout lieu de se réjouir de la réussite de la Fête des vendanges, et en particulier du banquet organisé dimanche, à la Rotonde. Vers 10 h 30, se réunissaient pour un apéritif tous les invités, parmi lesquels on reconnaissait l'ambassadeur de France, M. Lebel; le consul d'Italie, M. Campo; représentant le Conseil fédéral: M. Aubert; le National: M. Moser et M<sup>me</sup> Deneys; les Etats: M. Grosjean; le Conseil d'Etat: MM. Schläppli, Jeanneret et Meylan; le Grand conseil: M. Wyss; le communal: MM. Cavadini, Frey et Borghini; le Conseil général: M. Koehli; La Chaux-de-Fonds: M. Blaser; Bôle (commune viticole invitée): M. Ledermann. En outre, la presse était largement représentée, ainsi que les vigneronnes. On comptait une centaine de personnes.

Vers 11 h 30, chacun alla prendre place dans la salle du banquet. M. Bédât, qui présidait la réception, ouvrit le repas par quelques mots de bienvenue, et l'entrée fut servie. Puis M. Knoepfler (président de la ville) rappela dans un bref discours ce que signifiait la Fête des vendanges pour le canton de Neuchâtel, tout en soulignant les incontestables qualités du nectar de Bacchus. Ainsi l'on apprit avec étonnement que la surface du vignoble ne forme que sept pour cent de la superficie totale du canton. Qui ont tout de même fourni 40.000 gerles en 1977!... Le plat de résistance fut ensuite entamé dans une bonne ambiance. A la fin

de celui-ci, M. Meylan monta à la tribune et parla avec perspicacité sur le thème du sourire. Pour rester dans la joie et la bonne humeur, on servit alors le dessert, le café et les liqueurs.

Entre-temps, M. Duckert, président du comité d'organisation, avait pris la parole pour étayer le thème «de poils et de plumes», et remercier les différents organisateurs et participants de la Fête des vendanges; notamment, M. et M<sup>me</sup> Salvat, qui assistaient au banquet de la Rotonde, pour la trentième fois! Comme quoi, une fois venu à Neuchâtel, on «re-vin» tous les ans! J. Bd



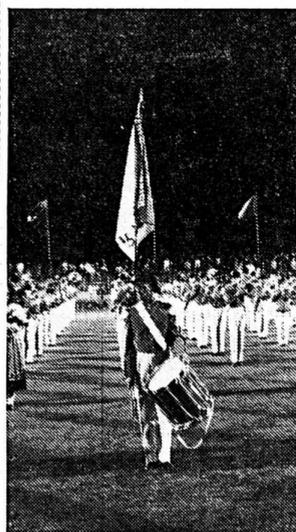
Les plus gracieuses majorettes: Zurich.

## Brillant spectacle des fanfares

Le samedi soir, alors que la température de la ville en folie monte de plusieurs crans et que l'on entame la nuit la plus longue, il est devenu courant de se diriger vers le stade de football de la Maladière pour assister à la grande parade des fanfares, une attraction nocturne désormais inscrite dans les coutumes de la fête.

Sur la pelouse luisante, sous les feux des puissants projecteurs et le regard de quelques milliers de connaisseurs ou curieux, c'est le spectacle toujours fascinant des fanfares invitées qui se produisent dans des shows plus ou moins compliqués tenant tout à la fois du ballet et de la parade.

Sous la direction générale du commandant Charles Robert, de la Musique militaire de Neuchâtel — laquelle ne se produit plus à ce spectacle depuis plusieurs années, mais qui y reviendra sans doute — trois corps de musique se sont fait applaudir dans des genres très différents: les Hollandais d'Advendo, vedettes incontestées d'une parade telle que celle-ci, la Société de musique de Suberg-Grossaffoltern (BE) datant de 1898 et la Musique de Zurich (1846) dans son costume historique du XIX<sup>e</sup> siècle et ses majorettes qui ne craignent pas de danser le french cancan!



Bannière qui flotte pour une fanfare dans le vent!

★★★★★

## Un dernier verre avant la route?

Pour ceux qui ne conduisaient pas, naturellement! A 16 h 30, la Ville offrait le coup de l'étrier. La plupart des officiels se retrouvèrent donc au premier étage de l'hôtel de ville, pour trinquer une dernière fois au succès de cette journée. M. Knoepfler, président de la ville, au cours d'une allocution, revint sur la beauté du corso fleuri et la bonne humeur qui marqua toutes les réjouissances, avant de qualifier la Fête des vendanges de cette année, de pleine réussite. «Et vive celle de 1979!» lança-t-il en guise de toast. Chacun leva son verre de blanc (de jus de raisin pour les chauffeurs et les abstinentes).

Au nom de la presse écrite (qui comptait parmi elle une délégation américaine), M. Salvat remercia ensuite les autorités et les organisateurs.

Une ultime fois, les inconditionnels du Neuchâtel satisfirent aux exigences de Bacchus, pour être sûrs de partir... les deux pieds dans l'étrier! J. Bd

## Eh, en avant la musique!

«Johnny, be good!», un rock qui chauffe. Dzing Dzing, boum boum, ça chauffe, ça chauffe. Et aux Crochets on en avait besoin, le soleil s'étant malheureusement éclipsé. Peut-être est-ce la haute teneur en «calories musicales» de cette chanson, ou tout simplement le talent du jeune Jean-Philippe Raymond, qui décida le public en sa faveur...

Ils étaient sept à participer au concours de musique et chant patronné par la Feuille d'avis de Neuchâtel et La Suisse. Monique Sparke, Mano, J.-Ph. Raymond, Chantal Dangelli, Roger Da Silva, Serge Raymond et Gérard Guye, sept concurrents sympathiques et qui avaient quelque chose à dire (pardon, à chanter), même si parfois le trac les paralysait un peu. A partir de 17 h, deux bonnes heures donc de rythme aux sons de l'orchestre accompagnateur d'Alain Morisod, et de jeux (notamment avec le magicien J. Garance). Et le nombreux auditoire ne se fit pas prier pour manifester son enthousiasme; en particulier quand les jurés MM. A. Morisod, Ch. Wolfrath et M<sup>me</sup> Mady Rudaz décidèrent d'attribuer la coupe, au plus applaudi entre Mano et J.-Ph. Raymond. Il faut préciser que Mano, avec «C'est pas bon, c'est pas beau», était sorti premier pour cette année. Cependant, la coupe devait être remise définitivement, il fallait encore choisir entre le tenant de 1977 et le challenger. Le public trancha en faveur du premier. Ah, vox populi... J. Bd

AVIS TARDIFS Fr. 3.40 par millimètre de hauteur Réception des ordres : jusqu'à 22 heures

VICHY source de beauté Démonstration- Conseils-Soins Lundi après-midi 2 et mardi 3 Retenez votre rendez-vous!

Pharmacie Coopérative Grand-Rue/Seyon Téléphone 25 12 51 107385 T

LE LANDERON Tôles froissées Hier, l'auto pilotée par M. C. W., de Diesse, qui circulait vers Le Landeron, sur la RN 5, est entrée en collision avec le véhicule conduit par M. W. Dégats.

Prévisions pour toute la Suisse A 13 heures sous abri: Zurich: nuageux, 11 degrés; Bâle-Mulhouse: nuageux, 10; Berne: nuageux, 9; Genève-Cointrin: nuageux, 11; Sion: nuageux, 11; Locarno-Monti: nuageux, 16; Saentis: brouillard, -8; Paris: nuageux, 13; Londres: nuageux, 15; Amsterdam: nuageux, 12; Francfort: nuageux, 10; Berlin: nuageux, 13; Copenhague: nuageux, 10; Stockholm: peu nuageux, 8; Munich: couvert, pluie, 7; Innsbruck: couvert, pluie, 6; Vienne: nuageux, 13; Prague: couvert, 9; Varsovie: couvert, pluie, 10; Moscou: couvert, averse de pluie, 3; Budapest: nuageux, 15; Athènes: peu nuageux, 24; Rome: nuageux, 19; Milan: nuageux, 11; Nice: peu nuageux, 19; Barcelone: nuageux, orage, 18; Madrid: nuageux, 17; Lisbonne: nuageux, 20.

Observations météorologiques à Neuchâtel Observatoire de Neuchâtel, 30 septembre 1978. Température: Moyenne: 10,3; min.: 8,3; max.: 13,0. Baromètre: Moyenne: 717,5. Eau tombée: 0,2 mm. Vent dominant: Direction: ouest, sud-ouest, modéré à fort. Etat du ciel: couvert à très nuageux; averse de pluie à 5 h, 6 h 15 et 11 h 30.

Observatoire de Neuchâtel, 1er octobre 1978. Température: Moyenne: 6,9; min.: 3,5; max.: 11,2. Baromètre: Moyenne: 715,7. Eau tombée: 0,3 mm. Vent dominant: Direction: variable, sud-ouest et nord; faible à modéré. Etat du ciel: très nuageux; pluie à 14 h 30 et 15 h 45.

DANS LE CANTON

Entretien avec le président de l'exécutif de Lignières Une triple vocation: agricole, touristique et résidentielle

Le président du Conseil communal de Lignières, M. Walther Geiser, estime que l'inauguration d'une nouvelle école contribuera à la promotion du village: - Nous comptons actuellement une population de 560 âmes, donc en augmentation et nous espérons que la présence d'une école moderne attirera ici de nouveaux contribuables souhaitant vivre dans un cadre attrayant et paisible...

UNE TRIPLE VOCATION

Lignières va maintenant s'offrir le « luxe » d'une pause, le temps de souffler tout en poursuivant les travaux d'entretien et la réfection de chemins dans le cadre du remaniement parcellaire qui se poursuit. En ce moment, deux plans de quartiers sont soumis à l'enquête publique pour la construction d'une vingtaine de villas et de maisons familiales. Un fait réjouissant pour la construction et les métiers annexes: - Nous avons encore deux vocations dans les domaines du tourisme et de l'agriculture...

Le camping accueille près de 200 caravanes, la piscine est bien fréquentée. Le commerce local en profite. A ce propos, Lignières compte deux épiceries, une fromagerie, (la seule du canton qui exporte de l'Emmental), un atelier, cinq restaurants dont un hôtel, une école équestre, une piste, deux garages, deux entreprises de construction, des menuisiers et des artisans. On prévoit l'installation d'un laboratoire de recherche et la réouverture de la boucherie: - Nous souhaitons que la population soutienne le commerce local qui anime le village et constitue un lieu de rencontre...

Les autorités espèrent que d'autres villas se construiront car le village ne dispose pas de zone industrielle. L'agriculture constitue une activité importante et on compte une quinzaine de fermes dont l'exploitation s'est nettement améliorée grâce au remaniement parcellaire:

- Relevons que la succession de ces exploitations est pratiquement assurée ce qui est très positif. Après l'été pourri, l'automne s'annonce sous de bons auspices...

DES PROJETS?

Les locaux de l'ancienne école seront utilisés pour les besoins de l'administration et des sociétés locales: - Nous envisageons d'étudier l'utilisation de ces locaux ce qui nécessitera des investissements supportables et en premier lieu rentables. Pour le moment,

tout en recherchant de nouvelles recettes, nous ne voulons pas charger nos contribuables...

Bref, à Lignières, les autorités ont eu la sagesse, en n'hésitant pas parfois à affronter des critiques injustifiées, de prévoir l'avenir du village en le dotant des infrastructures indispensables pour l'accueil de nouveaux venus: - Nous nous félicitons de la bonne entente qui règne entre l'exécutif et le législatif et notre désir le plus cher est que nos administrés soient heureux de vivre à Lignières... J. P.

Des calculatrices de poche à l'école? Le canton vient de faire un premier pas...

Depuis que ces petits « gadgets » électroniques que sont les calculatrices de poche ont inondé le marché, la question de savoir dans quelle mesure leur utilisation à l'école doit être tolérée ou non, a déjà fait couler beaucoup d'encre! Notre journal s'en est fait l'écho à diverses reprises et le forum suisse sur l'enseignement des mathématiques s'est également préoccupé de ce problème.

La bonne vieille règle à calcul officiellement utilisée dans les écoles secondaires dès la 3<sup>ème</sup> année, est devenue désuète et n'a plus la cote. Il se révèle donc nécessaire de suivre l'évolution de la technique et de vivre avec son temps, pense la majorité des maîtres de mathématiques. C'est ainsi qu'avec prudence et réserve, l'introduction progressive des calculatrices de poche à l'école secondaire suit tout doucement son bonhomme de chemin.

Le colloque cantonal de mathématique en a discuté à toutes ses séances et un groupe de travail réunissant les professeurs Arnoux, Delay, Favre, Furrer et Guinchard, s'est constitué en décembre 1977 ayant pour tâche de rédiger un guide d'introduction des petites calculatrices dans l'enseignement secondaire inférieur. Tenant compte du vaste éventail qu'offre le marché, le groupe de travail a porté son choix sur un modèle qui possède les avantages suivants: affichage à cristaux liquides (très lisible), piles longue durée, constante automatique, touches: X<sup>2</sup>;  $\sqrt{x}$ ; 1/x;  $\pi$ ; %; +/-, et mémoire. Le département de l'instruction publique a fait l'acquisition de 220 machines de ce type qui seront réparties à titre expérimental au cours de la présente année scolaire 78-79. On se réjouit de savoir quel profit en tireront les bénéficiaires. F. P.

Piéton renversé Samedi vers 4 h 30, M. C. M., de Valeyres (Vd), circulait rue des Poudrières lorsque sa voiture a renversé M<sup>lle</sup> Thérèse Staudenmann, âgée de 32 ans, de Neuchâtel, qui a traversé la chaussée en dehors d'un passage de sécurité. Blessée, M<sup>lle</sup> Staudenmann a été transportée par l'ambulance à l'hôpital Poraltais. Le permis de conduire de M. M. a été saisi.

ROCHEFORT Passagère blessée Hier, à la hauteur de Champ-du-Moulin, l'auto de M. P.-A. L., à la suite d'un brusque coup de freinage, s'est jetée contre un barrage. La passagère, M<sup>me</sup> Anne Rota, 18 ans, de Môtiers, souffrant de blessures, a été transportée à l'hôpital des Cadolles. Le conducteur du véhicule inconnu et les témoins éventuels de cet accident sont priés de prendre contact avec la gendarmerie.

Il s'endort sur sa moto! Samedi vers 6 h 35, conduisant une moto, M. Gérald Stalder, âgé de 23 ans, domicilié à Cerrier, montait la route de Pierre-à-Bot; dans un virage à gauche, il s'est endormi, son véhicule a traversé la chaussée et est venu emboutir un arbre en bordure de route. Blessé, le conducteur a été transporté par l'ambulance à l'hôpital des Cadolles. Son permis a été saisi.

Collision: témoins recherchés Samedi, vers 11 h 10, M. R. M., de Marin, circulait rue du Port en direction nord; au carrefour de la Poste, sa voiture est entrée en collision avec celle de M. W. B., de Buch am Irchel (ZH), qui circulait sur la N 5 en direction de Bienne. Dégâts. Du fait que les deux conducteurs prétendent avoir passé au feu vert, nous prions les témoins de s'annoncer à la gendarmerie de Saint-Blaise, tél. 33 17 21.

SAINT-AUBIN Tamponnement Hier vers 19 h, M<sup>me</sup> M. D., de Colombier, circulait sur la N 5 en direction de Neuchâtel; arrivée à la signalisation lumineuse placée à la hauteur de l'hôtel Pattus, l'avant de sa voiture a heurté l'arrière de celle conduite par M<sup>me</sup> L. R. T., du Locle, qui la précédait et qui venait de s'arrêter à la signalisation. Dégâts.

CORCELLES-CORMONDRECHE Les aînés en promenade (c) Organisée traditionnellement en septembre, la course des personnes âgées de 1978 restera marquée durablement dans les mémoires. En effet, le temps splendide qui accompagna les participants durant toute la journée fut pour beaucoup dans la réussite parfaite de cette sortie qui vit 125 personnes de déplacer au Mont-Pèlerin, sur Vevey. Le trajet s'effectua en car par Lausanne, Lutry, puis la corniche dominant le vignoble du Lavaux pour arriver à Chardonne et ensuite au Mont-Pèlerin. Un excellent déjeuner fut servi dans un restaurant aux grands bords vitrés permettant à chacun le plaisir de contempler les beautés du paysage environnant. C'est donc de fort bonne humeur que le retour s'effectua par la Gruyère, Fribourg et Morat. Un grand merci au Conseil communal pour la parfaite organisation de cette sortie attendue chaque année avec impatience.

Naissances Moncef et Graziella SHILI-STANCHERIS ont le grand bonheur d'annoncer la naissance de leur fils Sadri Le 30 septembre 1978 Maternité de Landeyeux Pierre-à-Bot 4 2000 Neuchâtel 098246 N

AVIS MORTUAIRES Réception des ordres : jusqu'à 22 heures

Que ta volonté soit faite. Dieu est amour.

Madame et Monsieur Marcel Brulhart, à Peseux; Mademoiselle Marianne Brulhart, à Peseux, ainsi que les familles Calame, Jeanneret, parentes et alliées, ont le chagrin de faire part du décès de

Madame Henriette JEANNERET née CALAME qui a confié son âme à Dieu. 2502 Bienne, le 27 septembre 1978. (Petit-Chêne 12). et 2034 Peseux, (Chemin des Ravines 1).

Selon son désir, seuls sa fille, son gendre et sa petite-fille l'ont accompagnée au crématoire. Au lieu de fleurs, veuillez penser aux « Perce-Neige », à Neuchâtel, CCP 20-8727. Cet avis tient lieu de faire-part 107396 M

Que ma joie demeure. C'est dans le calme et la confiance que sera votre force. Es. 30: 12. Monsieur Daniel Maire-Montandon, à Sauges; Mademoiselle Françoise Maire et son ami, Monsieur Jacques Pellet; Monsieur et Madame Charles Montandon, à Concise; Madame Mina Maire, à Sauges; Monsieur et Madame Adolphe Finger, aux Ponts-de-Martel, ainsi que les familles parentes et alliées, ont la grande douleur de faire part du décès de

Madame Daniel MAIRE née Betty MONTANDON leur très chère épouse, maman, fille, belle-fille, filleule, cousine et amie, enlevée à leur tendre affection, dans sa 46<sup>ème</sup> année. 2024 Sauges, le 30 septembre 1978. Combien est précieuse Ta bonté ô Dieu. A l'ombre de tes ailes les fils de l'homme cherchent un refuge. Car auprès de Toi est la source de la vie. Ps. 36: 8-10. L'ensevelissement aura lieu à Saint-Aubin, lundi 2 octobre. Culte au temple, à 13 h 30. Domicile mortuaire: hôpital de la Béroche. Cet avis tient lieu de lettre de faire part 098244 M

AVIS MORTUAIRES Réception des ordres : jusqu'à 22 heures

Monsieur Claude-André Robert, à Cortaillod, ainsi que les familles parentes et alliées, ont le grand chagrin de faire part du décès de

Madame Marcel ROBERT née Rose-Marie von RICKENBACH leur très chère maman, belle-sœur, tante, parente et amie, enlevée à leur tendre affection, dans sa 75<sup>ème</sup> année, après une longue maladie. 2016 Cortaillod, le 29 septembre 1978. (La Poissine). Le cœur d'une mère est un trésor que Dieu ne donne qu'une fois. Le service religieux aura lieu à la chapelle du crématoire de Neuchâtel, le mardi 3 octobre, à 15 heures, suivi de l'incinération. Domicile mortuaire: pavillon du cimetière de Beaugard, Neuchâtel. Cet avis tient lieu de lettre de faire part 098235 M

Monsieur Léon PERRIN sculpteur enlevé à leur tendre affection. 2205 Montézillon (NE), le 29 septembre 1978. L'incinération aura lieu à La Chaux-de-Fonds mardi 3 octobre. Culte au crématoire, à 11 heures. Le corps repose au pavillon du cimetière de La Chaux-de-Fonds. Domicile: Famille Perrin 2205 Montézillon. Prière de ne pas faire de visite. Cet avis tient lieu de lettre de faire part 098238 M

Les membres du Conseil de la Fondation LÉON PERRIN ont le grand chagrin d'annoncer le décès de l'artiste, survenu à Montézillon le 29 septembre 1978. Pour les obsèques, prière de se référer à l'avis de la famille. 098237 M

« Dieu est amour! » Madame A. Zaugg-Noyer, à Sugiez; Madame veuve Sylvianne Jenny-Zaugg, à Fribourg; Madame M. Noyer-Vincent, à Mur; Monsieur Orlando Silva et sa famille, à Sugiez, ainsi que les familles parentes, alliées et amies, en Suisse et en France, ont le grand chagrin de faire part du décès subit de Monsieur Louis-Roland ZAUGG-NOYER Ancien primeur leur très cher époux, frère, gendre, neveu, cousin, parrain, ancien patron et ami que Dieu a rappelé à Lui, dans sa 48<sup>ème</sup> année. 1786 Sugiez, le 30 septembre 1978. L'ensevelissement aura lieu au cimetière de Nant-Vully, le mardi 3 octobre, à 15 heures. Culte au temple de Môtier-Vully, à 14 heures. Suite en voitures. « Que ton repos soit doux Comme ton cœur fut bon » En lieu et place de fleurs, veuillez penser à la Ligue contre le cancer, CCP 17-478. Selon le désir du défunt, le deuil ne sera pas porté. Cet avis tient lieu de lettre de faire part 098236 M

Madame et Monsieur Daniel Disrens-Wendt et leurs enfants, à Cortaillod, ainsi que les familles parentes et alliées, ont le chagrin de faire part du décès de Madame Elise INSINGER-WENDT leur chère mère, belle-mère, grand-mère, parente et amie, enlevée à leur tendre affection dans sa 67<sup>ème</sup> année. Cortaillod, le 1<sup>er</sup> octobre 1978. (Vergers 7). Le service religieux aura lieu à Munich le mardi 3 octobre. Cet avis tient lieu de lettre de faire part 098239 M

MAISON HESS pour vos COURONNES, BOUQUETS ET GERBES Treille 3-Tél. 25 45 62 062955 R

REMERCIEMENTS La famille de Monsieur Louis THIÉBAUD très touchée des très nombreux témoignages de sympathie reçus, exprime à toutes les personnes qui l'ont entourée sa plus profonde reconnaissance. Bôle, septembre 1978. 101985 X

Arrigo Pompes funèbres Peseux - Neuchâtel Tél. 31 12 24 062988 R

Arrigo Pompes funèbres Peseux - Neuchâtel Tél. 31 12 24 062988 R

FAN L'EXPRESS BULLETIN D'ABONNEMENT JE M'ABONNE DÈS CE JOUR \* jusqu'à fin décembre 1978 pour Fr. 31.- \* MON ABONNEMENT EST RENOUVELABLE tous les 3, 6 ou 12 mois, sauf révocation écrite. (\* SOULIGNER CE QUI CONVIENT) Je payerai à réception de votre bulletin de versement. Nom: Prénom: N° et rue: N° postal: Localité: Signature Veuillez retourner ce bulletin sous enveloppe non collée affranchie de 20 centimes, à FAN-L'EXPRESS Service des abonnements 2001 NEUCHÂTEL FAN FAN FAN FAN FAN

**IMMEUBLES**

**À VENDRE À CHAUMONT**

**villa - chalet neuf de 5½ pièces**

- entièrement équipée
  - chemin d'accès asphalté
  - construction soignée avec matériaux de 1<sup>re</sup> qualité
  - grand séjour avec cheminée de salon, 4 chambres à coucher, salle de bains, W.-C. séparés.
- Disponible tout de suite ou à convenir.

**PRIX CHOC Fr. 195.000.—.**

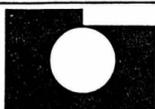
Nécessaire pour traiter Fr. 20.000.—.

Les personnes intéressées à visiter ou traiter sont priées de s'adresser par écrit sous chiffres 87-851 à Annonces Suisses S.A. ASSA, 2, fbg du Lac, 2001 Neuchâtel.

Fiduciaire  
**mb**  
MICHEL BERTHOUD  
Les Bourguillards 16  
2072 Saint-Blaise  
Tél. (038) 33 64 33

A vendre  
**APPARTEMENT 3-4 PIÈCES**  
dans immeuble en copropriété avec piscine.  
Prix de vente: Fr. 175.000.— y compris garage.

A vendre ou à louer  
**CHALET WEEK-END**  
à Cudrefin.  
70 m du lac. Meublé ou non.  
Maximum 4 personnes.



A vendre pour villa Crêt-Mouchet Colombier  
Fr./m² 90.—/100.—

**terrains**

Gerico SA  
Construction Neuchâtel  
038 24 00 55.

**A LOUER**

**SUPER ATTIQUE**

A louer ou à vendre  
dans petit immeuble résidentiel à 10 minutes de Neuchâtel, vue imprenable sur le lac et les Alpes, comprenant 3 ou 4 chambres à coucher, un grand salon avec cheminée (100 m²), un coin feu pour bureau ou salle à manger, cuisine équipée en bois massif, 2 salles de bains, cave et 2 garages.

Occasion unique.  
Fr. 1600.— + charges  
Prix de vente à discuter.  
Libre fin de l'année ou printemps 1979.

PROCOCOM NEUCHÂTEL SA  
Promotion commerciale et immobilière  
Seyon 10 - Tél. 038 24 27 77  
2000 Neuchâtel

A louer au centre de la ville (Saint-Honoré 12), à l'étage,  
**LOCAUX COMMERCIAUX**  
d'environ 116 m², divisibles, à aménager au gré du preneur. Disponible selon convenance.

Etude Ribaux & von Kessel, avocats et notaires, NEUCHÂTEL.  
Tél. 24 67 41. 100943-G

**Grandson**

A louer pour tout de suite ou à convenir

**4½ pièces**  
**5½ pièces**

Greffe municipal.  
Tél. (024) 25 81 50.  
103084-G

A louer pour date à convenir aux Carrels

**studio non meublé** avec tout confort.  
Fr. 240.— + charges.

Etude Ribaux et von Kessel, avocats et notaires, Neuchâtel.  
Tél. 24 67 41. 100930-G

**À LOUER À BEVAIX**

Ch. des Sagnes 25/27

**APPARTEMENTS MODERNES**

Cuisines équipées, ascenseur, balcons, situation tranquille.

Grandes surfaces de verdure. Idéal pour les enfants.

Studio Fr. 272.—,  
2 pièces Fr. 346.— à Fr. 379.—,  
3 pièces Fr. 435.— et Fr. 478.—.

Charges comprises.  
Renseignements et location: FIDUCIAIRE ANDRÉ ANTONIETTI  
Rue du Château 13, 2000 Neuchâtel.  
Tél. (038) 24 25 25. 103988-G

**A LOUER**

tout de suite ou pour date à convenir

**A MARIN**

dans quartier tranquille et ensoleillé, appartements modernes tout confort, cuisines équipées.

**Chemin des Curtils 4-6-7**

- Magnifique appartement de 3 pièces mansardé Fr. 460.—\*
- appartements de 4 pièces Fr. 580.—\*

**Route des Couviers 6**

- studios à partir de Fr. 288.—\*

**Rue Charles-Perrier 10**

- studio Fr. 288.—\*

\* charges comprises.  
S'adresser à: Gérance des immeubles Dubied rue du Musée 1, 2001 Neuchâtel.  
Tél. 25 75 22. 103623-G

**À LOUER À BEVAIX**

joli studio meublé, mansardé, avec niche à cuire et salle de douche.  
Entrée indépendante donnant sur la campagne.  
Loyer: Fr. 200.—, charges comprises.  
Renseignements: tél. 24 25 25.

Renseignements et location: FIDUCIAIRE ANDRÉ ANTONIETTI  
Rue du Château 13, 2000 Neuchâtel.  
Tél. (038) 24 25 25. 103986-G

Fiduciaire  
**mb**  
MICHEL BERTHOUD  
Les Bourguillards 16  
2072 Saint-Blaise  
Tél. (038) 33 64 33

A louer dans immeubles tout confort, cuisines complètement équipées.

**SAINT-AUBIN**  
Tout de suite Studio Fr. 253.—  
ou meublé Fr. 313.—

**BEVAIX**  
rue des Terreaux 8  
Tout de suite 4½ pièces Fr. 720.—

**NEUCHÂTEL**  
Berthoudes 70  
1.11.78 1½ pièce Fr. 395.—  
Tout de suite Garage Fr. 70.—  
collectif

Tous ces loyers sont charges comprises.

**SAINT-BLAISE**  
Crible 5  
1.1.78 2 pièces Fr. 85.—  
sans confort sans charges  
103394-G

Etude Clerc, notaires  
2, rue J.-L.-Pourtales - Tél. 25 14 69

À LOUER immédiatement ou pour date à convenir, aux Fahys,

**APPARTEMENTS de 3 et 4 pièces**  
tout confort, cuisines agencées, balcons. Loyer mensuel dès Fr. 380.— + charges.  
107145-G

**À LOUER À NEUCHÂTEL**  
Parcs 30  
appartements confortables 3 pièces Fr. 439.—, charges comprises.  
Libres tout de suite.

Renseignements et location: FIDUCIAIRE ANDRÉ ANTONIETTI  
Rue du Château 13, 2000 Neuchâtel.  
Tél. (038) 24 25 25. 103992-G

Etude Clerc, notaires  
2, rue J.-L.-Pourtales - Tél. 25 14 69

À LOUER immédiatement ou pour date à convenir, aux Trois-Portes,

**GARAGE**

Loyer mensuel Fr. 85.—. 107146-G

Etude Clerc, notaires  
2, rue J.-L.-Pourtales - Tél. 25 14 69

À LOUER pour le 24 décembre, au centre de la ville,

**BUREAUX**

composés de 3 pièces (100 m² environ).  
Loyer mensuel Fr. 420.—. 107144-G

**À LOUER À SAINT-AUBIN**

Charrières 22  
appartement de 3 pièces Fr. 425.—, charges comprises.  
Libre dès le 1<sup>er</sup> janvier 1978.

Renseignements et location: FIDUCIAIRE ANDRÉ ANTONIETTI  
Rue du Château 13, 2000 Neuchâtel.  
Tél. (038) 24 25 25. 103993-G

**Boudry**

A louer pour date à convenir dans quartier avec vue

**3 pièces avec place de parc Fr. 390.—**

**4 pièces avec place de parc Fr. 490.—**  
charges non comprises.  
Grand confort, cuisine agencée, tapis tendus.

Etude Ribaux & von Kessel, avocats et notaires, Neuchâtel. Tél. (038) 24 67 41.  
100927-G

A louer à Chézard (Val-de-Ruz)

**APPARTEMENTS**

tout de suite ou pour date à convenir 3 pièces  
Fr. 283.— + charges, 3<sup>me</sup> étage.

Pour le 1<sup>er</sup> janvier 1979, 4 pièces Fr. 348.— + charges, 2<sup>me</sup> étage.

S'adresser à Fiduciaire Erard, Neuchâtel, tél. (038) 24 37 91.  
107082-G

A louer à Cortailod-Village, ch. des Polonais

**2 pièces dès Fr. 305.—**

**3½ pièces dès Fr. 430.—**  
+ charges.

Tout confort, cuisine équipée. Date à convenir.

S'adresser à Creteigny & Cie fbg du Lac 43, Neuchâtel.  
Tél. 25 69 21. 107258-G

**À LOUER À SAINT-AUBIN**

Castel 31  
**un appartement de 4 pièces**  
Fr. 660.— charges comprises.  
Un studio Fr. 272.— charges comprises.  
Libre dès le 1<sup>er</sup> janvier 1979.

Renseignements et location: FIDUCIAIRE ANDRÉ ANTONIETTI  
Rue du Château 13, 2000 Neuchâtel.  
Tél. (038) 24 25 25. 103987-G

**Gouttes-d'Or 17, 2000 Neuchâtel studio**

Libre dès le 1<sup>er</sup> janvier 1979.  
Fr. 323.—, charges comprises.

**BOXES**

dans garage collectif à 70 fr.  
Téléphoner au 25 07 14. 097050-G

**À LOUER À COLOMBIER**

Saules 13  
**studios et 2 pièces**  
Libres tout de suite.

Renseignements et location: FIDUCIAIRE ANDRÉ ANTONIETTI  
Rue du Château 13, 2000 Neuchâtel.  
Tél. (038) 24 25 25. 103985-G

A louer à Neuchâtel, rue des Brandards,

**appartement de 3 pièces** avec balcon, cuisine agencée.  
Fr. 354.— + charges.

Tél. 24 59 59. 103444-G

**A louer à Neuchâtel**  
studios avec cuisine et balcon dès Fr. 277.— par mois, charges comprises, dans quartier tranquille avec vue, soleil et magasins à proximité.

Pour visiter: M<sup>me</sup> de MARCO, Chasselas 11, tél. 24 57 73.  
Pour traiter: Service Immobilier BALOISE Place Pépinet 2, à Lausanne.  
Tél. (021) 22 29 16. 103949-G

**Prof. médicales auxiliaires**

**YVES REBER**  
Bandagiste-orthopédiste

ne reçoit pas le mardi  
062522-5

**AVIS DIVERS**

**GRANDE VENTE DE MEUBLES**

**A Method Au Vieux-Battoir**

Vente les 26, 27, 28, 29, 30 septembre et les 1<sup>er</sup>, 2, 3 octobre de 8 h à 20 h sans interruption.

**BETTEX**

meubles anciens, modernes, rustiques.  
103650-A

**MARCHÉ AUX PUCES**

Samedi dès 9 heures à Rochefort  
107109-A



**immeuble plein centre**

à l'usage de magasin.  
Faire offres: Imocom, rue des Terreaux 9, 2000 Neuchâtel. Tél. 25 48 33. 105186-I

**Beau choix de cartes de visite**

à l'imprimerie de ce journal

**ACTIVIA**

pour l'architecture pour votre immeuble pour votre villa pour votre fabrique pour vos transformations

NEUCHÂTEL - SERRIÈRES  
Touraine, Rue Pierre-de-Vingle 14  
Tél. (038) 31 55 44. 067641-I

**DEMANDES À LOUER**

On cherche à louer

**APPARTEMENT**

4 ou 5 pièces avec balcon; cuisine équipée, fin de l'année ou à convenir.  
Tél. (071) 63 54 34. 103904-H

**FAN-L'EXPRESS**

Direction: M. Wolfarth  
R. Aeschelmann  
Rédacteur en chef: J. Hostettler

**Réception centrale:**

Rue Saint-Maurice 4 Neuchâtel  
Téléphone (038) 25 65 01  
Compte de chèques postaux 20-178  
Télex 3 51 81

Nos guichets sont ouverts au public de 8 heures à midi et de 13 h 45 à 18 h 10 sauf le samedi

Tous nos bureaux peuvent être atteints par téléphone de 7 h 30 à 12 heures et de 13 h 45 à 18 heures. En dehors de ces heures, une permanence est ouverte du dimanche au vendredi soir, de 18 h à 24 h. La rédaction répond ensuite aux appels jusqu'à 2 heures.

**Tarif de la publicité**

ANNONCES: 70 c. le mm, min. 25 mm. Annonces locales 57 c. le mm, min. 25 mm. Offres d'emplois 73 c. le mm. Offres d'emplois locaux 60 c. le mm. Avis tardifs et réclames urgentes Fr. 3.40 le mm. Réclames Fr. 2.42 le mm (conditions spéciales pages 1, 3 et dernière). Mortuaires, naissances, remerciements Fr. 1.44 le mm. Petites annonces non commerciales 55 c. le mot, min. Fr. 5.50.

**Celica 1600 ST Special Fr. 14550.—!!!**  
**Une preuve de plus: Il n'y a toujours pas plus avantageux que Toyota.**



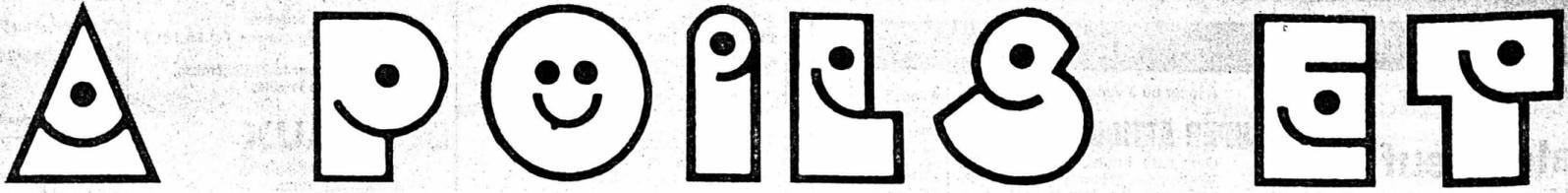
**Celica 2000 ST Liftback Special Fr. 15550.—!!**  
5 places, 3 portes, 4 cylindres, 1968 cm³, 65,5 kW (89 ch DIN). Dossier de la banquette arrière en deux parties, rabattables séparément, coffre extensible, grand hayon.

5 places, 4 cylindres, 1588 cm³, 63,3 kW (86 ch DIN). Boîte à 5 vitesses sportives, pneus radiaux à carcasse en acier, jantes sport, phares à iode, essuie-glaces à balayage intermittent, vitres teintées, pare-brise en verre feuilleté, lunette arrière chauffante avec antenne radio incorporée, cockpit sport avec compte-tours, manomètre de pression d'huile, ampèremètre, montre à quartz, auto-radio OUC/OM.

Toit ouvrant à manivelle en option moyennant supplément Fr. 580.—. Multi-Leasing Toyota pour les entreprises et les particuliers tél. 01/52 97 20.  
Toyota SA, 5745 Safenwil, 062/67 93 11



**TOYOTA**  
Vous pouvez nous faire confiance.



De fiers accents et des cuivres



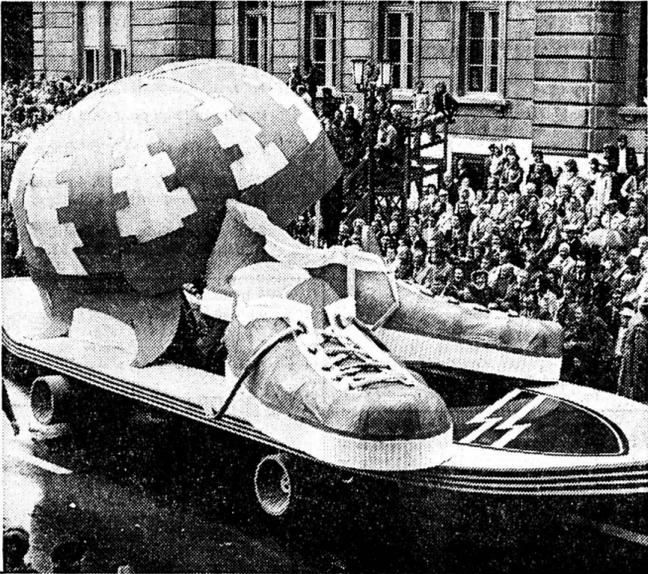
L'Afrique est à deux pas



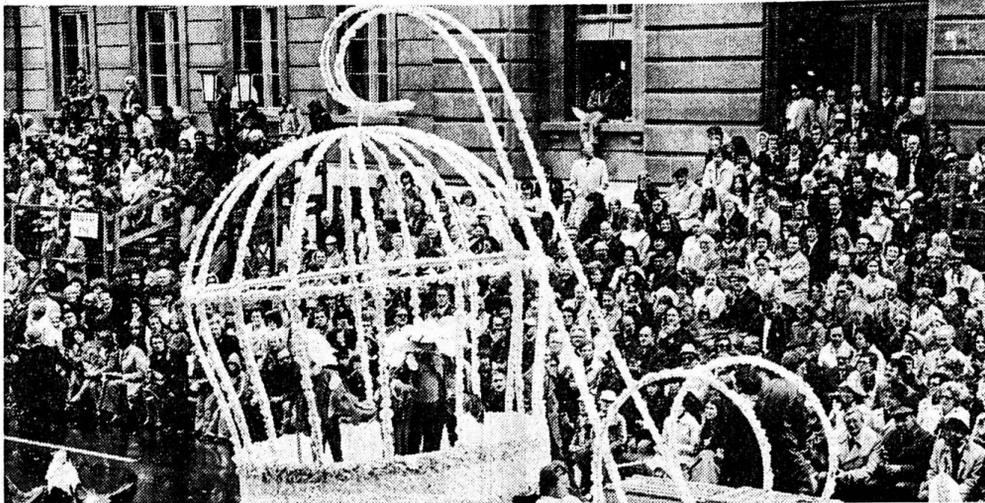
La plus charmante ambassadrice de Fribourg



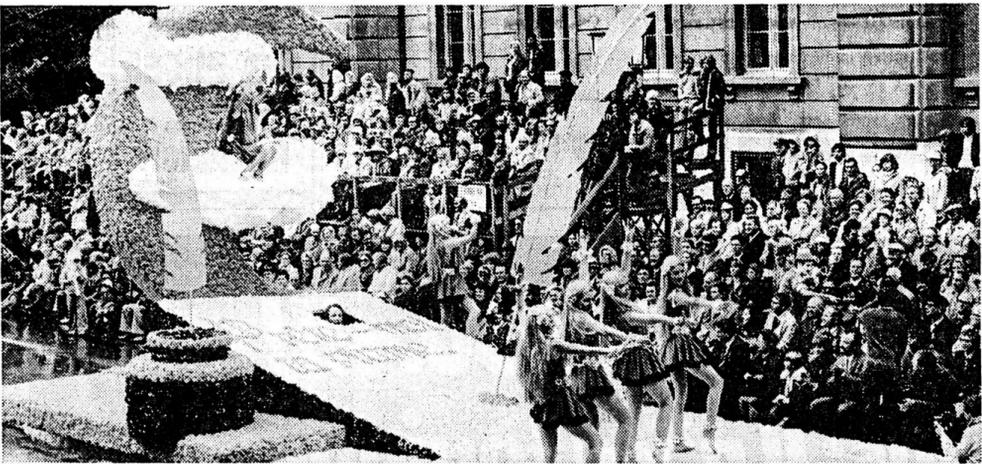
La « Militaire » ouvrant le cortège



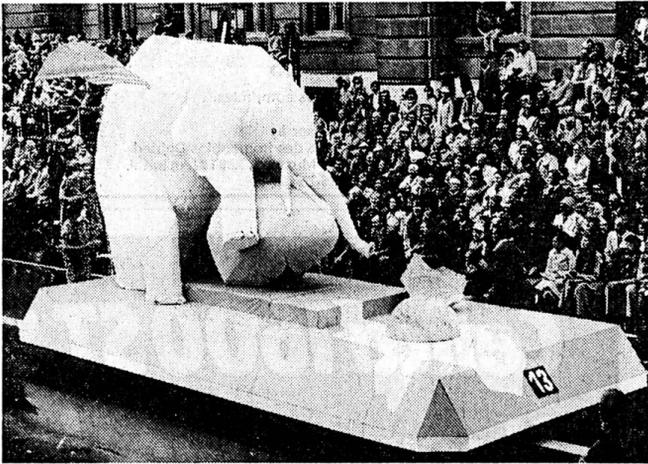
Une planche à roulettes pour géant



S'envoleront-ils ou non, ces oiseaux?



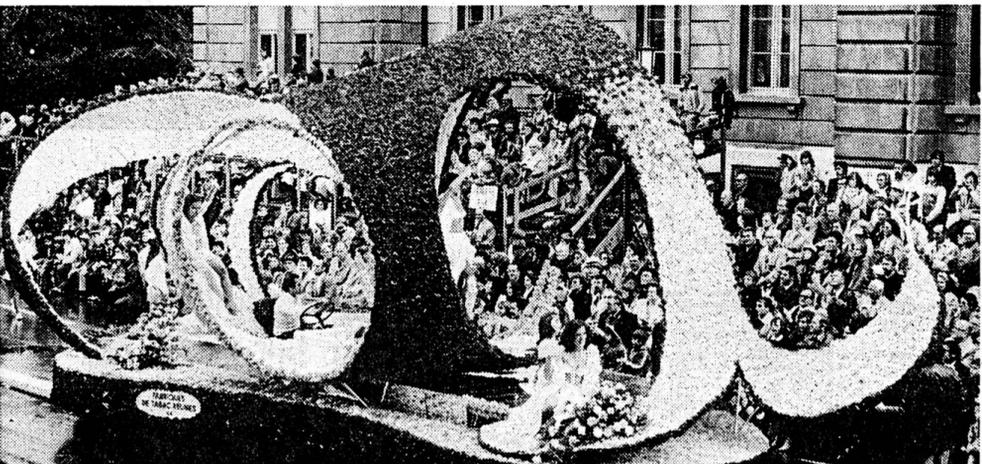
Pour écrire un mot...



Le plus grand cirque du monde



Les oiseaux n'ont qu'à bien se tenir



Et Vénus sortit de sa coquille...



Les anges du 7<sup>me</sup> ciel



**SPORTS, le spécialiste du SKI!!!**

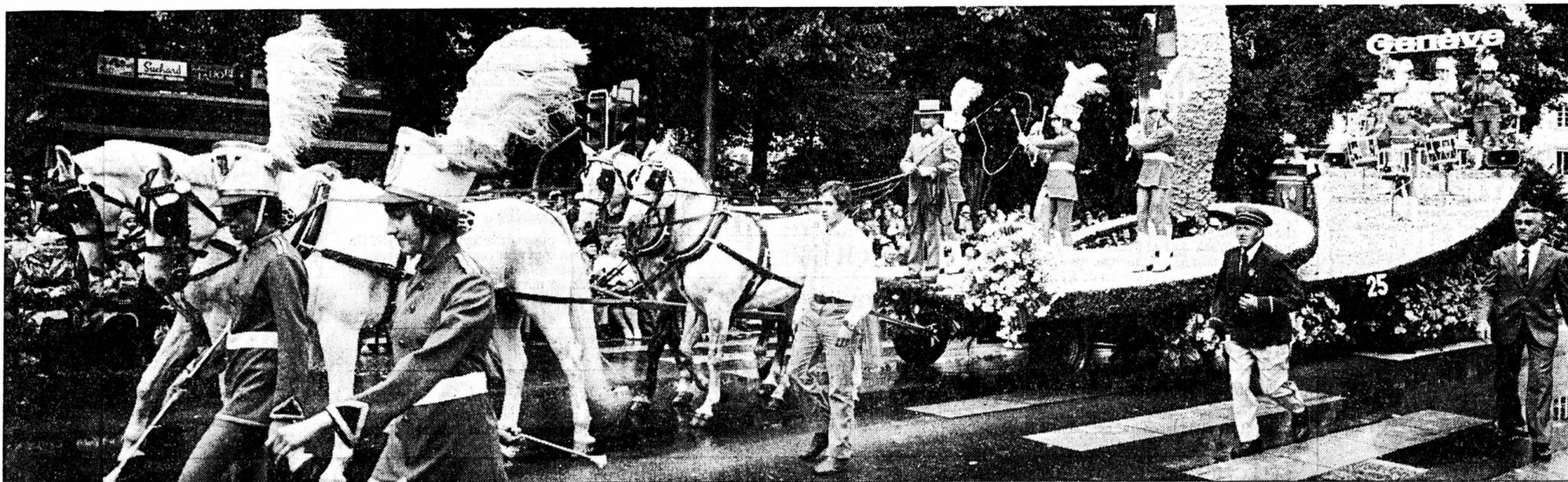
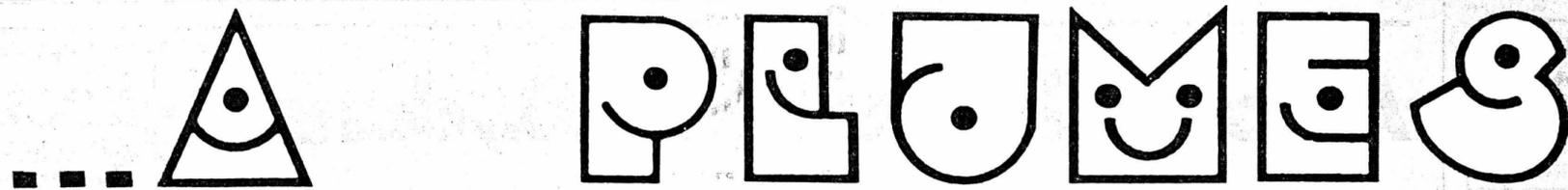
La joie de SKIER commence à Colombyer!



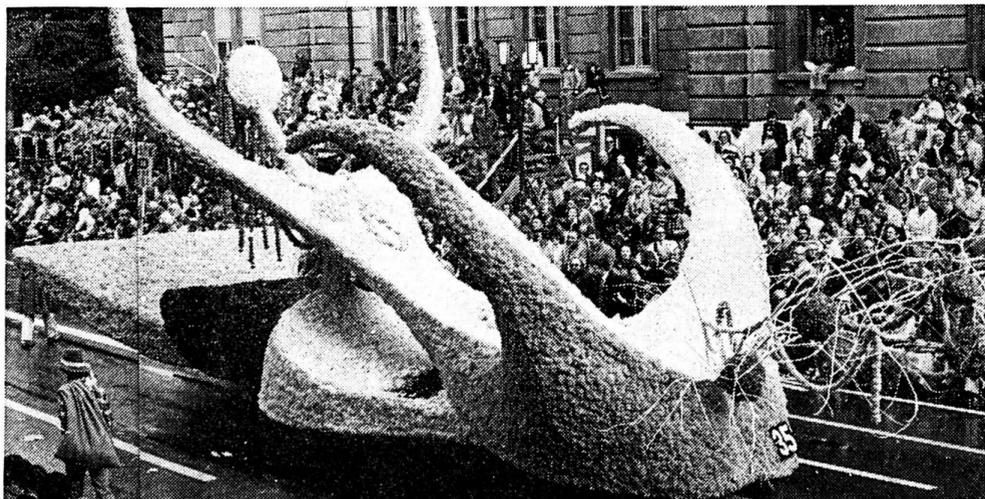
**Sports - COLOMBIER**

Av. de la Gare - Tél. 41 23 12

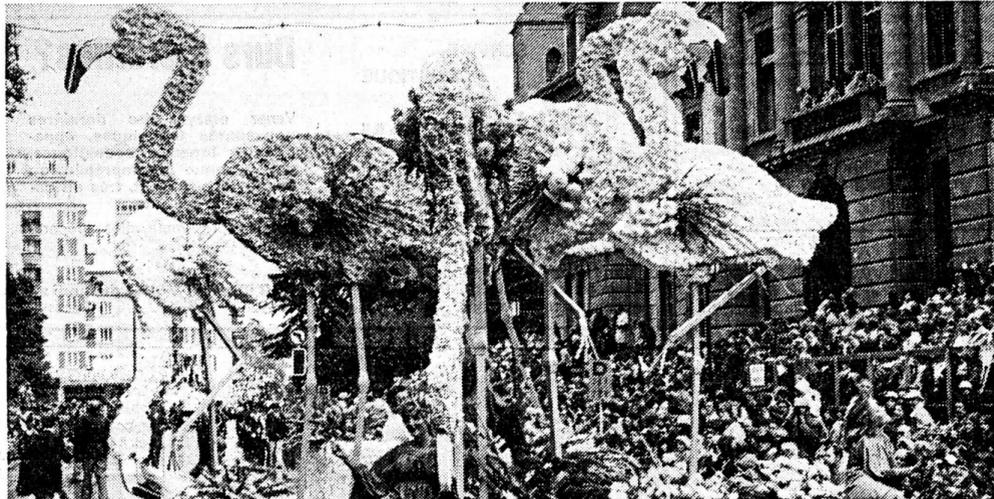
**P** sur place et couvert



« Une plume au hapeau » : c'était le char du comité des fêtes de Genève avec les majorettes « Very Girls »



En faisant des glipettes...



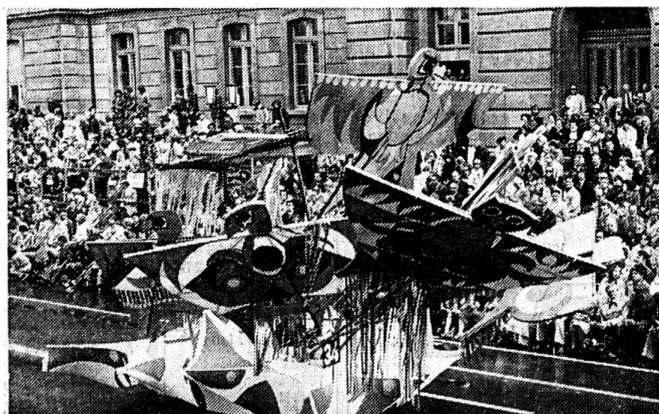
Ces flamants ne sont pas... d'Advento!



Dans le sillage d'Horw



M. Duckert (à droite) : en route!



Des plumes au vent d'automne



Gardian et Arlésienne : et si c'était Magali...



Nouveau et très utile...



A la santé de Neuchâtel!

# PEUGEOT A FAIT LA FÊTE!!!

Vous pouvez voir et essayer toute la gamme PEUGEOT chez le concessionnaire officiel

## M. + J.-J. Segessemann & C<sup>ie</sup> - Neuchâtel

### Garage du Littoral - Tél. 259991

Agents locaux: Boudry: Garage des Jordils. Peseux: Garage de la Cité, rue Boubin. Corcelles: Garage du Crêt, Chapelle 52. Dombresson: Garage A. Germond. La Neuveville: Garage du Château. Fleurier: Garage de la Place-d'Armes.

**Prêts**  
sans caution  
**Tarif réduit**

Formalités simplifiées  
Service rapide  
Discrétion absolue

☎ (038) 24 64 64

**BANQUE COURVOISIER SA**  
2000 Neuchâtel  
Fbg de l'Hôpital 21

Envoyez-moi documentation sans engagement

Nom \_\_\_\_\_ FAN  
M. le \_\_\_\_\_  
Rue \_\_\_\_\_  
N/P Localité \_\_\_\_\_

**AUSTIN ALLEGRO 2**

35 ANNI GARANTIE



# Aujourd'hui, lundi 2.10., dans

## Sélection du Reader's Digest

### CULTURE

**Ces mystérieuses momies égyptiennes**  
Les momies sont, sans conteste, les vedettes des musées archéologiques. Elles nous apprennent beaucoup sur une étrange civilisation qui refusait farouchement que la mort fût un anéantissement.

### INVENTIONS

**La révolution des microprocesseurs**  
Le développement des circuits intégrés et des microprocesseurs fait de l'informatique une formidable machine à transformer le monde. Avec la miniaturisation et la réduction des coûts de fabrication, elle sera bientôt à la portée de tous.

### SEXOLOGIE

**Les hommes, le sexe et l'amour**  
Alors que depuis dix ans, les psychiatres et les féministes étudient de façon très approfondie les réac-

### VOYAGES

**Jardins japonais, jardins symboles**  
Par leur conception même, les jardins japonais sont foncièrement différents des nôtres où dominent d'éclatants parterres de fleurs. Un reportage photographique sur les plus célèbres et plus typiques parmi eux.

### MÉDECINE

**Quarante-cinq minutes sans vie**  
Sur la moelle épinière de Donald Hauck, la tumeur mortelle ne cessait de grossir. Une intervention chirurgicale devenait indispensable, mais pour la réussir, il fallait arrêter le cœur et les poumons. Un document exceptionnel sur une grande première chirurgicale.

### POLITIQUE

**Afrique: le défi soviétique**  
«Nous haïssons les Russes pour ce qu'ils nous ont fait, mais nous les respectons. Alors que le président Carter ne cessait de changer de position, les Soviétiques ont, eux, suivi point par point le programme qu'ils avaient annoncé» s'écrit un haut fonctionnaire somalien. Il est temps que le monde libre relève le défi soviétique.

### ÉCOLOGIE

**Les déserts en marche**  
Qui ne se souvient pas de la tragédie du Sahel? On sait maintenant comment combattre et inverser le processus de désertification, mais seule une mobilisation à l'échelle mondiale pourra faire échec au fléau.

### SANTÉ

**Courez, vous vivrez mieux**  
La course à pied vous permettra dans un premier temps de retrouver la forme et dans un second, de

la conserver. Le dynamisme se trouve cru, la consommation d'alcool et de tabac diminue, le rythme cardiaque ralentit, on dépense des calories et on se sent mieux.

Pour les gens qui prennent le temps de lire, de réfléchir, d'analyser.



SÉLECTION du Reader's Digest depuis 30 ans en Suisse. La revue mensuelle ayant 749 000 lecteurs. Donne des aperçus et points de vues de la politique, de la culture et de la science.

Austin Allegro 2 1300, 2 portes, Austin Allegro 2 1300, 4 portes, Austin Allegro 2 1500 Spéciale, 4 portes, Austin Allegro 2 1500 Spéciale, automatique, 4 portes.  
Nous vous invitons à faire une course d'essai.

Agent officiel:  
**GARAGE TOURING**  
2072 Saint-Blaise  
Tél. (038) 33 33 15

**BAUX À LOYER**  
à vendre à l'imprimerie de ce journal.

**SERVICE ACOUSTIQUE**

**OVULATON**  
O. VUILLE  
dipl. du C.N.A.M.P.  
Rue de la Dime 80  
2002 NEUCHÂTEL  
Trolleybus No 7  
☎ (038) 331176

Fournisseur conventionnel de l'assurance-invalidité, renseignements et démarches.

**Durs d'oreilles?**  
Venez essayer les dernières nouveautés techniques, appareils et lunettes acoustiques, très bonne compréhension même dans le bruit, très efficaces. Essais gratuits.  
Service après-vente, piles et réparations.  
**SUR RENDEZ-VOUS, du lundi au samedi** 096559-A



**Baisse de prix**

**Austin Allegro**  **nouveau**

**Le luxe pour Fr. 11200.-**

Austin Allegro Special: sièges-couchettes recouverts de velours, appuis-tête, moquette, allume-cigares, toit vinyle, compte-tours, vitres teintées, lave-glace électrique, rétroviseur antiréverbérant, vitre arrière chauffante, phares de recul, clignotants de signalisation; quatre portes; moteur disposé transversalement, traction avant, suspension hydropneumatique, quatre roues indépendantes, freins à disques à l'avant, à tambours à l'arrière, servo-pneus radiaux. Essayez de la comparer - elle est incomparable.

**3<sup>ème</sup> MULTI GARANTIE**

**Agence officielle AUSTIN** **Garage de La Côte R. WASER - Peseux**  
Tél. (038) 31 75 73

**VÉHICULES À MOTEUR ET ACCESSOIRES**

Particulier vend

**MERCEDES 280 S**  
nouvelle forme, divers accessoires. 26.000 km. Etat impeccable. Expertisée du jour.  
Tél. (039) 26 86 78. 107112-V

**Préparation pour l'expertise**  
Devis immédiat.  
Garage Bayard  
Tombet 28, Peseux.  
Tél. (038) 31 31 01. 103990-V

**J'ACHÈTE VOITURES D'OCCASION**  
Modèles récents. Paiement comptant.  
Tél. (066) 66 61 24  
71 12 89 (71 21 14). 089915-V

**Occasion unique DATSUN 120 Y**  
42.000 km, 1975, expertise, Fr. 6200.-.  
Garage M. BARDO S.A. Agence Alfa Romeo - Datsun Neuchâtel.  
Tél. (038) 24 18 42. 103967-V

**VENTE ACHAT**  
50 OCCASIONS BON MARCHÉ EXPERTISÉES  
Dès Fr. **1900.-**  
GARAGE H. BAYARD  
Tombet 28, Peseux.  
Tél. (038) 31 31 01. 100259-V

**Beau choix de cartes de visite**

**DEMANDES À ACHETER**  
Nous achetons et payons comptant

**VIEIL OR**  
Bijoux, couronnes dentaires de tout genre, argent et objets en argent, bagues (et brillants) ainsi que montres (même abimées) avec boîtier or, vieilles montres de poche argent ou or.  
Dès réception de votre envoi nous vous faisons une offre par écrit ou par téléphone. En cas de non-accord objets renvoyés immédiatement.  
Gloor-Zwingli, horlogerie-bijouterie  
Zöpfl 100, 6004 Lucerne. 103733-A



**Nous défions tous les temps**  
Schild lance une mode allurée pour le chemin de l'école:  
69.- veste velours cordelet pour garçons avec capuchon, entretien facile, tailles 116-164.  
79.- veste velours cordelet pour jeunes filles, capuchon amovible, 100% coton, entretien facile, tailles 128-170. Fr. 79.- - 98.-  
19.90 Pull à col roulé, lavable sans problème, tailles 116-176. Fr. 19.80 - 23.90.  
34.- Jeans velours cordelet en divers coloris mode, lavable, 5 poches, tailles 104-170. Fr. 34.- - 45.-  
VOYEZ NOS PRIX

**VIVEZ LA MODE SCHILD**  
K 78

Neuchâtel, Saint-Honoré 9 La Chaux-de-Fonds, 21, av. Léopold-Robert

**Débarras**  
caves, galetas, appartements.  
M. SANDOZ  
Tél. 46 18 20/42 38 42. 063029-A

**LO**

**OPTIQUE MARTIN LUTHER**  
MAÎTRE OPTICIEN  
Maison fondée en 1852  
Place Pury 7  
2001 NEUCHÂTEL  
Exécute soigneusement et rapidement l'ordonnance de votre oculiste 062968-A  
Téléphone 25 13 67

**Transformation et réparation de manteaux et vestes de DAIM et CUIR**  
R. Poffet, tailleur  
Ecluse 10  
NEUCHÂTEL  
Tél. (038) 25 90 17 06977-A

**AUTO LOCATION**

**waldharr** Tél. 24 12 65 24 19 55 Rue des Parcs 147 2000 NEUCHÂTEL

Des tarifs avantageux uniques, à Neuchâtel  
Dès Fr. 25.- la journée - 25 c. le km.  
Egalement véhicules utilitaires  
Dès Fr. 45.- la journée - 45 c. le km.

**GOLF LS**  
1976 39.000 km  
**GOLF LS**  
1976 automatique  
**GOLF M**  
1976 45.000 km  
**MERCEDES 230**  
1978 7000 km  
**RENAULT R 5 L**  
1977 42.000 km

**GARAGE DES PARCS**  
Tél. 25 29 79. 107152-V

**ALFA ROMEO**  
Alfa GTV 2000  
Modèle 1977.  
17.000 km.  
Garantie.  
**GARAGE DU VAL-DE-PUZ VUARRAZ S.A.**  
Boudevillers.  
(038) 36 15 15. 103696-V

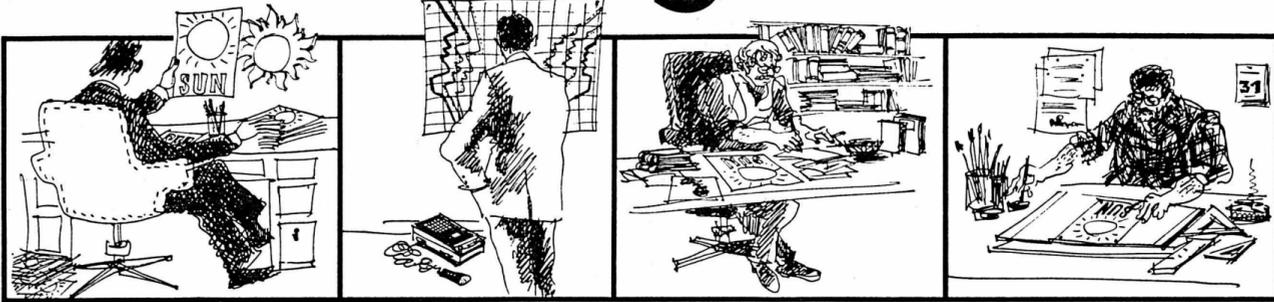
**Garage des Parcs**  
Tél. 25 29 79. 107152-V

**Toyota Corona 1800** 1975 52.000 km  
**Peugeot 304** 1974 52.000 km  
**BMW 2002 autom.** 1973 10.000 km  
**Austin Princess 1800** 1976 60.000 km  
**Austin Allegro Break** 1977 42.000 km  
**Renault R 6 TL** 1977 27.000 km  
**Renault 17 TL** 1972 75.000 km  
**Renault 14 TL** 1977 19.000 km

**ROBERT**  
Champ-Bougin 34-36 - NEUCHÂTEL  
Tél. (038) 25 31 08

**DECOUVREZ LES METIERS DE LA PUBLICITE**  
à travers une série d'annonces que vous offre votre journal  
à l'occasion des 50 ans de la Fédération romande de publicité

# Les gens de la publicité et les gens

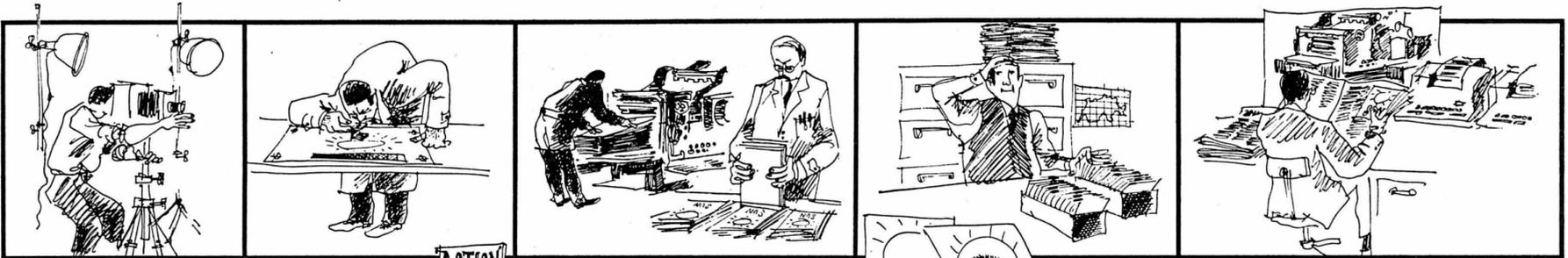


le conseil en publicité

l'étude de marché

la rédaction

le graphisme



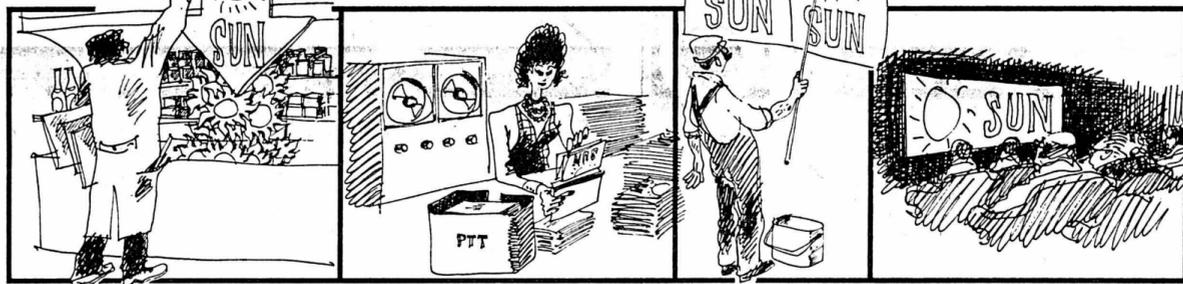
la photographie

la photolithographie

l'imprimerie

l'agence de publicité

l'édition



la décoration

la publicité directe

la publicité extérieure

le film publicitaire

«Il n'y a que deux types de sociétés. Dans l'une on peut faire de la publicité, dans l'autre il n'existe que la propagande. Pour ma part, personne ne pourra jamais m'empêcher de préférer la première.»

Françoise Giroud

## INFORMER, COMMUNIQUER...

C'est la première mission de la publicité. Elle correspond à un besoin qui remonte aux origines de l'homme. Apprendre à connaître la publicité, c'est mieux percevoir sa fonction économique, culturelle et sociale, c'est mieux réagir à ses abus.

## LA FÉDÉRATION ROMANDE DE PUBLICITÉ

a aujourd'hui 50 ans. Fondée en 1928, à l'époque de la «réclame», activité sporadique qui s'apparentait alors plutôt à l'art du bonimenteur, la FRP est en terre romande le creuset où se sont formées les pratiques modernes de la communication commerciale. Organe de défense professionnelle, elle regroupe les métiers les plus importants de la publicité et œuvre au développement d'une meilleure compréhension des multiples phénomènes

qui la régissent, en un mot d'une meilleure publicité. Forte du consensus de l'ensemble de la profession, la FRP exerce sur elle un ascendant qui lui confère dans la société les qualités d'un interlocuteur responsable. Chargée de contrôler les tirages et la diffusion des supports publicitaires, garante du niveau de formation des techniciens en publicité, la FRP travaille sans relâche à intégrer harmonieusement l'activité publicitaire à l'ensemble de la sphère socio-économique et veille également auprès de ses membres à l'application du code des pratiques loyales édicté par la Chambre de commerce internationale. D'autres renseignements sur la FRP vous seront communiqués dans l'annonce N° 2.

**A travers cette série de 5 annonces qui paraissent dans votre journal entre le 11 septembre et le 15 octobre, la FRP vous propose de découvrir qui sont ces spécialistes qui s'obstinent à vous vendre du mieux-être et vous encourage à développer vos connaissances en participant à son grand concours «50 ans de publicité romande» qui débute dès la prochaine parution.**

Dans ce journal paraîtront prochainement 4 annonces. Chacune de ces annonces fera l'objet d'un concours en rapport avec les métiers qu'elle présentera.

Des prix seront attribués, par tirage au sort, aux gagnants de chaque concours.

## Concours «50 ans de publicité romande»

### RÈGLEMENT DU CONCOURS

Toute personne domiciliée en Suisse peut participer à ce concours gratuit et sans obligation d'achat, excepté les membres FRP et leur proche famille. Il est possible d'envoyer plusieurs solutions, sur cartes postales uniquement. Chaque participant ne peut cependant gagner qu'une seule fois.

Dernier délai d'envoi: 16 octobre 1978 (date du timbre postal) à CONCOURS FRP rue Daubin 4, 1203 Genève.

Des coupons de participation peuvent être demandés auprès des agences de publicité, éditeurs de journaux et des régies d'annonces.

Les prix seront tirés au sort parmi les réponses justes sous contrôle de Maître Claude Naville, huissier judiciaire assermenté et d'un jury de spécialistes de la publicité. Aucune correspondance ne sera échangée au sujet du concours. Les prix ne peuvent pas être remboursés en espèces. Les gagnants seront avisés personnellement par écrit et les réponses aux questions des concours publiées dans la presse entre le 20 et le 31 octobre 1978. La participation au concours implique la reconnaissance tacite du présent règlement.

**Ne laissez pas passer votre chance; consultez attentivement la presse ces prochaines semaines.**

### LES SUPER PRIX:

**AMAG** Une automobile VOLKSWAGEN POLO offerte par AMAG et la SGA SOCIÉTÉ GÉNÉRALE D'AFFICHAGE à un participant ayant répondu avec exactitude au moins à l'une des séries de questions, ainsi que deux prix de consolation offerts par CANON et PHILIPS.

### LES PRIX:

attribués à chacun des 4 concours:

**1<sup>re</sup> catégorie: 12 gagnants**

**HERMES BABY**

une machine à écrire HERMES BABY offerte par HERMES PRECISA INTERNATIONAL, Yverdon.

**2<sup>e</sup> catégorie: 12 gagnants**

**Kodak** un appareil KODAK MINI-INSTAMATIC S30 offert par KODAK S.A. Lausanne

**3<sup>e</sup> catégorie: 12 gagnants**

**CARAN D'ACHE**

un MADISON CARAN D'ACHE, le stylo de haute qualité, assuré contre le vol et la perte.

**60 autres prix**

vosre caricature par Jean Leffel, des livres des Editions MONDO, Vevey, de la Société Suisse des Maîtres Imprimeurs de Genève, des Editions SÉLECTION, des Editions LAROUSSE, Genève; papeteries de voyage COLORADO de Elco Genève; cartes routières HALLWAG Pocket, Berne; super album de disques, etc.



# Apothéose de la Fête

## Le Rassemblement jurassien en marche pour la seconde étape

Malgré un temps maussade, par moment pluvieux, la « Fête du peuple jurassien » (31<sup>ème</sup> édition), a obtenu un grand succès, avec une participation de 50.000 personnes. Pouvait-il en être autrement au lendemain d'un scrutin qui a donné raison aux autonomistes et sanctionné leur combat politique de plus de trente années? Le canton du Jura, qui réclamaient les patriotes depuis 1947, existe, mais il ne recouvre pas le territoire de l'Etat jurassien millénaire. Aussi la satisfaction populaire n'est-elle pas complète. Expliquer cette insatisfaction, proclamer que la deuxième étape serait entamée sans retard avec les moyens légaux utilisés victorieusement jusqu'à ce jour, parallèlement exprimer le contentement d'avoir vu les arguments idéologiques, juridiques et politiques employés l'emporter: tels ont été les thèmes principaux de ces trois journées de retrouvailles des Jurassiens fixés sur leur sol ancestral et de ceux implantés à l'extérieur du Jura. A côté de cet aspect politique qui est été plus serein si le couperet n'avait pas tranché en deux la patrie jurassienne, le rendez-vous de ce week-end a revêtu son côté de grande fête populaire, avec ses bals traditionnels, ses récitals de chant — Yves Duteil et Dalida — avec aussi son cortège, aux 6000 participants, 15 fanfares et 34 chars allégoriques, dont le thème s'imposait cette année: «L'Etat du Jura». Relevons que la plupart des chars avaient été construits par les sections du RJ, du nouveau canton et du Jura-Sud travaillant en collaboration deux par deux. «La fin d'un empire», «Berne décapitée», «Le Laufonnais courtois», «Une charte moderne», «La prochaine étape», «Le Jura souverain», «Ouverture au monde», «Renouveau du fédéralisme», «La contagion de la liberté»: Voilà quelques-uns des thèmes traités.

Mais ce qui retiendra l'attention de toute la Suisse, c'est essentiellement le contenu politique de la manifestation. Un contenu politique qui ne surprendra d'ailleurs personne, car chacun est bien conscient que le vote du 24 septembre n'a pas mis un point final au problème jurassien. C'est ce qui ont expliqué et longuement analysés les porte-paroles du RJ, lors de la conférence de presse suivie cette année avec une attention toute particulière par les nombreux journalistes accourus de toute la Suisse et de l'étranger.

### LA QUESTION JURASSIENNE APRÈS LE SCRUTIN DU 24 SEPTEMBRE

M. Roland Béguelin, secrétaire général du RJ s'employa d'abord à expliquer le pourquoi de la victoire du 24 septembre. C'est que les questions politiques découlent presque toujours de rapports de force. Depuis que les conflits ne se vident plus nécessairement sur les champs de bataille, faire triompher un idéal est devenu possible pour qui s'appuie sur une volonté populaire massive. S'agissant du Jura, si démuné face au canton de Berne et à la Confédération, on songe, dira M. Béguelin, au combat de David contre Goliath. Et si le premier a vaincu, ce n'est point par la grâce du second, comme on voudrait le faire croire, mais parce que dans le monde actuel, l'idée est capable de contraindre le plus puissant à faire machine arrière, à condition que les libertés fondamentales du citoyen soient relativement protégées et qu'existe une solidarité et une libre information par-dessus les frontières étatiques.

Roland Béguelin s'employa ensuite à démontrer que la libre disposition avait été viciée au départ. Une antinomie existe selon l'orateur, entre les principes du droit des gens et la façon dont l'exercice du droit des Jurassiens à disposer d'eux-mêmes a été réglé. C'est qu'on a voulu permettre à l'empêchement bernois et germanophone sur le Jura romand de se traduire par un charcutage de ce dernier et par le maintien de la souveraineté bernoise sur les districts méridionaux malgré le plébiscite du 23 juin 1974. Il y eut donc manipulation au service d'une hégémonie et, qui plus est, au détriment de la minorité de langue française, laquelle représente en Suisse 20 % à peine de la population totale. C'est le canton de Berne qui a réglé le processus de libre disposition par son additif constitutionnel «diabolique». Il était donc à la fois juge et partie, ce que le Rassemblement a d'emblée contesté, et ce qu'il continuera à contester. «Si l'on veut parvenir à la solution du problème jurassien, dira Roland Béguelin, il faudra bien remettre l'ouvrage sur le métier et déterminer, pour le Jura méridional, des conditions de choix et de vote qui ne soient un

«diktat» ni du canton de Berne, ni de la majorité alémanique de la Suisse.

### 24 SEPTEMBRE: UNE RATIFICATION DU FAIT ACCOMPLI

Le secrétaire général du RJ expliqua ensuite comment, dimanche dernier, la Suisse s'est inclinée devant le fait accompli. Si la majorité est écrasante c'est ceux qui avaient pour mission d'obtenir cette ratification du fait accompli ont tiré au-delà de la cible en donnant aux autonomistes un support excessif. Il était pour eux difficile de mieux doser les «oui» et les «non», car l'issue du scrutin dépendait non seulement de la majorité des votants, mais aussi de la majorité des cantons. Le monde politique suisse était obligé d'aller à la rencontre de l'Etat jurassien issu d'un acte d'autodisposition irréversible, disposant d'une constitution garantie par les Chambres fédérales, d'une législation, de structures administratives et d'une assemblée constituante prête à se déclarer parlement provisoire. L'Etat de fait, selon M. Béguelin, a été plus puissant que l'arsenal des arguments adverses. C'est pourquoi la franchise et la pureté doctrinale du RJ, qui n'ont été sacrifiées ni l'une ni l'autre durant la campagne, n'ont compromis en rien le scrutin.

### LA POSITION DU RJ N'A PAS VARIÉ

M. Béguelin expliquera ensuite, et prouvera par des citations, que la position du RJ n'a pas varié. En 1974, les Jurassiens ont «joué le jeu», tout en contestant les modalités du faux plébiscite. Ils avaient d'ailleurs fait savoir qu'ils ne reconnaîtraient pas la valeur politique des résultats, mais utiliseraient la signification juridique des «oui» dans la mesure où ils seraient majoritaires dans l'ensemble du Jura comme dans les districts du nord. Aujourd'hui le nouvel Etat du Jura existe, et il sera la plateforme sur laquelle s'appuieront ceux qui luttent pour la réunification. L'orateur conclura en démontrant qu'au lendemain du 23 juin 1974, le Conseil fédéral, en «gelant» la procédure et en réunissant une «conférence de la paix», comme le lui avait proposé le RJ, aurait pu sauver l'unité jurassienne. Il n'a pas voulu s'engager sur cette voie à la suite d'une «erreur d'appréciation monumentale». Et M. Béguelin terminera de la manière suivante: «Le Jura sait ce qu'il lui reste à faire. Son expérience, et la façon magistrale dont notre peuple a mené sa barque à travers les écueils, laissent bien augurer de l'avenir. Et pour bien montrer que nous ne dénions pas aux Bernois certaines qualités, je me permets de citer en conclusion cette parole de M. Von Wattenwil,

membre du gouvernement bernois lors du «Kulturkampf»: «Le combat continuera, et ce serait un malheur pour un pays s'il n'avait plus de combat politique».

### LA LUTTE DE RÉUNIFICATION EST LÉGITIME

Le second orateur, M. Alain Charpillot, secrétaire général d'«Unité jurassienne» s'employa, pour sa part, à légitimer la lutte de réunification. Et tout d'abord il démontra que l'additif constitutionnel de 1970 était conçu en fonction d'une majorité réjetante dans l'ensemble du Jura. Ainsi les districts méridionaux auraient dû sacrifier l'unité du Jura pour se constituer en Etat. Mais si, contre toute attente, la majorité des citoyens choisissaient de créer un nouveau canton, Berne se réserverait les moyens de mutiler l'Etat virtuellement créé. Le coup bas ainsi rendu possible a été perpétré en 1975, bien que personne n'ignorait la lutte irrédentiste suscitée par ce fait.

M. Charpillot exposa ensuite comment le débordement ethnique des bernois dans le sud du Jura a pesé de tout son poids sur les scrutins. Cette entorse à des règles universellement admises aura servi Berne à court terme, mais paradoxalement elle introduit en même temps une instabilité des frontières. Car si on a brisé l'unité jurassienne sur la base de scrutins communaux, il faudra bien admettre que cette unité pourrait être rétablie de la même manière. «Par un singulier retour des choses, dira M. Charpillot, si le seul que la voracité territoriale bernoise soit battue en brèche un jour par les principes qu'elle a invoqués pour se satisfaire».

### UN Avenir QUI INQUIÈTE LES OBSERVATEURS

Puis le secrétaire-général d'unité jurassienne parla de la situation dans le Jura méridional et de l'avenir des trois districts qui sont actuellement zone d'intersection entre les peuples bernois et jurassien. La communauté indigène, à la suite de l'immigration bernoise, s'est vue progressivement dépossédée de sa force et de ses droits. Le Jura méridional sera soit bernois, soit francophone. Les Jurassiens ne peuvent renoncer à leur lutte sans abandonner leur pays à un autre peuple que le leur, sans admettre la conquête légale dont ils furent victimes. La situation s'aggrave du fait que les pro-bernois n'ont pas d'arme contre la germanisation. Ils ont beau dire que la langue française n'est pas menacée. Les moyens de tenir cet engagement leur font défaut. M. Charpillot donne deux ou trois générations au sud pour connaître le sort de Gléresse ou celui des Romanches. Le repli des Jurassiens du sud dans d'autres cantons romands ou dans celui du Jura provoquerait une régression culturelle dramatique, qui ouvrirait la porte à la germanisation. Les Jurassiens de partout ont pris conscience du danger, aussi se livreront-ils à l'effort nécessaire en vue de soustraire la zone menacée aux dangers qui pèsent sur elle. Les Jurassiens du nouveau canton oeuvreront eux aussi en faveur de leurs frères victimes des empiètements bernois. Il ne s'agit pas d'«annexionisme», ni d'agitation vaine. La solidarité est un devoir entre les peuples épris de liberté. «L'oeuvre de réunification est légitime par l'iniquité des sous-plébiscites d'éclatement», conclura M. Charpillot, mais plus encore par l'enjeu de cette seconde question jurassienne: l'existence de notre pays comme entité francophone distincte du peuple bernois».

Roger Schaffter, vice-président du RJ, troisième orateur de la conférence de presse, dégaa le sens du vote fédéral sur

le Jura. Il qualifia d'irritantes les déclarations d'autosatisfaction enregistrées au vu du résultat inattendu. Les Suisses sont-ils tombés subitement amoureux du Jura? Les Confédérés ont-ils obéi à la voix de la raison et à l'appel des autorités? Il y a de tout cela, dira Roger Schaffter, qui enchaînera: le vote du 24 septembre possède une qualité indiscutable: la clarté, mais il ne faut pas lui faire dire ce qu'il n'a pas dit. L'unanimité des cantons réjouit particulièrement le Jura, c'est un geste d'accueil dont personne ne minimisera la valeur et l'importance. Quant aux 82 % de «oui», comment expliquer un tel renversement d'opinion?

Le vice-président du RJ y voit trois raisons fondamentales: le comité d'action suisse, ainsi que la presse régionale ont fourni à une opinion trop longtemps soumise aux éclairages bernois l'information qui lui manquait depuis toujours. Deuxièmement le mur que l'appartenance du Jura au canton de Berne dressait entre les Confédérés et l'ancienne principauté s'est écroulé. Enfin, le renversement de l'opinion est dû essentiellement au fait que, la question une fois posée au peuple et aux cantons, il n'était pas possible de répondre «non» sans mettre en péril la Confédération elle-même. Si le vote du dernier week-end est un triomphe du fédéralisme, expliquera encore Roger Schaffter, ce triomphe, c'est le Jura qui l'a obtenu. Et si les Confédérés se trouvent bonne figure, c'est qu'ils ont pu se regarder dans le miroir que le Jura leur a tendu.

Enfin l'orateur tira les principales leçons d'un vote qui, dit-il, en comporte beaucoup. Il en retint trois: la première, que le pouvoir a le sens de l'intérêt vital de la Confédération. Au moment décisif, il a fait passer cet intérêt avant toute autre considération. La seconde s'adresse aux opposants, aux Oehen, aux Scherrer, à L'Arma, ce «quarteron de réactionnaires invétérés qui ont fait appel aux arguments les plus bas pour dresser tout le monde contre le Jura». La bêtise de leur argumentation a effrayé l'opinion publique.

La troisième leçon est destinée aux grands vaincus du jour, les pro-Bernois du Jura méridional, et plus particulièrement les membres du groupe Sanglier qui ont ressenti le scrutin fédéral comme un douloureux camouflet. Ils avaient cru qu'ils allaient soulever la Suisse alémanique contre le Jura. Leur déception est à la mesure de leur naïve espérance.

Enfin M. Roger Schaffter dégaa encore la signification que le vote de dimanche dernier contient pour l'avenir ce qui concerne les districts du sud et les perspectives de réunification. Les organisations pro-bernoises voudraient faire admettre que le «oui» quasi unanime des citoyens a manifesté leur volonté d'être débarrassés de la question jurassienne. Chiffres à l'appui, Roger Schaffter démontra que ce raisonnement est faux, puisque le sondage d'opinion réalisé une semaine avant le vote, et qui s'est révélé très proche de la réalité, a également démontré qu'en votant «oui», la majorité des citoyens savaient pertinemment qu'une issue positive du scrutin ne résoudrait pas le problème jurassien, notamment le problème du Jura-Sud. Autrement dit ils acceptaient implicitement le fait que la solution n'était pas définitive.

«La cause est entendue, conclut M. Schaffter, l'aspiration des Jurassiens à la réunification de leur patrie, ou la perspective de la création d'un demi-canton du sud trouvent déjà maintenant un écho favorable dans l'opinion publique suisse. Tant que le problème du Jura n'est pas entièrement résolu, le Rassemblement jurassien doit continuer son action. Il le fera dans le respect du droit et dans le cadre des libertés démocratiques. Dimanche 24 septembre, la Suisse a dû approuver l'idéal qui l'a guidée jusqu'ici. Rien n'indique qu'à l'avenir elle n'acceptera pas l'ultime pas qui conduira à réparer intégralement l'erreur de 1815».

participants ont voté une résolution, dans laquelle ils relèvent qu'au terme d'une procédure d'autodétermination gravement manipulée par le pouvoir bernois, le corps électoral a entériné le fait accompli à une majorité de 82 %.

**L'assemblée populaire dit la résolution, constate avec satisfaction:**

- que la position idéologique, politique et juridique du peuple jurassien a été jugée inexpugnable par eux-mêmes qui, dès le début, s'étaient acharnés contre les aspirations légitimes de cette minorité ethnique de langue française;
- que les arguments des réactionnaires bernois et pro-bernois, diffusés durant 30 ans, ont été balayés;
- qu'une volonté tenace, s'appuyant sur un large courant populaire, est à même de dresser le cours de l'histoire lorsque les mythes entretenus par l'Etat dominant ont été jetés à bas.

L'assemblée populaire, groupant les Jurassiens libérés et ceux qui ne le sont pas encore, déclare en conséquence:

1.- au vu des sondages d'opinion et des discours de nombreux hommes politiques, la grande majorité des citoyens suisses, enfin informés, savaient, en votant «oui», que la question jurassienne ne serait pas résolue pour autant.

2.- le «oui» massif du 24 septembre est donc sans équivoque dans la mesure

où se trouve simultanément reconnu le problème posé dans les districts francophones retombés sous la souveraineté bernoise contrairement aux principes du droit des gens.

3.- l'action du Rassemblement jurassien dans le nouvel Etat aura pour but, d'une part, de sauvegarder l'esprit qui a présidé à la création de la République et Canton du Jura et, d'autre part, de donner à celle-ci un rayonnement qui accélèrera la réunification de la patrie ancestrale.

4.- étant donné les décisions prises à Porrentruy le 18 mai 1974, le Rassemblement jurassien, qui a atteint brillamment ses objectifs, est chargé d'entamer la deuxième étape avec les moyens légaux qui ont fait sa force jusqu'à ce jour.

Il est probable que le ton employé ce week-end à Delémont et la décision prise «d'entamer la deuxième étape», c'est-à-dire de poursuivre la lutte politique contre le pouvoir bernois dans le sud, surprendra et offusquera bon nombre de personnes. Il faut reconnaître cependant que cette orientation est dans la logique des choses, et que le RJ ne fait que viser son but statutaire, qui a toujours été l'autonomie du Jura, de Boncourt à La Neuveville.

Rappelons, en outre, afin d'éviter des généralisations hâtives, que le rassemblement jurassien est une association de droit privé, au sens du code civil, et qu'il faut le distinguer du nouveau canton du Jura, même si c'est le premier qui a donné naissance au second.

BÉVI



Une photo qui n'a pas besoin de commentaire.

(Photo Bévi)

## Après les déclarations de Delémont Réactions antiséparatistes

Aux déclarations faites hier à Delémont par les dirigeants du «Rassemblement jurassien», les mouvements antiséparatistes ont répondu par une prise de position commune, signée de «Force démocratique», du GFFD et du groupe Sanglier. Leur communiqué indique notamment qu'«une semaine après le vote fédéral, les responsables politiques du 23<sup>ème</sup> canton, la plupart élus à la Constituante jurassienne et membres du Rassemblement jurassien, mouvement de combat ethnique et politique, annoncent qu'ils porteront la lutte dans un autre canton, par conséquent qu'ils ne respecteront ni le verdict des cantons, ni les vœux du peuple suisse».

«Cette situation nouvelle est extrêmement grave pour l'avenir des relations intercantoniales et la cohésion helvétique» estiment les mouvements antiséparatistes qui demandent

au gouvernement bernois de «réexaminer les conditions de travail avec le bureau de la Constituante jurassienne, composé majoritairement de membres du RJ, et d'obtenir des garanties et des preuves attestant que les promesses faites seront tenues et que les nordistes ne s'occuperont désormais que de leurs affaires».

Dans leur déclaration commune, les antiséparatistes requièrent aussi du Conseil fédéral «qu'il fasse énergiquement respecter par le canton du Jura les principes d'état de droit, de fédéralisme et de respect des minorités qui ont été si largement invoqués en faveur de sa création». Enfin, FD, le GFFD et le «Sanglier» annoncent qu'ils prendront, eux aussi, «toutes les mesures qui s'imposent en face des visées annexionnistes du RJ, (...) afin que soit respectée la volonté des Jurassiens bernois».

## JURA-SUD

### La Neuveville: échos de la Municipalité

— Le Conseil municipal de La Neuveville a pris connaissance des plans établis pour les transformations prévues par l'administration des domaines du canton de Berne dans l'immeuble Grand-Rue 2. Il s'est déclaré d'accord avec les propositions d'aménagement concernant les services communaux.

— Différentes requêtes émanant du FC La Rondinella ont été acceptées, notamment pour l'installation d'une cantine en prévision de son match pour les 16<sup>èmes</sup> de finale de la Coupe suisse de football; — une demande de la Société HDF (halle des fêtes) pour l'installation provisoire de sa salle de fête sur le terrain surélevé du camping situé dans la partie nord, en vue de l'hivernage de bateaux et caravanes, a été transmise à la commission des services industriels et à la commission d'urbanisme pour examen et préavis; — l'autorisation d'utiliser la place de sport et les vestiaires a été accordé à la Société fédérale de gymnastique pour l'organisation d'un concours inter-sections le 15 octobre; — M<sup>me</sup> Marthe Baerfuss, conseillère municipale, assistera à une conférence de presse relative au «Feriendorf Twannberg» le jeudi 5 octobre; — à l'occasion de la Fête du vin, le conseil municipal a reçu officiellement les invités d'honneur, les représentants de la commune d'Altstaetten (SG). Après les salutations d'usage, il a été procédé à un échange de cadeaux; — Le Conseil municipal a décidé de procéder à la correction du carrefour chemins de Ruveau - des Lorettes. La dépense prévue sera portée au projet de

budget pour 1979; — il a été pris acte de l'accord intervenu entre le FC La Neuveville et le FC la Rondinella au sujet de l'utilisation de l'éclairage du terrain d'entraînement de Saint-Joux; — le commandant d'arrondissement a communiqué que l'inspection complémentaire de l'équipement militaire ainsi que l'inspection de libération de la classe 1928 auront lieu dans la commune le lundi 6 novembre; — en sa qualité d'autorité de surveillance, le Conseil a approuvé les comptes 1977 de la prévoyance en faveur du personnel de la maison Kurth SA; — il a été pris acte du programme de la saison des lotos 1978/79 communiqué par les sociétés locales. Bien entendu, il appartiendra aux organisateurs de ces manifestations de présenter les demandes d'autorisation en temps voulu; — la direction cantonale de police a rejeté la requête en extension de l'autorisation de dépasser l'heure de fermeture du bar présentée par l'hôtel des Trois-Poissons; — le président de la commission des finances a invité chaque commissions à fournir les données nécessaires relatives aux dépenses envisagées pour les cinq prochaines années; — de vifs remerciements ont été reçus des participants au cours de sapeurs-pompiers et en particulier de son commandant le major Sommer pour l'accueil qui leur a été réservé par les autorités et spécialement par la population neuvevilloise.

— Le scoutisme jurassien a également adressé ses remerciements aux autorités communales pour tout ce qui a été fait pour contribuer à la réussite du camp jurassien 1978 organisé récemment à La Neuveville;

— la fanfare municipale a informé le conseil de son intention d'entreprendre une action de recrutement en vue d'augmenter son effectif. Un nouveau comité a été nommé dont la présidence a été confiée à M. Denis Falquet.

### CORGÉMONT

#### Carnet de deuil

(c) Alors qu'il se trouvait à proximité du bureau postal où il allait déposer son courrier, M. Charles Bonjour s'est brusquement effaissé. Le D' E. Leuenberger, arrivé promptement sur les lieux ne put hélas que constater le décès, survenu dans sa 74<sup>ème</sup> année. M. Charles Bonjour a passé sa jeunesse à Corgémont. Il était né le 30 avril 1905 dans une famille d'agriculteur dont le père possédait l'une des plus anciennes fermes du centre de la localité. Ayant appris le métier de boulanger-pâtisseries, il travailla par la suite dans une entreprise industrielle locale puis exploita, avec son frère, la ferme paternelle. Il y a quelques années déjà, pour des raisons de santé, il avait abandonné l'exploitation agricole et vivait seul dans l'appartement de famille après le décès de son frère. D'un caractère jovial, il s'intéressait en particulier à tous les problèmes locaux, disposant largement de son temps pour suivre de près tout ce qui se passait au village. Rien ne laissait prévoir une aussi brusque issue de l'existence de M. Charles Bonjour.

### EN ROUTE POUR LA DEUXIÈME ÉTAPE

A l'issue de la manifestation publique organisée sur la Grand-Rue, après avoir entendu plusieurs orateurs qui reprenaient les thèmes développés lors de la conférence de presse du matin, les

### Encore des félicitations

Le parti des Belges de langue allemande a adressé un télégramme de félicitations au président de l'Assemblée constituante jurassienne «pour la naissance du canton et de la République du Jura». Le parti des Belges de langue allemande déclare être dans une situation analogue au Jura depuis le traité de Versailles. «65.000 germanophones de Belgique courent le danger d'être assimilés par la Wallonie francophone» peut-on notamment lire dans ce télégramme. Le parti des Belges de langue allemande qui félicite le président de l'Assemblée constituante «pour le courage et la persévérance des jurassiens dans la longue lutte contre la tentative d'assimilation des Bernois germanophones» espère que les hommes politiques belges feront preuve d'autant de sagesse vis-à-vis de la communauté allemande de Belgique que les citoyens suisses en ont fait vis-à-vis du peuple jurassien.

## BIENNE

### Beaucoup de monde à la fête culturelle de la Vieille-Ville

De notre rédaction biennoise: Samedi, la Vieille-Ville a été le cadre de la première fête culturelle organisée par le «Collectif Culturel Biennois» nouvellement créé. Dans l'ensemble, cette manifestation qui se déroulait sur une seule journée a été couronnée de succès. En effet, malgré un temps pluvieux et froid qui n'incitait guère à la flânerie, les rues de la Vieille-Ville, plus particulièrement la ruelle du Haut et la place du Ring, où s'étaient concentrés les divers stands, ont connu une grande animation tout au long de la journée. Les diverses institutions culturelles qui regroupent le Collectif ont ainsi pu se faire mieux connaître et se faire apprécier du public. Musique classique, théâtre, peintures et dessins, marché aux puces, jazz, littérature artisanal, etc... s'étaient donné rendez-vous l'espace d'un jour pour la plus grande joie des inconditionnels de la culture.

Le sens créatif des enfants a également été mis à l'épreuve dans l'exécution de divers travaux manuels tels: façonnage de figures, malaxation, confection de pain, etc... Ce mode de faire aura certainement contribué à faire naître l'une ou l'autre vocation chez ces enfants.

En conclusion, il faut saluer l'heureuse initiative du «Collectif Culturel Biennois», qui, en mettant sur pied cette manifestation culturelle, a permis au public de Bienne et de ses environs de reprendre contact avec une vie artistique biennoise qui existe réellement, on a pu le constater.

De telles manifestations doivent se multiplier dans notre région et le «Collectif Culturel» s'y emploiera, à présent qu'il a passé avec brio son premier examen...

### GARNET DU JOUR

PISCINE COUVERTE  
Palais des congrès: ouverture de 8-20 h.

EXPOSITIONS  
Voit mercredi  
Restaurant la Diligence: Bruno Menta, photos.

Médecin de service: tél. 22 33 33.  
Dépôts d'eau et de gaz: tél. 22 33 88.  
Main tendue: tél. 143.  
Pharmacie de service: tél. 22 77 66.  
FAN-L'Express, rédaction biennoise: tél. (032) 22 09 11.

# du peuple jurassien...



Le groupe Béliet ouvre le cortège. A l'arrière-plan, le nouveau slogan: 2<sup>ème</sup> étape l'unité.



Un drapeau qui n'avait plus flotté depuis longtemps à Delémont.



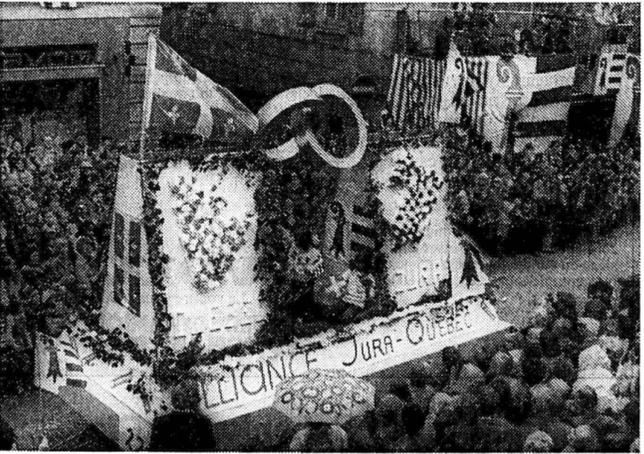
Roland Béguelin s'adresse à la foule.



Le canton du Jura a été créé pour eux.



Ceux qui ont fait le Jura: MM. Charpiloz, Donzé, Lachat et Schaffter.



L'alliance Jura-Québec.



Le «V» de la victoire.



Ours s'usera, jeunesse vaincra...



Landsgemeinde? Non, la Fête du peuple jurassien...

(photos Bernard et Philippe Willemin)

# Marlboro. Le goût de l'aventure.

Leo Burnett 33/78



Condensat 17 mg. Nicotine 1.2 mg

103819-A

LA CITÉ LA CITÉ

**PRIX CITÉ**

POUR DAMES

**JUPES**

70% laine, 30% polyester  
qualité lourde, entièrement doublée, chiné discret,  
façon ample, 2 poches dans les coutures. Tailles 36 à 40.  
Coloris bordeaux, beige ou bleu.

**20.-**

**La Cité**

LA CITÉ LA CITÉ LA CITÉ LA CITÉ

103836-A

**DONAX**

N'allez pas chercher ailleurs ce que vous trouvez à Neuchâtel...

Donax SA est le spécialiste qui résout tous vos problèmes de construction et menuiserie métalliques : acier, aluminium, inox, corten

Portes spéciales, blindées, anti-feu, haute résistance thermique et phonique

**DONAX SA NEUCHÂTEL**  
30, av. Portes-Rouges - Tél. 038 25 25 01

065462 A

**ACHETEZ DIRECTEMENT VOTRE MATÉRIEL DE HOCKEY CHEZ L'IMPORTATEUR**

**CANNES CANADIEN** la meilleure canne de hockey du monde **dès Fr. 14.-**

**PATINS MICRON ET ORBIT** dès Fr. 119.-  
Elite Junior  
Pro et Super Pro de 33 à 45  
Vente directe - clubs/joueurs

**GANTS PRO NLH** Fr. 96.- toutes tailles

**National Ligue Hockey**  
CH 2074 MARIN NEUCHÂTEL  
Tél. (038) 33 11 30

Patins d'occasion du N° 33 au 45 - Autre matériel sur demande  
Marchandises visibles dans les vitrines de l'Union de banques suisses

103446-A

## ÉCRITEAUX en vente au bureau du journal

**Helena Rubinstein**  
La Science de la Beauté

**Helena Rubinstein à la découverte de votre beauté.**  
Être belle est un art dont les règles vous sont inculquées par Helena Rubinstein. Elle connaît du reste la solution de n'importe quel problème de peau et tous les secrets du maquillage individuel. Si donc vous voulez une mine radieuse en prodiguant à votre peau les soins indispensables, adressez-vous à Helena Rubinstein. Nous vous invitons cordialement à nos conseils-beauté.



## VOLVO 264. PRESTIGIEUSE, ÉLÉGANTE ET RACÉE. HAUTE SÉCURITÉ DYNAMIQUE.

Nouveau styling arrière accentuant encore son élégance, moteur à injection CI plus puissant, overdrive et servodirection de série sur tous les modèles. Un essai s'impose!

**Volvo 264 GL**, moteur à injection V6 CI, 2664 cm<sup>3</sup>, 148 ch DIN, vitres teintées, siège du conducteur à chauffage électrique, compte-tours, etc., fr. 26 800.-

**Volvo 264 GLE**, équipement luxueux, climatisation, toit ouvrant, etc., fr. 29 500.-  
**Volvo 262 C** (coupé Bertone), version spéciale, intérieur prestigieux, revêtements cuir et bois noble, équipement luxueux, fr. 42 500.-

**VOLVO**  
La voiture pour la Suisse.  
**SÉCURITÉ DYNAMIQUE POUR VOTRE PLAISIR DE CONDUIRE.**

**Garage M. Schenker & Cie,**  
2001 Neuchâtel - Hauterive, tél. (038) 33 13 45

## 75 ans de gastronomie sur rail

L'agrément offert par les voyages en chemin de fer, d'arriver vite et confortablement au but mais aussi et en même temps de pouvoir se réconforter grâce à des boissons et à des repas présentés d'une façon soignée, a toujours été très apprécié. Il serait aujourd'hui impensable d'oublier le wagon-restaurant dans les services offerts par les chemins de fer, alors qu'il ne représentait qu'une exclusivité dans les premières années de la Compagnie Suisse des Wagons-Restaurant. Si le wagon-restaurant est très apprécié par le public, ceci réside dans le fait que ses prestations de service sont toujours orientées d'après les désirs de celui-ci.

De nos jours, la restauration dans le train est offerte à trois échelons différents :

- le wagon-restaurant avec service à table
- le wagon-restaurant self-service avec un choix très riche en repas et boissons
- CSWR Service-Minibar (Snacks appétissants et, en cas de commande préalable, repas entiers servis directement à votre place sur plateaux)

Si les wagons-restaurant roulent, les services ne s'arrêtent pas toujours là où les rails finissent. En effet, la Compagnie Suisse des Wagons-Restaurant, spécialisée dans la restauration sur rail, exploite également :

- le Buffet de la gare de Romanshorn (avec restauration sur les bateaux du Lac de Constance)
- le Buffet de la gare d'Oltén
- le Buffet de la gare de Coire

Depuis quelques temps, elle se charge aussi de l'exploitation de restaurants sur les autoroutes :

- Forrenberg-Sud sur la N1 (170 places)
- Forrenberg-Nord (180 places)
- Motel AGIP à Egerkingen, au croisement des autoroutes N1/N2 (330 places)

Au cours de ces 75 années, le «Service sur rail» est devenu un «Service des voyages» et la Compagnie Suisse des Wagons-Restaurant est devenue une société qui nourrit de grands projets, car à l'avenir, la gastronomie sur rail doit être encore plus agréable, plus confortable et plus savoureuse.

Votre  
**Cie Suisse des Wagons-Restaurant**

101148-A

**Votre cadeau, Madame!**

Cette garniture pratique, un savon finement parfumé de Courant et une serviette en frotté-velours, est à vous si vous profitez de notre semaine de conseil pour acheter des produits Helena Rubinstein d'une valeur de vingt-cinq francs (jusqu'à épuisement).

**Conseils-beauté**  
du 2 au 6 octobre à la

**Pharmacie Parfumerie ARMAND**  
Rue de l'Hôpital 2 Tél. 25 57 22

107153-A

**Le style d'autrefois à la portée des appartements d'aujourd'hui**

Paroi bibliothèque Louis XV par éléments composites absolument selon vos désirs, en noyer, richement sculptée à la main. En visitant notre exposition vous trouverez du même programme des parois Louis XIII, Renaissance et Louis XVI, ainsi qu'un très grand choix de mobiliers de style.

Attention : notre exposition se trouve dans une villa sans vitrine

Ouverture : tous les jours, sauf dimanche, le samedi sans interruption.

**GOBET**  
Meubles de style SA  
**1630 BULLE**  
Rue du Vieux-Pont 1  
Tél. (029) 2 90 25

**BON** pour recevoir une documentation sans engagement :

Nom et prénom : \_\_\_\_\_  
Rue : \_\_\_\_\_  
Localité : \_\_\_\_\_  
Je m'intéresse à : \_\_\_\_\_

103856-A

# INFORMATIONS SUISSES

## Mesures de la Banque nationale pour stopper le cours manifestement trop élevé du franc

**ZURICH (ATS).** - Après avoir consulté le Conseil fédéral et pris des contacts avec l'Association suisse des banquiers, la Banque nationale a pris une série de dispositions qui doivent aider à améliorer la situation dans le domaine des changes et contribuer à atténuer les problèmes auxquels notre économie se heurte en raison du cours élevé du franc. Le train de mesures englobe une action directe sur les cours de change par le moyen d'interventions sur le marché et l'encouragement des exportations de capitaux. Il inclut aussi des dispositions concernant les taux d'intérêt et les liquidités (assouplissement de « l'anlageverbot ») et prévoit d'améliorer les possibilités offertes à l'industrie d'exportation et à l'hôtellerie en matière de garantie de change.

Avant tout, précise un communiqué de la Banque nationale, cette dernière vise à abaisser rapidement et durablement le cours nettement trop élevé du franc. A cette fin, les interventions sur le cours du dollar et, pour autant que cela soit possible, sur celui d'autres monnaies seront poursuivies avec vigueur et, si nécessaire, renforcées. A cet égard, la Banque nationale peut compter sur l'aide d'instituts d'émission qui lui sont proches, dans la mesure où les actions menées en commun ne vont pas à l'encontre de leurs objectifs monétaires. La collaboration du Federal reserve system des Etats-Unis est également assurée.

Dans les circonstances actuelles, le but principal des interventions, comme d'ailleurs du train de mesures dans son ensemble, doit consister à élever le cours du mark allemand par rapport au franc suisse à un niveau nettement au-dessus de 80 francs pour 100 marks et, par la suite, à le raffermir dans la mesure du possible. Les données économiques relatives à la République fédérale d'Allemagne et à la Suisse, en particulier le faible écart entre les taux d'inflation et l'évolution parallèle de la masse monétaire, donnent à cet objectif un fondement réel. Par voie de conséquence, l'écart entre le cours du dollar de Francfort et celui de Zurich, que rien ne justifie sur le plan économique, se réduira, estime la Banque nationale.

### STIMULATION DES EXPORTATIONS DE CAPITAUX

Les mesures favorisant les exportations de capitaux visent à relever la demande de monnaies étrangères. C'est pourquoi, la disposition imposant la conversion en dollars auprès de la Banque nationale du produit en francs suisses des exportations

de capitaux soumises à autorisation a été modifiée en ce sens que, désormais, seule la moitié des montants en francs suisses doit être convertie à la Banque nationale, l'autre pouvant l'être sur le marché, c'est-à-dire auprès des banques commerciales suisses. De plus, la direction générale a décidé de porter de 35 à 50% la part que les étrangers peuvent souscrire dans le cadre d'une exportation de capitaux soumise à autorisation.

L'objectif consistant à favoriser le reflux de fonds vers l'étranger et à stimuler la demande de monnaies étrangères sera poursuivi, en outre, par des discussions que la Banque nationale entamera prochainement avec les grandes entreprises industrielles à propos du placement en monnaie étrangère des disponibilités. La Banque nationale est prête à contribuer, dans le cadre de ses possibilités, à faciliter de telles transactions.

De plus, la demande de monnaies étrangères pourrait être renforcée par des importations supplémentaires de matières premières et d'autres marchandises dont le stockage est possible. La direction générale se déclare prête à participer au financement de telles importations ou de tels stocks obligatoires.

### LIQUIDITES ET POLITIQUE DES TAUX D'INTERET

Des taux d'intérêt plus bas rendent la détention de francs suisses moins attrayante, incitant à placer les fonds à l'étranger et réduisant le coût de financement des exportations suisses. La politique consistant à favoriser la baisse des taux d'intérêt sera poursuivie. Récemment, les banques ont obligamment réduit le taux d'intérêt auquel elles

financer des exportations, renforçant ainsi les conditions de faveur accordées à ces effets de change dans le cadre de la convention conclue en vue d'atténuer les difficultés de trésorerie des industries d'exportation. De plus, les banques ont abaissé leur taux d'escompte privé. La Banque nationale souhaite que les taux d'intérêt sur les comptes débiteurs enregistrent également une nouvelle diminution, poursuit le communiqué.

La tendance à la baisse des taux d'intérêt sur le marché des capitaux sera favorisée par des interventions accrues de la Banque nationale. L'assouplissement apporté à l'interdiction de placer les fonds étrangers vise le même but. La possibilité d'ouvrir individuellement un compte « ventes de papiers-valeurs suisses » permettra aux clients étrangers des banques de réinvestir sans restriction en obligations d'emprunt également, le produit de la vente de titres suisses. Les banques seront informées des détails de cet assouplissement.

Le maintien d'une dotation en liquidité élevée est une condition à la poursuite de la baisse des taux d'intérêt. La Banque nationale ne réduira pas le volume des liquidités aussi longtemps que la situation restera précaire dans le domaine des cours de change. Si nécessaire, elle l'accroîtra encore.

### GARANTIE DE CHANGE

Actuellement, la Banque nationale et les banques examinent la question d'une amélioration des possibilités offertes à l'industrie d'exportation et au tourisme en matière de garantie de change. Il s'agit, avant tout, de trouver une solution selon laquelle non seulement les entrées de fonds effectives, mais aussi celles qui sont escomptées puissent être couvertes contre les risques de change. Il faut donner aux exportateurs et aux hôteliers le moyen de se garantir contre les risques de change dès le moment où ils établissent leurs offres. De surcroît, ils doivent avoir la possibilité de dénoncer unilatéralement l'opération à terme sur devises, dans le cas où l'affaire prévue n'a pu être conclue ou n'a porté que sur un montant inférieur. Comme de telles clauses de dénonciation n'ont pas cours sur le marché, la collaboration de la Banque nationale est nécessaire. Les facilités accordées actuellement

en matière de garantie de change sont limitées aux exportations des industries du textile, de l'habillement et de l'horlogerie. La nouvelle réglementation sera offerte à toute l'industrie d'exportation et à celle du tourisme. La Banque nationale, avec la collaboration des établissements bancaires, mettra rapidement sur pied les détails de cette mesure, conclut le communiqué.

## Obwald et Nidwald: des envies de devenir «grands»

### De notre correspondant:

Les deux-demis cantons d'Obwald et de Nidwald ont, semble-t-il, sérieusement l'intention de profiter de la récente votation jurassienne. A Stans et à Sarnen on verrait d'un très bon œil que la population suisse se préoccupe davantage des problèmes des deux demi-cantons et envisage - dans un avenir prochain - de modifier leur statut, ce qui leur permettrait de devenir un canton

## Lettre ouverte au Conseil fédéral

**BERNE (ATS).** - Dans une lettre ouverte adressée au Conseil fédéral, les fabricants de moyens de production d'articles de masse, qui exposent actuellement à Berne au SAMA (salon international de la production automatisée), réclament des mesures d'urgence « susceptibles de redresser une situation qui est devenue dangereuse et dommageable pour l'ensemble de nos industries et de notre économie ».

Les signataires, dont 90% de la production sont exportés, estiment qu'en raison de la position de notre monnaie « ils sont désormais impuissants pour influencer le marché et rester compétitifs ».

Dès lors « ils se demandent avec la plus grande anxiété si demain ils n'auront pas à procéder à des réductions d'horaires et à des mises au chômage, voire à des fermetures d'entreprises ».

## Obwald et Nidwald: des envies de devenir «grands»

Nidwald car, au cours des discussions, seront touchés des problèmes fondamentaux pour l'avenir des six demi-cantons suisses.

### UNE QUESTION

Obwald et Nidwald, un canton à part entière? Est-ce vraiment une utopie pour ces cantons qui comptent 26.000 respectivement 27.000 habitants? « Si cela devenait réalité, il y aurait certainement de grands problèmes politiques à résoudre », nous faisait remarquer un membre du gouvernement obwaldien. Et de part et d'autre, on nous faisait remarquer que la solution actuelle « n'était pas si mauvaise », même si la votation jurassienne avait prouvé de façon éloquentes que la population suisse comprenait le problème. Il est peut-être bon de rappeler à ce sujet que les demi-cantons d'Obwald et de Nidwald sont très liés. De nombreuses lois communes existent, la collaboration au-delà des frontières respectives est excellente et bien des problèmes ont pu être résolus - et d'autres le seront encore - grâce à une entente confraternelle que nous ne connaissons pas de frontières.

Et même si les habitants de la commune obwaldienne d'Engelberg ont récemment encore formulé le souhait d'être « transférés » en pays nidwaldien, les problèmes, touchant l'appartenance cantonale, ne sont pas aussi importants que certains voudraient qu'ils soient. Et voilà aussi la raison pour laquelle Obwald et Nidwald resteront très certainement encore longtemps des demi-cantons...

## Toujours des difficultés et toujours le... franc

**ZURICH (ATS).** - Les exportations suisses à destination de l'Allemagne fédérale ont accusé une hausse de 16,8% en valeur nominale au cours du premier semestre de cette année. Ce taux est largement supérieur à la croissance moyenne des exportations suisses en général, qui se situe à quatre pour cent. Cependant la chambre de commerce germano-suisse indique que l'augmentation des exportations suisses vers la RFA et les difficultés consécutives au cours élevé du franc suisse à l'égard du mark, ne constituent pas une contradiction.

En effet, une grande partie des exportations du 1<sup>er</sup> semestre proviennent de commandes passées l'année dernière. De plus, sur le marché suisse, les produits indigènes sont concurrencés par des importations bon marché qui provoquent une fuite des produits suisses plus chers vers l'exportation, notamment en Allemagne, où les inconvénients du cours de change restent relativement minces par rapport à d'autres pays.

Si l'on en croit la chambre de commerce, les difficultés consécutives au cours du franc, ont pris des proportions inquiétantes ces dernières semaines dans les affaires traitées avec l'Allemagne fédérale. Si cette situation devait se prolonger, on devrait en ressentir bientôt les effets négatifs.

### Résultats des entretiens algéro-suisse à Alger

**BERNE (ATS).** - L'Algérie est également intéressée par une amélioration de ses relations avec la Suisse. C'est cette impression qu'ont ressentie les membres de la délégation suisse qui ont eu, à la fin de la semaine dernière, des entretiens à Alger. Ainsi qu'il l'indique mardi le département politique fédéral au retour de la délégation, l'Algérie va s'efforcer de renforcer à nouveau son ambassade à Berne. Elle attribue au manque de personnel sa représentation actuelle limitée à un seul chargé d'affaires. La délégation algérienne a fait savoir à la délégation suisse qu'elle nouvel ambassadeur de Suisse à Alger, M. Ernst André, pourrait prochainement remettre ses lettres de créance.

### Initiative contre la mise à l'encan de la patrie

**BERNE (ATS).** - Par le moyen d'une initiative parlementaire, le conseiller national Rudolf Schatz (rad/SG) exige une limitation draconienne de l'acquisition de biens-fonds par des étrangers dans notre pays. A cet effet, il faut modifier avant tout ce que l'on appelle communément la « Lex Furgler ». La demande du parlementaire saint-gallois porte en particulier sur la suppression de la disposition qui permet dans certaines conditions la mise à l'encan de notre patrie. Il s'agit notamment de biffer le texte qui prévoit de permettre la vente du patrimoine, principalement dans les régions de montagne, en des lieux dont l'économie dépend du trafic extérieur et de l'installation d'hôtels, pour favoriser le trafic étranger. Pour passer à une nouvelle législation de manière progressive, M. Schatz préconise un délai de transition.

## GENÈVE

### Battelle-Genève refus du personnel

**GENÈVE (ATS).** - A la suite de l'annonce de 80 licenciements sur un effectif de 480, le personnel de Battelle-Genève, réuni en assemblée, a décidé de refuser ces licenciements. « Considérant qu'il ne s'agit pas seulement d'une conséquence de la situation économique, dit un communiqué, le personnel met aussi en doute l'efficacité des nouvelles structures envisagées pour répondre aux difficultés réelles que traverse Battelle-Genève. L'Association du personnel proteste contre l'injustice qui frappe de nombreux employés de longue date dont le haut niveau de qualification professionnelle est reconnu, alors qu'à deux reprises depuis juin 1978, des assurances avaient été données qu'il n'y aurait pas de licenciements massifs ».

Des négociations devaient avoir lieu samedi avec la direction de la maison mère et une assemblée du personnel est prévue aujourd'hui.

## Une journée inoubliable pour tous les jeunes de Lucerne

### De notre correspondant:

Il n'est pas exagéré de prétendre que la journée du 30 septembre 1978 entrera dans les annales lucernoises: mécontents et insatisfaits depuis des années, les adolescents et enfants lucernois ont eu de quoi se réjouir. Trois manifestations se sont déroulées en leur honneur: il y a d'abord eu l'inauguration officielle de la nouvelle auberge de jeunesse; puis la fête inaugurale pour le nouveau centre de réunion pour adolescents et enfin une fête juvénile, organisée dans la Vieille-Ville de Lucerne à l'occasion du 800<sup>ème</sup> anniversaire de la ville de Lucerne.

30.000 francs avaient été mis à disposition des organisateurs pour réaliser une fête dans la Vieille-Ville. Pour une fois, ce furent les enfants et les adolescents qui ont eu droit à la parole, les adultes étant priés de... se tenir à l'écart!

La fête a été synonyme de succès. Plus de 7000 participants s'en sont donné à cœur joie. Les places dans la Vieille-Ville avaient

été transformées en ponts de danse. Des groupes de théâtre prirent possession des treteaux mobiles; pour un prix dérisoire, les enfants purent acheter boissons et victuailles et, jusqu'à la fin de la soirée, l'ambiance a été au beau fixe. Premier résultat tangible de cette fête juvénile: l'organisateur principal, l'architecte lucernois Urs Bucher, a décidé de chercher des donateurs qui per-

mettraient d'organiser, une fois par année, une fête analogue.

Il y a eu beaucoup de monde à l'inauguration de la nouvelle auberge de jeunesse. Depuis plus de dix ans, elle avait été critiquée, les conditions hygiéniques étant déplorables.

Il aura fallu attendre le 800<sup>ème</sup> anniversaire de la ville de Lucerne pour enfin pouvoir fêter l'inauguration des nouvelles installations, dont l'aspect touristique n'est pas à dédaigner. Et comme toutes les bonnes choses vont par trois, la jeunesse lucernoise s'est réunie samedi matin pour fêter, en compagnie des autorités, le début des travaux pour la construction du nouveau centre récréatif qui sera réservé aux jeunes gens à partir de 14 ans. Grâce aux crédits accordés par la municipalité, un bâtiment, utilisé jusqu'à maintenant par la protection civile, sera transformé en centre de réunion.

## Assemblée du Club alpin suisse à Brougg Remise en question depuis un siècle, l'admission des femmes est prévue...

**BRUGG (AG), (ATS).** - « Ouf. Cette fois ça y est ». Après de vaines discussions, remises sur le tapis depuis un siècle, les délégués du Club alpin suisse (CAS), siégeant sous la présidence de M. Hanspeter Wenger (Thoune), ont décidé par 123 voix contre 16 de compléter les statuts centraux pour permettre aux sections « de prévoir l'admission des femmes ».

Des pourparlers seront engagés avec le Club suisse des femmes alpinistes (CSFA) en vue de resserrer encore les liens unissant les deux associations, sans exclure

l'éventualité d'une fusion. Mme Régina Schneider (Genève), présidente du CSFA, s'est félicitée de cette décision et de la suite envisagée.

Les délégués ont en outre voté 320.000 fr. de subventions, dont 80.000 pour la reconstruction de la cabane Bordier (section Genève), au-dessus de Graächen, et un crédit complémentaire pour la cabane de Tourtemagne (section prévôtine de Moutier).

Une convention a été passée avec la garde aérienne suisse de sauvetage (GASS) pour coordonner les secours en montagne. La GASS de son côté alloue au CAS une somme annuelle de 236.000 francs.

Finalement, le règlement des guides de montagne a été modifié pour l'adapter à un arrêt du Tribunal fédéral, en vue de permettre aux objecteurs de conscience d'embrasser cette profession.

### Congrès de l'Internationale libérale à Zurich

#### « Libre concurrence et démocratie libérale »

**ZURICH (ATS).** - « Une paix sociale basée sur le protectionnisme n'aurait qu'une existence éphémère et serait fragile », devait notamment déclarer le ministre allemand de l'économie, M. Otto Conte Lambsdorff au Congrès de l'Internationale libérale, qui s'achevait samedi à Zurich. Le thème de ce congrès était « libre concurrence et démocratie libérale ». Sous la présidence de M. Gaston Thorn, l'assemblée s'est séparée après avoir préparé une série de résolutions. L'une d'elles demande aux partis libéraux de préparer des documents qui réclament aux autorités soviétiques l'application des accords d'Helsinki.

### Le dernier «bouquet»

**BERNE (ATS).** - Le rédacteur en chef du magazine féminin «Bouquet», M. Charles-André Nicole, a pris sa retraite samedi après avoir passé 33 ans à la tête de la rédaction. Il sera remplacé à ce poste par Mme Elisabeth Fontannaz qui assume ses fonctions immédiatement.

## VALAIS

## Grande journée d'ouverture du Comptoir de Martigny

**De notre correspondant:** C'était samedi: Comptoir de Martigny, la grande rue officielle. Des centaines d'invités, suivis bientôt de milliers de visiteurs, ont envahis l'enceinte de la plus importante manifestation valaisanne. Si le temps hésita tout d'abord entre pluie et soleil, la bonne humeur fut elle que le ciel se mit finalement au bleu tandis que la bise reprenait son souffle pour mieux faire claquer les drapeaux valaisans et valaisans jumelés plus que jamais en cette grande journée d'ouverture.

Une vingtaine de groupes animèrent le cortège qui relia la gare à la « Maison du comptoir ». Après le salut officiel de M. Jean Bollin, président de la ville, ce ne fut plus que concerts, danses et applaudissements répétés à l'adresse de l'harmonie de Martigny, des gendarmes en tenue de gala, de la « Comberintze, des fifres et tambours, des postillons des PTT, du jodler-club, des cavaliers, des groupes bretons et surtout de la forte délégation vaudoise au sein de laquelle les groupes de la Fête des vignerons furent tout particulièrement à l'honneur.

### M. GENOUUD S'EN PREND AUX INDUSTRIELS DE L'AGRICULTURE

Comme chaque année, c'est le chef du département de l'économie M. Guy Genouud, président du gouvernement cette année, qui eut l'honneur de couper le ruban officiel sous l'œil de centaines de personnalités dont le conseiller fédéral Chevallaz. M. Genouud dressa le bilan de l'économie valaisanne, abordant du même coup les heures et malheurs de l'agriculture. « Les mesures de soutien en ce domaine, s'écria M. Genouud, doivent être réservées aux exploitations de caractère familial. Les trop grandes exploitations, dites « industrielles », comportent le risque d'une réelle « prolétarianisation » du monde paysan ».

**Le chef de département annonce, en ce qui concerne le fluor, que l'amélioration de l'épuration des usines d'aluminium devraient sous peu mettre un terme aux dégâts dus aux émissions fluorées.**

**M. Raymond Junod, président du gouvernement vaudois, ce canton hôte d'honneur du Comptoir, devait noter: « Nous faisons partie de la communauté rhodanienne, cette communauté illustrée par Ramuz ». M. Junod évoque les traits d'union Valais-Vaud, du Grand-Saint-Bernard au Chablais, en passant par l'autoroute.**

## TESSIN

### Un hélicoptère suisse s'écrase en Italie

#### Le pilote est mort sur le coup

**LUGANO (ATS).** - Un hélicoptère suisse s'est écrasé samedi en Italie, pour des raisons encore inconnues, dans la région de Domodossola. Son pilote a trouvé la mort dans l'accident. Il s'agit de M. David Corroli, 30 ans, pilote professionnel, de Pfaeffikon (SZ).

L'hélicoptère, qui appartenait à une compagnie aérienne suisse de transport, avait effectué une livraison en Italie, et revenait à vide.

#### Accident de la circulation: Suites mortelles

**LOCARNO (ATS).** - Fabio Cambianiga, âgé de 10 ans, de Orselina (TI), est mort dans l'après-midi de samedi à l'hôpital de Locarno où il avait été transporté mercredi à la suite d'un accident de la circulation. L'enfant, sorti subitement d'une voie latérale, a été happé par une

**Prirent également la parole MM. Darbellay, président du Comptoir, Bender, vice-président du gouvernement et Redli, président de la direction des PTT.**

### Journalistes de langue française: un président suisse

**BERNE (ATS).** - L'Union internationale des journalistes et de la presse de langue française a achevé son 14<sup>ème</sup> congrès, samedi, à Québec, au Canada. Trois faits saillants ont marqué les assises des 140 congressistes venus de 15 pays d'Europe, d'Afrique et d'Amérique.

Pour succéder au président démissionnaire, l'Ivoirien Laurent Dona-Fologo, appelé à des fonctions ministérielles, l'union a porté son choix sur M. Jean-Marie Vodoz, président de la section suisse de l'« UIJ-PLF » et rédacteur en chef du quotidien romand « 24 heures ». L'union s'est d'autre part enrichie de deux nouvelles sections: celle d'Acadie - région à cheval sur deux provinces à l'est du Québec - et du Liban.

Vous faites de la publicité? Pensez alors qu'une

### petite annonce

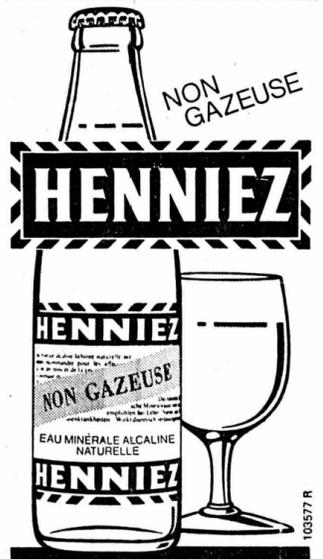
est toujours lue quand elle paraît dans la

### Loterie à numéros - Tirage du 30 septembre

Numéros sortis: 3, 4, 15, 17, 26 et 30  
Numéro complémentaire: 11

#### STATISTIQUE DES NUMEROS SORTIS

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
73 x	74 x	85 x	75 x	63 x	69 x	62 x	68 x	79 x	73 x
11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
86 x	67 x	61 x	56 x	64 x	59 x	50 x	80 x	66 x	64 x
21	22	23	24	25	26	27	28	29	30
66 x	68 x	59 x	74 x	49 x	80 x	71 x	72 x	65 x	74 x
31	32	33	34	35	36	37	38	39	40
61 x	82 x	64 x	66 x	61 x	64 x	55 x	67 x	64 x	87 x



**Si vous allez de Genève à New York avec Swissair, vous pouvez passer une bonne partie de la journée chez vous. Et arrivé à New York, vous avez encore une bonne partie de la soirée devant vous.**

SR 110, Genève départ 16 h 30, arrivée à New York en dehors des heures de pointe. Tous les jours sauf le mardi, non-stop, par Boeing 747 Jumbo Jet. (Service Swissair intégral, menus à choix, cinéma et huit programmes de musique à votre disposition.)

Votre agence de voyages IATA et Swissair se feront un plaisir de vous fournir des détails complets.



103732-A

**Enfin** il existe des **appareils acoustiques** et lunettes acoustiques

avec lesquels le dur d'oreille entend, grâce à un nouveau genre de microphone, d'une manière plus naturelle, et, dans le bruit, plus distinctement.

N'étant liés à aucune marque de fabrique, mais complètement neutres, nous possédons déjà un grand choix de ces nouvelles aides auditives; nous vous remettons volontiers, pour être essayé un certain temps, sans obligation d'achat, le modèle le plus approprié pour vous.

L'acousticienne qui vous conseillera est pourvue d'une excellente formation professionnelle; depuis plus de 20 ans, elle est connue pour son activité sérieuse et consciencieuse. **PRO SURDIS**, Bubenbergrplatz 9, 3001 Berna, tél. (031) 22 56 02, est fournisseur autorisé de l'Assurance-Invalidité.

**Consultation auditive gratuite:**

mercredi 4 octobre 1978, de 14 à 18 heures.

Prenez rendez-vous par téléphone (038) 25 13 67

chez **Martin Luther**, opticien diplômé, place Pury 7, Neuchâtel

103729-A



**NEUCHÂTELOIS**

sous les drapeaux préparez-vous des moments de détente

en vous faisant adresser **FAN-L'EXPRESS**

pendant le prochain cours de répétition.

Abonnement de

**3 semaines pour Fr. 7.—**  
**2 semaines pour Fr. 4.50**

Paiement d'avance à notre compte postal 20-178 ou à la réception de notre journal, 4, rue Saint-Maurice, 2000 Neuchâtel.

**FAN-L'EXPRESS**  
service des abonnements

103787-A

**La R6 vous garantit la plénitude du goût malgré sa légèreté.**



107068-A

**Essayez vous-même!**

**Goût garanti: satisfait ou remboursé!**

La légère R6 garantit la plénitude du goût grâce au transfert d'arôme de tabacs corsés. Celui-ci consiste à transférer l'arôme de tabacs corsés bien mûris au soleil sur les tabacs particulièrement légers de la R6. Et cela, vous le sentez - au bout de 3 cigarettes déjà. REEMTSMA est convaincu que la plénitude du goût de la R6 vous séduira vous aussi; telle-

ment convaincu que nous vous le garantissons expressément. Si, par extraordinaire, le goût de la R6 devait ne pas répondre à votre attente, renvoyez-nous tout simplement le paquet R6 entamé, contenant encore 17 cigarettes, avec le coupon ci-contre. Nous vous rembourserons intégralement le prix d'achat et les frais de port.

**Coupon (Goût garanti)**

Nom: \_\_\_\_\_ Prénom: \_\_\_\_\_ Date de naiss. exacte: \_\_\_\_\_  
Rue: \_\_\_\_\_ No: \_\_\_\_\_  
NP: \_\_\_\_\_ Localité: \_\_\_\_\_

Conditions de participation: Avoir 20 ans révolus. Indication de l'adresse complète et de la date de naissance exacte en capitales. Envoi du paquet R6 entamé, contenant encore au moins 17 cigarettes, (affranchir correctement s.v.p.) Dernier délai d'envoi: 31.12.1978. Un seul paquet sera remboursé par personne. Adresse d'expédition: (Goût garanti R6), case postale 666, 5728 Gontenschwil.

**HALTE AUX EFFORTS INUTILES LE MOTOCULTEUR BOUYER**

travaillera pour vous! Modèles dès Fr. 775.—  
Location - Crédit  
Consultez votre quincailler  
Atelier tél. (038) 33 19 66

**BAILOD**  
Bossin 4 - NEUCHÂTEL - Tél 25 43 21

**L'industrie graphique enrichit votre vie.**

**Polo.**

Qualité VW pour le plus petit gabarit de la gamme. Pour fr. 9490.- déjà

900-1100 cm<sup>3</sup>, 40-52 ch (29-31 kW), 7,3 l. d'essence ordinaire (DIN). Contenance du coffre: jusqu'à 900 l.

**GARAGE HIRONDELLE, PIERRE SENN**  
2000 Neuchâtel. Tél. 24 72 72

Auvornier: Garage du Port, F. Sydler 31 22 07. Cornier: Garage Beau-Site, J.-L. Devenoges 53 23 36. La Côte-aux-Fées: Garage Brügger 65 12 52. Fleurier: Garage L. Duthé & Fils 61 16 37. Fleurier: Garage Moderne, W. Gattoliat, 61 11 66. Le Landeron: Garage P. Maillat 51 44 74. Montmollin: Garage de la Croix, F. Stübi 31 40 66. Neuchâtel: Garage de Bellevaux, J.-F. Bühler, 24 26 24. Saint-Aubin: Garage Alfter, 55 11 87.

**M Action**

**Bains traitants FANJO**  
Une merveilleuse sensation de bien-être!

400 ml (pour 12-15 bains complets)

**5.-** (100 ml = 1.25) **au lieu de 5.80**

**Bain relaxant**  
à la mélisse - le bain qui repose et détend.

**Bain soignant la peau**  
à la camomille - un bienfait pour l'épiderme. Rend la peau douce et souple.

**Bain activant l'irrigation sanguine de la peau**  
aux fleurs de foin - vivifie, soigne et raffermie le tissu cutané.

**MIGROS**  
Prix. Qualité. Choix.

football

«Cadeaux» de la défense neuchâteloise samedi à Saint-Gall

Xamax: des erreurs trop coûteuses

SAINT-GALL - NEUCHÂTEL XAMAX 3-2 (1-2)
MARQUEURS: Labhart 5<sup>me</sup>; Decastel 37<sup>me</sup>; Richard (penalty) 41<sup>me</sup>; Matzler 50<sup>me</sup>; Labhart 53<sup>me</sup>.

penalty le but du grand espoir, celui d'être cette saison les premiers «tombeurs» de Saint-Gall à l'Espenmoos.

rent. Il leur a été refusé par une formation repliée en défense et qui eut la chance avec elle, une chance qu'elle sut tout de même mériter, même si elle ne nous parut pas aussi irrésistible que ses précédents résultats dans ses terres le laissaient entendre.

PAS D'ATTENTISME

De ce débat, on tirera la conclusion que Neuchâtel Xamax est capable de se hisser à nouveau parmi les six premiers et d'y rester. Pour cela, il faudrait que chaque joueur reste conscient de ses possibilités, que chacun se dise que la «politique» de l'attentisme et de la calculation n'est que rarement payante.

RISQUES SYMPATHIQUES

La course-poursuite qu'entamèrent les Neuchâtelois fut prenante. Elle éleva le niveau de la rencontre. En retirant tout d'abord Richard, puis en faisant entrer Luthi pour Mundwiler, Vogel prit des risques sympathiques.

mit à croire que l'égalisation neuchâteloise ne surviendrait pas avant le thé. En effet, malchanceux, l'excellent Decastel rata, aux 31<sup>me</sup> et 34<sup>me</sup> minutes deux occasions qu'en d'autres temps il aurait mis au bon endroit.

PERSONNE N'Y POUVAIT...

Quatre minutes plus tard, Stoeckli, mis dans le doute par les vagues offensives des visiteurs, leur offrait sous la forme d'un tir perfide.

Chênois profite habilement des maladresses de Chiasso

CHIASSO - CHÊNOIS 0-2 (0-1)
MARQUEURS: Lopez 8<sup>me</sup>; Manai 74<sup>me</sup>.
CHIASSO: Proserpi; Michaelssen; Pressig, Binetti, Graf; Iselin, Martinelli, Bosco; Manzoni, Cucinotta, Franz. Entraîneur: Luttrap.

n'apporta pas d'amélioration. Chiasso a un urgent besoin d'un patron au centre du terrain. Les dirigeants sont à la recherche d'un fort joueur capable de tenir ce rôle.

ERREURS

Pour vaincre, Chênois n'eut pas de problèmes difficiles à résoudre. Son exhibition ne dépassa pourtant pas les limites du satisfaisant. Elle se révéla simplement moins mauvaise que celle de son adversaire.

Les belles promesses affichées par Chiasso en début de championnat ne se sont pas concrétisées. Match après match, l'équipe déçoit ses plus fidèles partisans.

BIEN DISPOSÉS

La suite allait nous montrer une formation neuchâteloise transformée. Sans que nous puissions crier au génie, le football qu'elle présentait fut supérieur à celui des «Brodeurs», qui semblèrent avoir «grillé» toutes leurs cartouches lors du «carton» qu'ils infligèrent à Young Boys.

UN PATRON

Le classique derby horloger a tenu ses promesses. Durant une heure, la lutte resta ouverte avec deux tactiques opposées: celle de La Chaux-de-Fonds, très généreuse, et celle de Granges, beaucoup plus défensive.

Ligue B: La Chaux-de-Fonds seule en tête Katic fait tourner le vent...

LA CHAUX-DE-FONDS - GRANGES 1-0 (0-0)
LA CHAUX-DE-FONDS: Bleiker; Guélat; Claude, Mantoan, Mérillat; Ripamonti, Vuilleumier, Morandi; Ben Brahim, Berberat, Elsig. Entraîneur: Katic.

Aussi surprenant que cela puisse être, il n'y avait autour des barrières du Parc des Sports que 1600 spectateurs! C'est peu, si l'on songe à la position actuelle du club du président Rumo et à la valeur de l'adversaire, Granges. Le spectacle a été de choix; il aurait mérité pour le moins une galerie de 3000 personnes.

Résultats

Table with 2 columns: Match details (Ligue A, B) and Results (Goals, Score, etc.)

ARBITRE: M. Pralong, de Sion.
NOTES: parc des Sports de la Charrière. Pelouse glissante. Froid et pluie. 1600 spectateurs. Avertissements: Roethlisberger (6<sup>me</sup>), Ben Brahim (21<sup>me</sup>) et Hofer (82<sup>me</sup>). Changements: 25<sup>me</sup>, Iten pour Lang; 42<sup>me</sup>, Hofer pour Claude; 46<sup>me</sup>, Schmid pour Huser; 65<sup>me</sup>, Katic pour Ben Brahim. Coups de coin: 8-11 (4-3).

mier-Ripamonti-Morandi a trop souvent laissé la direction des opérations à Huser-Kodric-Joss. Cet état autorisa des retours surprenants des visiteurs, qui «s'écrasèrent» sur l'excellente charnière Guelat-Mantoan, parfaite et bien inspirée dans ses interventions.

Le classique derby horloger a tenu ses promesses. Durant une heure, la lutte resta ouverte avec deux tactiques opposées: celle de La Chaux-de-Fonds, très généreuse, et celle de Granges, beaucoup plus défensive.

Un homme allait donner une nouvelle dimension à ce derby: Katic. Tout comme face à Winterthur, son entrée porta le danger devant Koller. Le vent avait définitivement tourné: si un vainqueur était possible, il ne pouvait être que Montagnard! Ce diable de Yougoslave affole une défense.

Football à l'étranger

Deyna à Manchester
Le Polonais Kazimierz Deyna pourrait être le premier footballeur européen à bénéficier de la levée, jeudi, des restrictions sur l'importation de vedettes étrangères, de la part du gouvernement britannique.

LE VENT TOURNE

Un homme allait donner une nouvelle dimension à ce derby: Katic. Tout comme face à Winterthur, son entrée porta le danger devant Koller. Le vent avait définitivement tourné: si un vainqueur était possible, il ne pouvait être que Montagnard!

Etoile Carouge - Bellinzzone 4-2 (2-1)

Fontenette. - 600 spectateurs. - Arbitre: M. Meyer (Thoune). - Buts: 2. Pont 1-0; 10. Monighetti 1-1; 38. Meier 2-1; 71. Zapico 3-1; 77. Venzi 3-2; 81. Kremer 4-2.

Servette enfin au premier rang

En cette neuvième manche du championnat de ligue nationale A, la lutte fut âpre aux deux extrémités du classement. Young Boys devait défendre sa position de tête aux Charmilles contre un Servette déterminé à le rejoindre.



AU SOMMET. - A l'image de son avant-centre, Hamburg (9), qui semble se livrer à un duel de la tête avec son coéquipier Elia... sur le dos des Bernois Rebmann (à gauche) et Hagler, Servette se trouve désormais au sommet du classement. (ASL)

SON OBJECTIF

Au terme d'un match très houleux, Young Boys fut battu pour la deuxième fois de la saison bien qu'il ait adopté une tactique en rapport avec les exigences du moment.

Lausanne n'a rien volé contre Zurich

ZURICH - LAUSANNE 3-3 (1-1)
MARQUEURS: Zappa 5<sup>me</sup>; Kunzli 35<sup>me</sup>; Botteron 53<sup>me</sup>; Chapuisat (contre son camp) 55<sup>me</sup>; Diserens 58<sup>me</sup>; Baur 65<sup>me</sup>.

DENSITÉ

Cette partie ne manqua jamais d'intensité. En seconde mi-temps particulièrement, celle-ci atteint son maximum. Chapuisat fit à nouveau parler de lui pour élever le «suspens». En marquant contre son camp (incroyable sa passe en retrait) et en laissant partir Favre trois minutes plus tard, il participa involontairement à la densité du spectacle.

QUATRE POINTS D'AVANCE

La Chaux-de-Fonds continue à mener le bal en ligue nationale B et, en battant Granges - 1-0 seulement! - a profité de la perte d'un point subie par Lugano à Kriens.

Victoire indiscutable de Servette

SERVETTE - YOUNG BOYS 2-0 (1-0)
MARQUEURS: Hamburg 23<sup>me</sup>; Barberis 82<sup>me</sup>.

DEUX TIRS...

Le jeu de Young Boys est surtout basé sur le contact physique et la faute sur l'adversaire. Face aux Servettiens, les Bernois ont principalement songé à commettre des «faul» plutôt que de tirer au but, puisque deux envois d'un Bernois à l'endroit d'Engel seulement furent enregistés...

BÂLE PROGRESSE

Bâle est le seul à avoir été éliminé en coupe d'Europe. Mais ses progrès sont manifestes et sa position s'améliore de semaine en semaine.

QUATRE POINTS D'AVANCE

La Chaux-de-Fonds continue à mener le bal en ligue nationale B et, en battant Granges - 1-0 seulement! - a profité de la perte d'un point subie par Lugano à Kriens.

SON OBJECTIF

Au terme d'un match très houleux, Young Boys fut battu pour la deuxième fois de la saison bien qu'il ait adopté une tactique en rapport avec les exigences du moment.

QUATRE POINTS D'AVANCE

La Chaux-de-Fonds continue à mener le bal en ligue nationale B et, en battant Granges - 1-0 seulement! - a profité de la perte d'un point subie par Lugano à Kriens.

SON OBJECTIF

Au terme d'un match très houleux, Young Boys fut battu pour la deuxième fois de la saison bien qu'il ait adopté une tactique en rapport avec les exigences du moment.

QUATRE POINTS D'AVANCE

La Chaux-de-Fonds continue à mener le bal en ligue nationale B et, en battant Granges - 1-0 seulement! - a profité de la perte d'un point subie par Lugano à Kriens.

mais Lausanne n'a rien volé en remportant un point. Il est vrai que la formation vaudoise étonna bien du monde.

GENS INTELLIGENTS

Ceux dont nous étions qui la condamnaient avant de l'avoir vue réalisèrent que Lausanne méritait le respect. Sympathiques, les pensionnaires de la Pontaise le furent sur toute la ligne. Jamais ils ne s'abandonnèrent à la négation du football défensif; ils recoururent aux astuces des gens intelligents.

G. Denis

M. BORDIER

Guy CURDY

SPORT-TOTO

Colonne des gagnants: 1 2 1-1 X X - 2 1 1 - 1 X X

TOTO X

Nombres gagnants: 6 - 18 - 22 - 25 - 30 - 34

football

# Plusieurs résultats surprenants en championnat de première ligue

## Boudry: un rythme trop monocorde

BOUDRY - MEYRIN 2-4 (0-2)

MARQUEURS : Barriquant 26<sup>me</sup>; Glaus 43<sup>me</sup>; Gmy (penalty) 54<sup>me</sup>; Devaud (contre son camp) 57<sup>me</sup>; Borel 78<sup>me</sup>; Gmy 87<sup>me</sup>.

BOUDRY : Hirschi; Grosjean, Paulsson, Gamozzi, Buillard; Gerber, Wick, Molliet; Aubée, Borel, Maier. Entraîneur : Debrout.

MEYRIN : Veillard; Steiger, Affolter, Chevalier, Isoz; Giampaolo, Devaud, Glaus; Oranci, Filocamo, Barriquant, Entraîneur : Barriquant.

NOTES : stade de Sur-la-Forêt, terrain en bon état, pluie par averses et vent violent glacial favorable à Meyrin en première mi-temps, à Boudry par la suite. 250 spectateurs. Changements : Dubois pour Gerber et Gmy pour Oranci à la mi-temps. Porret pour Aubée (64<sup>me</sup>). Pas moins de cinq avertissements pas toujours judicieux ! Giampaolo et Borel (44<sup>me</sup>), Affolter (49<sup>me</sup>), Hirschi (54<sup>me</sup>), Maier (76<sup>me</sup>). Coup de tête de Dubois sur la latte (59<sup>me</sup>). On apprend que Boudry rencontrera Neuchâtel Xamax demain soir, pour l'inauguration des installations de jeu pour nocturne. Coups de coin : 9-4 (4-2).

### MANQUE DE JUS

Les partisans des Boudryens ne furent guère gâtés en ce samedi de vendanges ! Durant toute la première mi-temps, les

joueurs neuchâtois, mous et manquant de « jus », ne mirent que rarement en danger la défense genevoise très attentive. On nota un tir de Grosjean — latéral droit — (30<sup>me</sup>) et du stoppeur de Paulsson (splendide coup de tête frôlant le poteau) (39<sup>me</sup>). Ce furent les seules alertes que connut Veillard en première mi-temps. C'est dire la discrétion des attaquants boudryens durant cette période.

Meyrin obtint, lui, deux buts sur deux erreurs défensives des Neuchâtois. Sur le premier, Paulsson s'éleva trop tôt et Barriquant marqua superbement de la tête. Sur le second, Camozzi « offrit » le ballon à Glaus, posté aux onze mètres et qui n'eut aucune difficulté à battre Hirschi. Avec un retard de deux buts, face à ce Meyrin à la défense solide et vigilante, les illustres s'étaient envolés à mi-match.

### PENALTY SÉVÈRE

La seconde manche venait de débiter que sur une faute anodine de Grosjean, l'arbitre sanctionna sévèrement d'un penalty cette petite bousculade et Gmy ne rata pas l'aubaine. A 3-0, il était un peu tard pour se réveiller. Pourtant, une longue passe en retrait de Devaud trompa Veillard, pris à contre-pied. L'espoir revint et Boudry assésa son adversaire durant une dizaine de minutes. Dubois expédia un coup de tête sur la latte ra- tant d'un cheveu le deuxième but. Pourtant, Borel réduisit l'écart à 3-2. Il restait plus de dix minutes et la défense genevoise

paniquait devant son gardien. Pourtant, une action de contre-pied, ponctuée d'une curieuse hésitation de Bulliard permit à Steiger de centrer sur Gmy bien essulé dans la surface de réparation et l'ailier genevois n'eut aucune peine à battre Hirschi pour la quatrième fois.

### BIEN ORGANISÉE

Boudry a évolué sur un rythme trop monocorde et certaines défaillances individuelles furent trop criardes pour que Meyrin n'en profite pas. Certes, au terme de la première mi-temps, les deux gardiens ne furent pas inquiétés et il fallut un coup du sort pour qu'Hirschi capitule à deux reprises. Meyrin, à part quelques minutes de balbutiements dans sa défense à 3-2, est apparu solide, décidé et calme. Son équipe est bien organisée et ne compte aucun point faible.

Une mauvaise journée peut arriver aux meilleurs. Souhaitons que Boudry se reprenne dimanche à Orbe. C. W.

### Yverdon maladroit

YVERDON - LEYTRON 2-5 (1-4)

MARQUEURS : Cavin 11<sup>me</sup> et 62<sup>me</sup>; Ch. Favre 15, 32 et 42<sup>me</sup>; C. Favre 35<sup>me</sup>; B. Michod 60<sup>me</sup>.

YVERDON : de Merzenfeld; Diesbach; Perrin, Barraud, Stuzmann; Comisetti, Tschanz, Péguin; Chiappa, Cavin, Nickel. Entraîneur : Comisetti.

LEYTRON : Crittin; Ch. Favre; Brydi, Roduit, Carrupt; G. Crittin, B. Michod, C. Favre; J.-P. Michod, Blanchet, J.-M. Buchard.

ARBITRE : M. Rotschi, d'Oensingen.

### VOLONTÉ VALAISANNE

Il importe de lever une ambiguïté : Leytron, malgré un succès sans rémission nullement assimilable à un tric-trac, boude le jeu spectaculaire. Au plan intrinsèque, les deux adversaires se valent — même carence technique ! —, à cette différence décisive que la volonté valaisanne ne se dément jamais.

Le cœur noyé d'arnetume, l'entraîneur Comisetti déclara : « J'aimerais volontiers applaudir la correction exemplaire de toute l'équipe, mais là, franchement, je bronche. Certes handicapé par l'absence de Fernandez, Yverdon a perdu ce match encombré de maladroites par : son ignorance du jeu viril; son penchant au découragement; les mauvais placement des demis; l'absence d'un avant-centre de métier. Dire que le titulaire (Bernetti) se morfondait sur le banc... B.

### Résultats

Groupe 1 : Boudry - Meyrin 2-4; Malley - Rarogne 1-2; Martigny - Orbe 0-1; Monthey - Renens 1-1; Nyon - Le Locle 4-1; Viège - Stade Lausanne 3-7; Yverdon - Leytron 2-5.

Groupe 2 : Boncourt - Laufon 1-0; Central - Herzogenbuchsee 6-2; Delémont - Soleure 3-3; Derendingen - Aurore 2-3; Durrenast - Bulle 1-3; Koeniz - Fétigny 1-1; Rapid Ostermundigen - Lerchenfeld 3-4.

Groupe 3 : Birsfelden - Unterstrass 4-2; Blue Stars - Schaffhouse 1-2; Concordia - Red Stars 4-1; Glattbrugg - Baden 3-1; Gossau - Muttenz 1-1; Suhr - Bruhl 3-1; Turicum - Allschwil 0-0.

Groupe 4 : Coire - Emmen 0-0; Emmenbrücke - Locarno 4-0; Giubiasco - Morbio 1-3; Mendrisostar - SC Zoug 1-1; Staefa - Ibach 0-1; Vaduz - Rueti 4-2; FC Zoug - Balzers 5-1.

### Classements

Groupe 1	1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.	8.	9.	10.	11.	12.	13.	14.
	Rarogne	6	4	2	—	14	6	10						
	Leytron	6	4	1	1	18	10	9						
	Nyon	6	3	2	1	12	7	8						
	S. Lausanne	6	4	—	2	15	15	8						
	Boudry	6	2	3	1	11	10	7						
	Meyrin	6	3	1	2	11	11	7						
	Martigny	6	3	—	3	6	5	6						
	Orbe	6	3	—	3	16	12	6						
	Viège	6	2	1	3	10	13	5						
	Renens	6	2	1	3	9	10	5						
	Malley	6	2	—	4	14	11	4						
	Yverdon	6	2	—	4	8	19	4						
	Monthey	6	1	1	4	6	13	3						
	Le Locle	6	1	—	5	5	13	2						

Groupe 2	1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.	8.	9.	10.	11.	12.	13.	14.
	Lerchenfeld	6	4	2	—	15	10	10						
	Delémont	6	3	2	1	16	8	8						
	Aurore	6	3	2	1	11	6	8						
	Boncourt	6	3	2	1	10	6	8						
	Ostermund.	6	2	3	1	17	15	7						
	Bulle	6	3	1	2	16	17	7						
	Koeniz	6	2	2	2	10	7	6						
	Central	6	1	4	1	11	8	6						
	Laufon	6	1	3	2	5	7	5						
	Fétigny	6	1	3	2	12	17	5						
	Derendingen	6	1	2	3	5	9	4						
	Durrenast	6	1	2	3	7	12	4						
	Soleure	6	—	4	2	7	9	4						
	Herzogenbuch.	6	—	2	4	7	18	2						

Groupe 3	1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.	8.	9.	10.	11.	12.	13.	14.
	Muttenz 10 points; 2. Baden, Turicum, Birsfelden 8; 5. Allschwil, Glattbrugg, Suhr 7; 8. Bruhl, Gossau 6; 10. Blue Stars 5; 11. Schaffhouse 4; 12. Red Stars, Concordia 3; 14. Unterstrass 2.													

Groupe 4	1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.	8.	9.	10.	11.	12.	13.	14.
	Ibach 12 points; 2. SC Zoug 10; 3. Mendrisostar 9; 4. Balzers, Locarno, Vaduz 8; 7. FC Zoug 7; 8. Rueti, Morbio 5; 10. Emmenbrücke 4; 11. Staefa, Coire, Emmen 3; 14. Giubiasco 0.													

### sports-télégrammes

BOXE. — Le boxeur Sud-Coréen Kim Sung-Joon a ravi son titre de champion du monde des poids mini-mouches (WBC) au Thaïlandais Netnoi Vorasing en le battant par KO à la troisième reprise, à Séoul.



LE DYNAMISME. — Celui de Barriquant (10 et de ses coéquipiers meyrinois a été déterminant, face aux Boudryens représentés ici par Wick (à droite) et Paulsson.

## Aurore poursuit sa bonne marche

DERENDINGEN - AURORE 2-3 (0-1)

MARQUEURS : Mueller 16<sup>me</sup>, Fritsche 48<sup>me</sup>; Kopp 67<sup>me</sup>; Fritsche (penalty) 80<sup>me</sup>; Binggeli 90<sup>me</sup>.

AURORE : Weyermann Boillat; Werhli, Jenni, Jourdain; Fritsche, Wegmueller, Baechler, Mueller, Saunier, Griessen.

ARBITRE : M. Haenni de Cugy.

NOTES : Stade Heidenegg, pelouse en mauvais état. 300 spectateurs. Changements de joueurs : pour Derendingen : 59<sup>me</sup> Grossenbacher pour Feuz et Kopp relia Graf. Pour Aurore : 62<sup>me</sup> Weibel pour Werhli et 69<sup>me</sup> Gobat pour Griessen. Coups de coin : 11-7 (4-6).

En déplacement en terre soleuroise, Aurore a confirmé ses bonnes dispositions constatées le week-end précédent. Menant logiquement au terme de la 1<sup>re</sup> mi-temps par 1-0, ce résultat était flatteur pour les maîtres de céans. Ce but fut obtenu après 16 minutes de jeu par Muller à la suite d'un subtil coup franc. Après trois minutes en seconde mi-temps, sur une action personnelle de Saunier, Fritsche augmenta la marque. Les Soleurois réduisaient le résultat

### Un point mérité pour Fétigny

KOENIZ - FÉTIGNY 1-1 (1-0)

MARQUEURS : Da Maddalena 38<sup>me</sup>; Hartmann 50<sup>me</sup>.

FÉTIGNY : Molliet; Cuennet; Thierrin, Chardonnes, Rodrigue; Bossion, Joye, Ducry, Mora, Hartmann, Bersier.

Mené 1 à 0 à la mi-temps, Fétigny ne méritait certainement pas cela. En effet, il fut souvent dans le camp adverse; mais par malchance ou manque d'opportunisme, ses avants furent incapables de trouver le chemin du succès. Contre le cours du jeu, Koeniz ouvrit la marque.

Après la pause, les Broyards continuèrent leur pression avec pour objectif l'égalisation. Celle-ci survint heureusement à la 50<sup>me</sup> lorsque Hartmann trompa le gardien adverse.

En définitive un point mérité pour les Fribourgeois qui réalisent ainsi une bonne opération, même si Koeniz pressa les visiteurs en fin de rencontre. C. M.

## Succès mérité des Boncourtois

BONCOURT - LAUFON 1-0 (1-0)

MARQUEUR : Chapuis 16<sup>me</sup>.

BONCOURT : Prouvoeur; Vuillaume; Cattin, Renaud, Klaus; Bilat, V. Chapuis, Babey, Rouèche, J. Chapuis, Grillon.

ARBITRE : M. Doerflinger.

NOTES : Stade communal, pelouse en bon état malgré la pluie en début de rencontre. 550 spectateurs, match joué, samedi après-midi, afin de ne pas entrer en concurrence avec la rencontre Sochaux-Nantes. En deuxième mi-temps, R. Prêtre et Bregnard entrent pour respectivement Bilat et Grillon.

Sur sol jurassien, les Laufonnais ont surtout songé à ne pas encaisser de but. Ils ont donc adopté une tactique basée sur la prudence. De ce fait, leurs avants de pointe ne furent que rarement sollicités. Seul Torche put, épisodiquement, amener le danger devant Prouvoeur.

Même si le résultat est étonnant, les Romands n'ont pas volé leur victoire. Ils ont, en effet, constamment été supérieurs à leur hôte. Avec des artilleurs mieux à leur affaire, il ne fait pas de doute que la facture aurait été beaucoup plus salée. A. J.

## Relâchement néfaste de Delémont

DELÉMONT - SOLEURE 3-3 (2-0)

DELÉMONT : Tièche; Marciniak; Rossinelli, Anker, Lauper; Chavaille, Freuchen, Friche; Lachat, Kaelin, Rufi.

SOLEURE : Rickli; Kraehenbuehl; von Buren, Bai, Baschung; Schlupp, Ruettschi, Mathys; Luthi, Imark, Marrer.

MARQUEURS : Frechein 10<sup>me</sup> et 13<sup>me</sup>; Imark 47<sup>me</sup>; Mathys 53<sup>me</sup>; Marciniak 64<sup>me</sup>; Ruettschi 81<sup>me</sup>.

ARBITRE : M. Affolter, Bulach.

NOTES : Parc des sports du Stand. 1450 spectateurs. Match joué en fin d'après-midi, après la manifestation officielle de la Fête du peuple jurassien. Lumière artificielle dès la mi-temps. Blessé à la 30<sup>me</sup>, Friche cède son poste à Sbaraglia. A la 62<sup>me</sup>, c'est au tour de Jecker de se substituer au profit de Lachat. Un seul changement à Soleure : Waelti pour Imark, à la 67<sup>me</sup>. Avertissement à Baschung, à la 63<sup>me</sup>. Coups de coin : 9-2 (4-0).

Les Delémontais ont entamé la partie sur les chapeaux de roue. Lancer les hostilités sur un rythme infernal, ils ont littéralement asphyxié leurs hôtes. Rufi après 30 secondes de jeu déjà se présentait seul devant Rickli, mais perdait son duel. Puis Kaelin (7<sup>me</sup>) décocha une bombe que le gardien adverse repoussa en deux temps. Ce fut ensuite les deux coups dans le mille du Français Frechein. Kaelin (18<sup>me</sup> et 24<sup>me</sup>) manqua d'un rien d'augmenter la marque. Dès la 30<sup>me</sup>, les Jurassiens se reposèrent sur leurs lauriers.

En conséquence de ce relâchement, les visiteurs égalisèrent huit minutes après le thé. Même s'ils réussissent à marquer un troisième but, les Romands ne parvinrent plus à dicter leur loi. Les Soleurois établirent la parité du résultat peu avant la fin de la rencontre dirigée sans suffisamment d'autorité. Liet

## Une place au soleil pour les « sans grade »

## II<sup>e</sup> ligue: Audax, rajeuni, réagit

Audax - Béroche 4-0 (2-0)

Audax : Gonzales; Alfarano, Binggeli, Magne I, Walthert; Magne II (Brogna), Gomes, Cassano (Tuzzolino), Farina, Bassi, Maire. Entraîneurs : Turber et Castioni.

Béroche : Cassard; Mivelle (Ischi), Marigliano, Pisenti, Rognon; Kummer, Vienet, Sanao; Howald, Fehlbaum (Frydig), Perdrizat. Entraîneur : Frydig.

Arbitre : M. Maillard, de Lausanne.

Buts : Maire (2), Gomes (2).

Audax, à la formation très rajeunie — six joueurs de 18 et 19 ans — a connu un match relativement facile, dominant très nettement Béroche, peu en verve. Pour une fois, les jeunes Audaxiens concrétisèrent les occasions de but et le résultat de 4-0 reflète bien la différence entre les deux formations. Audax qui va accueillir le chef de file Hauterive dimanche revient ainsi en forme au bon moment. S. C.

ménagé leurs efforts pour tenter d'arracher la victoire. Avec un peu plus de concentration en début de partie les Locois pouvaient prétendre à l'enjeu complet.

Floria - Saint-Imier 1-2 (1-1)

Floria : Salomon; Seger, Schnell, Musitelli (Bieri I), Bieri II; Portner, Kern, Calame, Cattin, Vuille, Erard. Entraîneur : Bieri I.

Saint-Imier : Rufener; Lager, Rohrbach, Schafroth, Challandes; Gentili, Pagani, Humair (Crevoisier); Winkenbach, Kern, Bochat. Entraîneur : Challandes.

Arbitre : M. Narducci, de Renens.

Buts : Musitelli; Winkenbach (2).

Floria débuta la rencontre en prenant l'initiative. Il ouvrit logiquement la marque par un magnifique coup de tête de Musitelli. Le jeu s'équilibra ensuite, mais juste avant la mi-temps, Winkenbach égalisait.

En deuxième mi-temps, le match devint hâché, les deux équipes ne parvenant pas à développer leur jeu. Finalement, Saint-Imier réussit le but de la victoire à quelques minutes de la fin. Les Chauv-de-Fonnières laissèrent, une fois de plus, passer une victoire qui était à leur portée. R. C.

de la fin. Les Chauv-de-Fonnières laissèrent, une fois de plus, passer une victoire qui était à leur portée. R. C.

### Tous les résultats

Juniors interrégionaux B 2 : Le Locle - Yverdon 1-3; Neuchâtel Xamax II - Concordia 4-1; Racing Lausanne - Bulle 2-4; Morat - Hauterive 5-1; Fribourg II - Domdidier 2-9; Estavayer - Le Parc 8-1.

Juniors interrégionaux C 2 : Comète - Domdidier 3-6; Le Parc - Payerne 1-1; Yverdon - Le Locle 0-2; Morat - Ticino Le Locle 18-1; Bienne II - Estavayer 2-2; Reconville - Aurore 1-6.

II<sup>e</sup> ligue : Marin - Geneveys-sur-Coffrane 0-0; Saint-Blaise - Hauterive 0-0; Le Locle II - Superga 2-2; Floria - Saint-Imier 1-2; Audax-Béroche 4-0.

III<sup>e</sup> ligue : Fontainemelon - Le Parc 1-4; Lignières - Le Landeron 7-0; Etoile - Floria II 5-1; Cormaux - Centre Portugais 0-2; Neuchâtel Xamax II - Comète 4-2; Corcelles - Saint-Blaise II 1-1; Couvet - Travers 2-3; Cortaillod - Fleurier 1-2; Les Brenets - La Sagne 1-1; Deportivo - Les Ponts 4-1; Châtelard - Marin II 0-4; Colombier - Auvernier 0-5.

IV<sup>e</sup> ligue : Buttes Ia - Colombier II 2-2; Comète II - Châtelard II 1-1; Noirague - Corcelles II 1-0; Gorgier Ia - Chaumont 2-2; Espagnol Ib - Neuchâtel Xamax III 3-2; Colombier II - Cormaux II 4-0; Cortaillod II - Cressier Ia 0-2; Béroche II - Gorgier Ib 4-0; Le Landeron II - Espagnol Ia 3-1; Auvernier II - Lignières II 3-2; Travers II - L'Areuse Ia 1-1; Les Ponts II - Blue-Stars Ia 2-2; La Sagne Ia - Fleurier II 4-4; Saint-Sulpice - Môtiers 4-0; Comète Ib - Serrières II 7-6; Blue-Stars Ib - Buttes Ib 8-1; Coffrane - L'Areuse Ib 4-0; La Sagne Ib - Floria III 5-4; Chauv-de-Fonds II - Les Bois Ib 4-1; Geneveys-sur-Coffrane II - Sonvilier Ib 5-1; Sonvilier Ia - Etoile II 2-2.

Juniors A : Cortaillod - Béroche 3-1; Auvernier - Châtelard 2-0; Saint-Blaise - Neuchâtel Xamax 1-6; Saint-Imier - Superga 0-5.

Juniors B : Béroche - Auvernier 3-3; Boudry - Le Landeron 9-0; Comète - Marin 4-0; Fleurier - Corcelles 6-0; Hauterive - Saint-Blaise 2-2; Serrières - Audax 1-8; Saint-Imier - Les Brenets 3-4; La Sagne - Etoile 6-1; Floria - Dombresson 1-6.

Juniors C : Châtelard - Boudry II 3-0; Neuchâtel Xamax I - Colombier II 4-3; Fleurier - Colombier I 8-0; Fontainemelon II - Cortaillod 0-9; Saint-Blaise - Serrières 0-5; Les Ponts - Fontainemelon I 0-7; Dombresson - Geneveys-sur-Coffrane 1-3; Marin - Cressier 1-1; Deportivo - Chauv-de-Fonds 1-1; Floria II - Les Bois 4-1.

Juniors D : Travers - Neuchâtel Xamax II 1-3; Béroche - Cortaillod 5-3; Colombier - Bôle 6-0; Le Landeron - Comète 1-1; Le Locle II - Saint-Imier 3-4; La Sagne - Le Locle 12-12; Floria - Les Brenets 1-1; Superga - Fontainemelon 8-0; Boudry - Etoile 2-0; Le Parc - Fleurier 4-4.

Juniors E : Ticino - Le Locle II 1-1; Fleurier - Les Ponts 13-0; Châtelard - Etoile II 7-0; Cortaillod - Béroche 1-1; Comète I - Gorgier 1-3; Cormaux - Marin 1-0; Hauterive - Saint-Blaise 4-1; Comète II - Neuchâtel Xamax 0-10.

Les classements	II <sup>e</sup> ligue
	1. Hauterive 7 4 2 1 12 9 10
	2. St-Blaise 7 3 3 1 11 6 9
	3. St-Imier 7 4 1 2 12 11 9
	4. Bôle 6 3 2 1 13 8 8
	5. Audax 7 3 2 2 11 7 8
	6. Geneveys-s-C. 7 3 2 2 10 9 8
	7. Marin 7 2 3 2 11 10 7
	8. Superga 7 2 3 2 11 11 7
	9. Serrières 6 1 2 3 7 12 4
	10. Floria 7 1 2 4 8 11 4
	11. Béroche 7 1 2 4 6 14 4
	12. Le Locle II 7 1 2 4 6 10 4

### III<sup>e</sup> ligue

Samedi 7 octobre, dès 9 heures  
Dimanche 8 octobre, dès 10 heures

# CONCOURS HIPPIQUE

Amical 270 départs

## MANÈGE DE COLOMBIER

Entrée libre **Cantine chauffée** Parking

Samedi dès 21 h — GRAND BAL avec « The Combo Stars »

103911-A



## Les hommes préfèrent Metabo

*p. ex. la nouvelle Sb EK 600/2 S-automatic avec électronique kickdown*

Cette perceuse à percussion à deux vitesses est munie d'un moteur robuste de 600 watts d'un rendement de 58% (puissance débitée = 350 watts), d'un variateur électronique de vitesse avec automaticité de réglage maintenant le nombre de tours constant, et d'un bouton kickdown pour obtenir immédiatement la vitesse maximale. Mandrin à clé Metabo de 13 mm. Le débrayage de sécurité Metabo S-automatic incorporé a fait ses preuves sur plus d'un million de machines. La vraie perceuse pour l'usage universel.

Metabo n'est en vente que dans le commerce spécialisé: La garantie d'information, de conseils et de service après-vente par le même spécialiste.

Coupon pour prospectus. A envoyer à la représentation générale S. Kisling & Cie. AG Badenerstrasse 816 8048 Zürich



103916-A

**L'industrie graphique enrichit votre vie.**

# Centrale de lettres de gage des banques cantonales suisses

Emission

## 3 1/4 %

# lettres de gage

série 175, 1978-93, de fr. 150 000 000

destinées à la **conversion** ou au remboursement des emprunts

**5% série 109, 1968-83**, de fr. 45 000 000, dénoncé au 15 octobre 1978,

**5% série 105, 1967-82**, de fr. 50 000 000, dénoncé au 30 novembre 1978,

**5% série 110, 1968-83**, de fr. 40 000 000, dénoncé au 15 décembre 1978,

et à l'octroi de nouveaux prêts aux banques membres, conformément à la loi fédérale sur l'émission de lettres de gage

Modalités

Durée 15 ans au maximum  
Titres au porteur de fr. 1000, fr. 5000 et fr. 100 000  
**Libération au 15 décembre 1978**  
Cotation aux bourses suisses

Prix d'émission **99%**  
Soultes de conversion par fr. 1000 de capital converti en faveur du déposant  
fr. 13.50 pour la série 109  
fr. 10.90 pour la série 105  
fr. 10. — pour la série 110

Souscription **du 2 au 6 octobre 1978, à midi**

Les demandes de conversion et les souscriptions contre espèces sont reçues sans frais auprès des banques

Banque Cantonale d'Argovie	Banque Cantonale Lucernoise	Banque Cantonale Vaudoise
Banque Cantonale d'Appenzell Rh. E.	Banque Cantonale Neuchâteloise	Banque Cantonale Zougnoise
Banque Cantonale d'Appenzell Rh. I.	Banque Cantonale de Nidwald	Banque Cantonale de Zurich
Banca dello Stato del Cantone Ticino	Banque Cantonale d'Obwald	Caisse d'Epargne de la République
Banque Cantonale de Bâle-Campagne	Banque Cantonale de St-Gall	et Canton de Genève
Banque Cantonale de Bâle	Banque Cantonale de Schaffhouse	Caisse Hypothécaire du Canton de Berne
Banque Cantonale de Berne	Banque Cantonale de Schwyz	Caisse Hypothécaire du Canton de Vaud
Banque de l'Etat de Fribourg	Banque Cantonale de Soleure	Crédit Foncier Vaudois
Banque Hypothécaire du Canton de Genève	Banque Cantonale de Thurgovie	
Banque Cantonale de Glaris	Banque Cantonale d'Uri	
Banque Cantonale des Grisons	Banque Cantonale du Valais	

103970-A

## Chez votre agent Citroën

# 200 vélos de course «Allegro» à gagner

en essayant une Citroën de votre choix.



103994-A

# Apollo

S.A. Neuchâtel/Bevaix ☎ 038 46 12 12

Garages Henri Favre Carrosserie



Discutez avec quelqu'un qui sait de quoi vous parlez. Parlez avec nous, votre agence

**Dictaphone**



MAISON  
5, rue Saint-Honoré  
2001 Neuchâtel  
Tél. (038) 25 44 66

103953-A

## FRIGOS CONGÉLATEURS



Grand choix dans toutes les grandes marques. Livraisons immédiates. Prix super-sympa.

**...À CES CONDITIONS J'achète chez le spécialiste**



098429-A

**Jeanneret & C<sup>o</sup> SA**  
Au Confort Ménager  
Seyon 26-28-30 • Neuchâtel • Téléphone 24 57 77

103734-A

Entrenez quelque chose pour votre avenir — encore aujourd'hui

## RENTENANSTALT

Société suisse d'Assurances générales sur la vie humaine

Agence générale de Neuchâtel, tél. 038.25 17 16

8

## CHERCHEZ LE MOT CACHÉ

E	R	U	E	T	I	N	O	M	E	S	U	R	E	R
P	F	R	A	I	C	H	E	U	R	E	L	L	O	M
E	O	S	V	A	S	T	E	H	S	T	P	X	E	P
U	I	E	E	C	E	S	N	U	S	O	O	P	U	N
P	I	E	S	P	N	A	G	I	E	U	B	O	C	S
L	S	S	O	S	T	S	A	S	M	S	E	E	S	S
I	S	U	S	E	S	I	S	T	S	E	T	I	U	S
E	U	O	E	E	T	E	M	E	N	S	A	O	U	
R	O	M	S	C	T	T	S	E	E	V	S	N	M	O
S	P	S	E	T	H	S	E	P	N	T	U	S	A	M
O	E	P	E	S	I	A	U	C	R	T	G	A	U	P
U	E	A	N	O	O	N	E	U	S	A	T	S	S	
R	S	N	O	S	D	N	T	O	S	E	X	A	S	
C	S	S	L	T	N	E	M	A	R	E	P	M	E	T
E	E	E	E	T	R	O	P	E	C	N	E	L	I	S

Pour trouver le mot caché, rayez dans la grille les mots de la liste en commençant par les plus longs. Il vous restera alors huit lettres inutilisées avec lesquelles vous formerez le nom d'un outil. Dans la grille, les mots peuvent être lus horizontalement, verticalement ou diagonalement, de droite à gauche ou de gauche à droite, de haut en bas ou de bas en haut.

Astre. Box. Chant. Dose. Esse. Est. Foi. Fraicheur. Mesurer. Moussue. Molle. Mousson. Moniteur. Mousse. Non. Puce. Passe. Pose. Pansement. Pousse. Peuplier. Porte. Pousse. Possession. Sus. Silence. Sentiment. Soupente. Sauvetage. Sucette. Suisse. Source. Sas. Saxe. Tempérament. Tas. Vaste.

(Solution en page radio)



## Dans la jungle de l'audio-visuel, le point de ralliement c'est DELAY SA

Ce que chaque client désire avant tout, c'est de pouvoir compter sur le service rapide d'un technicien compétent, qui garantit le fonctionnement de votre appareil «le plus sûr et au meilleur prix!»

Comme du médecin de famille, il a besoin d'un confident, d'un conseiller discret, ponctuel, indispensable. Ces vrais services techniques sont inclus dans nos prix, c'est pourquoi, en définitive, nous sommes moins chers! Faites confiance aux pionniers de la TV et de la vidéo. Choisissez le vrai spécialiste, suivez

## L'ONDE VERTE DE LA CONFIANCE

# DELAY SA

RADIO-TV SA

103984-A

LAUSANNE-CENTRE 021/22 49 52	LAUSANNE-EST 021/23 96 53	YVERDON 024/21 34 33	NEUCHÂTEL 038/25 27 22	FLEURIER 038/61 30 61	FRIBOURG 037/22 13 96	PAYERNE 037/61 52 69	YVONAND 024/31 16 13
---------------------------------	------------------------------	-------------------------	---------------------------	--------------------------	--------------------------	-------------------------	-------------------------

Centre administratif et conseils à domicile, sur rendez-vous YVONAND 024/31 16 13 — Bureau de liaison à VEVEY 021/51 16 65

## L'IMPRIMERIE CENTRALE S.A. NEUCHÂTEL

4, rue Saint-Maurice  
Tél. (038) 25 65 01 met à votre disposition

- une équipe dynamique de spécialistes des arts graphiques
- un matériel moderne
- une expérience des problèmes les plus délicats de composition typographique, et de façonnage
- une qualité de service à la clientèle toujours digne de votre entreprise.



En leasing dès **Fr. 200.-** par mois

**3 ANS GARANTIE**

**Mini 1100 Special**

Nouveau prix **7890.-**

## GARAGE WASER

«La Côte»  
2034 Peseux tél. (038) 31 75 73

103917-A

## PETITES ANNONCES

au tarif réduit de 55 c. le mot (minimum dix mots)

à l'exclusion de toute annonce commerciale, non occasionnelle ou ayant une certaine importance.

Pour faire publier une «Petite annonce», il suffit de remettre un texte clair et très lisible à notre réception, 4, rue Saint-Maurice, 2000 Neuchâtel.

## A LOUER

**GRAND APPARTEMENT 2 PIÈCES**, meublé, tout confort. Libre immédiatement. Tél. 33 11 21. 101941-J

**CHAMBRE MEUBLÉE** avec cuisinette, pour demoiselle; confort, libre immédiatement. Tél. 25 45 78. 093722-J

**APPARTEMENT À LOUER À BEVAIX**, 4 PIÈCES avec confort, W.-C. séparés, vue sur le lac, 440 fr., charges comprises. Tél. (038) 46 15 69. 107251-J

**STUDIOS MEUBLÉS**, centre, 265 fr. à 350 fr. Tél. 24 17 74, le soir. 101719-J

**BASSIN 12**, à louer locaux 3 pièces, pour le 24 décembre 1978. Prix modéré. Tél. 25 14 69. 101988-J

**LA COUDRE**, deux appartements (2 et 3 pièces), confort, tranquillité, VIDEO, loyer raisonnable. Libres le 31 décembre. Tél. 25 09 36. 101777-J

**BOUDRY**, rue de la Gare 19, pour le 24 décembre 1978 au premier étage, appartement de 4 1/2 pièces, grande cuisine, salle de bains, balcon, cave et place de parc, location mensuelle 486 fr., charges comprises. Offres à H. Bach, Cortaillod, tél. 42 21 33. 101825-J

**LE LANDERON**, 2 pièces, à convenir. Tél. 51 23 38, midi ou soir. 101877-J

**CHAMBRE MEUBLÉE INDÉPENDANTE**, à demoiselle, quartier universitaire. Tél. 24 34 40. 102200-J

## DEMANDES À LOUER

**FAMILLE** un enfant, un chien, cherche appartement 4/5 pièces, plain-pied; jardin, Neuchâtel et environs. Tél. (024) 61 26 18. 101888-J

**NEUCHÂTEL**  
RUE DES FLANDRES 2  
038/25 27 22

## A VENDRE

**POMMES DE TERRE BINTJE** d'encavage, livrées à domicile ou prises à la ferme, prix du jour. Roger Jeanneret, 2205 Montmolin. Tél. 31 12 04. 101814-J

**BROC ET CUVETTE ANCIENS**. Tél. 33 40 04. 101978-J

**SIMOUN 4.45**, chariot bâché, spi. Tél. 24 70 21, heures des repas. 101952-J

**PATINS DE HOCKEY**, plusieurs marques, N° 35 à 44. Tél. 33 11 30. 101830-J

**HABITS DAMES 36, 38, 40**; envoi au choix. Tél. 41 19 48. 101952-J

**1 SALON CHIPPENDALE** cannellé et velours grenat. Tél. 25 12 74. 101953-J

**ORGUE ÉLECTRONIQUE** Farfisa, double clavier, basses, enregistreur, batterie incorporée. Bas prix. Facilités de paiement. Tél. (039) 26 77 10. 107110-J

**SOLEX 3800**; bottes N° 40, pour jeune homme; manteau fillette 7 ans. Tél. 24 61 65. 101863-J

**2 LITS GIGNONES** métalliques, avec matelas. Tél. 25 42 64, de 18 à 19 heures. 101892-J

## DEMANDES À ACHETER

**PNEUS NEIGE** contact 165 SR 13 pour BMW 1502. Tél. 31 88 95, midi et soir. 103315-J

**POUPÉES, POUPONS** achetés dès 80 fr. pour créer musée. Egalement tous jouets et accessoires même miniatures. Avant 1930. Déplacements. Téléphone (039) 23 86 07. M<sup>me</sup> Forney. 098592-J

## OFFRES D'EMPLOIS

**PERSONNE (S)** pour nettoyages, propre et sérieuse, matin et soir. Tél. 24 06 54 (de 13 à 14, 19 à 20 h). 101831-J

**FEMME DE MÉNAGE**, un après-midi tous les 15 jours. Tél. 25 53 04. 101979-J

**JE CHERCHE ÉTUDIANTE** ou jeune fille pour garder les enfants. Temps partiel ou temps complet. Tél. 24 01 51. 101889-J

## DEMANDES D'EMPLOIS

**ASSISTANTE DENTAIRE** diplômée cherche place. Tél. 46 18 70. 101926-J

**JARDINIÈRE D'ENFANTS** garderait enfants, demi-journée ou donnerait leçons particuliers, degré primaire 1 et 2. Tél. 25 92 48, entre 9 et 12 heures. 101943-J

**LEÇONS D'ANGLAIS** jusqu'au niveau du gymnase. Tél. 24 69 30, heures des repas. 101976-J

**DAME CHERCHE TRAVAIL** à plein temps ou éventuellement mi-temps. Adresser offres écrites à AW 2173 au bureau du journal. 101944-J

**HOMME DANS LA TRENTAINE** cherche place aide-magasinier ou autre. Tél. 24 43 69, entre midi et 13 heures. 101821-J

**AIDE-COMPTABLE**, 23 ans, marié, cherche emploi, région la Béroche - Neuchâtel. Adresser offres écrites à CW 2149 au bureau du journal. 101899-J

**MÉCANICIEN AUTO** 25 ans, CFC, cherche emploi demi-journée. Tél. 47 13 01. 101886-J

## COMMERCES

# DAME

cherche gérance à Neuchâtel pour kiosque - bar ou buvette.

Ecrire sous chiffres JD 2156 au bureau du journal. 101826-Q

hockey sur glace

## Première journée conforme à la logique en ligue nationale A

### La Chaux-de-Fonds perd dans les ultimes secondes

LANGNAU - LA CHAUX-DE-FONDS 4-3 (1-1 2-0 1-2)

Sgualdo. Pénalités: 7 fois 2 minutes pour Langnau et 5 fois 2 pour Chaux-de-Fonds.

LANGNAU: Grubauer; Meyer, Luthi; Nicholson, Lehmann Peter; Schenk, P. Wuetrich; Bohren; Haas, Horisberger, Fritz Lehmann; Berger, Graf, Baur; Braun. Entraîneur: Stroemberg.

Bizarre, cette équipe de Chaux-de-Fonds version 78-79. Dans l'Emmental, elle alterna le bon et le moins bon; elle rivalisa sur le plan physique avec son adversaire, domina ce dernier durant plusieurs minutes, mena à la marque durant 11 minutes, fabriqua un autobut, eut l'égalisation à sa portée au dernier tiers, revint à la hauteur de Langnau, perdit la totalité de l'enjeu parce qu'elle voulut se contenter d'un point.

LA CHAUX-DE-FONDS: Schläefli; Cusson, Leuenberger; Girard, Willimann; Sgualdo; Neining, Gosselin, Piller; Dubois, Turler, von Gunten; Scheurer, Courvoisier, Yerly. Entraîneur: Blank.

Neuchâtois, dès l'entrée en matière, imposèrent le respect aux joueurs locaux en durcissant leur manière. Dans ce domaine, Sgualdo dépassa toutefois les limites de la tolérance car sa charge sur Haas était inutile, étant donné que le palet se trouvait dans le filet de protection placé au-dessus de la bande. Mais, auparavant, l'attaquant de Langnau venait de confondre virilité et jeu dangereux.

MARQUEURS: Courvoisier 8<sup>me</sup>, Sgualdo (autobut) 19<sup>me</sup>, Peter 26<sup>me</sup>, Lehmann 26<sup>me</sup>, Graf 30<sup>me</sup>, Leuenberger 47<sup>me</sup>, Neining 56<sup>me</sup>, Horisberger 59<sup>me</sup>.

LA troupe de Francis Blank trouva rapidement sa sérénité grâce aux interventions précises de son gardien Schläefli. Au cours de la première période de jeu, le nouveau portier chaux-de-fonnier s'interposa victorieusement face à trois joueurs adverses qui se présentèrent en solitaires devant lui: Peter Wutrich, Braun et Luthi. De quoi stimuler tous ses partenaires.

NOTES: Patinoire de Langnau. Spectateurs 4754. Langnau est privé des services de Tschiemer (blessé) et dès la 5<sup>me</sup> minute, Haas doit quitter la glace pour fracture du poignet à la suite d'une charge de

Toutefois, durant la période intermédiaire, les Neuchâtelois firent pâle figure: leur jeu se diluait, les actions manquaient de liant. Cusson essayait bien d'apporter

des idées nouvelles, mais celles-ci demeurèrent incomprises par ses coéquipiers. Gosselin imposait un rythme que ne pouvaient emboîter ses partenaires. Bref, La Chaux-de-Fonds subissait logiquement la pression locale. En fin de match, les joueurs neuchâtelois se contentèrent visiblement d'un point et cette tactique se révéla erronée car Horisberger, à 15 secondes de l'ultime coup de sifflet de l'arbitre, trompa la vigilance, éמושée en la circonstance, du gardien Schläefli.

Clovis YERLY



ACCROCHÉ. — A l'instar de Koelliker, vigoureusement repoussé ici par Vincent, le champion suisse, Bienne, a éprouvé quelque peine à s'imposer face au néo-promu, Lausanne.

### Final irrésistible de Bienne

BIENNE - LAUSANNE 9-5 (2-1, 1-3, 6-1)

MARQUEURS: Latinovitch (1<sup>er</sup>, 42<sup>me</sup>, 50<sup>me</sup>), Bongard (17<sup>me</sup>, 33<sup>me</sup>), Zehauesern (19<sup>me</sup>), Friedrich (21<sup>me</sup>), Lindbergh (28<sup>me</sup>), Gratton (34<sup>me</sup>), Lott (45<sup>me</sup>, 54<sup>me</sup>), Widmer (47<sup>me</sup>), J.-C. Kohler (55<sup>me</sup>).

BIENNE: Anken; Zehauesern, Koelliker; Dubuis, Floritron; Lohrer; Latinovitch, Lindberg, Lott; Blaser, Stampfli, J.-C. Kohler; Conte, Burri, Widmer. Entraîneur: Vanek.

leur verve — fit pencher définitivement la balance en faveur des Seeländais dans le dernier tiers-temps. Mais relevons, malheureusement, la complexité du portier lémanique pas tout à fait à son affaire lors des quatrième et cinquième réalisations biennaises. Libérés psychiquement, la formation locale nous permet d'assister finalement à des combinaisons susceptibles de réjouir la vue de tout amateur de hockey. A l'image d'une troisième ligne dans laquelle Conte démontra toute sa finesse et sa subtilité. Dommage d'avoir eu parfois l'impression de le voir fuir ses responsabilités quand il évitait de tirer au but en position favorable. Il aura cependant largement le temps de confirmer ses grands talents.

LAUSANNE: Cherix; Vincent, Guiot; Domeniconi, Valenti; Gratton, Dubi, Friedrich; Gaggini, Bruquier, Ticozzi; Stoller, Bongard, Joliquin. Entraîneur: Vincent.

ARBITRES: MM. Fatton, Stauffer et Urwyler.

NOTES: entrée de Pfister pour Joliquin au deuxième tiers-temps. Pénalités: 2 fois 2 minutes contre Bienne et dix minutes disciplinaires à Widmer. 4 fois 2 minutes contre Lausanne.

### Dernier entraînement pour Neuchâtel

YVERDON - NEUCHÂTEL-SPORTS 3-7 (1-1 0-2 2-4)

MARQUEURS: Dubuis 1<sup>er</sup>; Rey 14<sup>me</sup>, Gurycia 36<sup>me</sup>; Gygli 38<sup>me</sup>, 41<sup>me</sup> et 46<sup>me</sup>; von Allmen 53<sup>me</sup>; Ogiz 57<sup>me</sup>; Gygli 58<sup>me</sup>; J.-M. Longhi 60<sup>me</sup>.

ARBITRES: MM. Rochat et Unge-macht.

NOTES: Patinoire d'Yverdon. 250 spectateurs. Yverdon joue avec les ex-Fleurisans Rippstein et Grimaitre. Dès la 41<sup>me</sup> minute, Stark remplace Stalder dans le but. Neuchâtel avec Kaufmann au but. Plusieurs tirs neuchâtelois contre les poteaux.

Joué vendredi soir sur la patinoire couverte d'Yverdon, ce match amical, le dernier pour Neuchâtel avant le championnat qui débute samedi (à Lugano) a permis aux deux formations de procéder à d'utiles mises au point. Grâce à l'apport des Fleurisans Rippstein et Grimaitre, qui joueront cet hiver dans l'équipe vaudoise, Yverdon a offert une bonne résistance à son hôte, qui a laissé une bonne impression, au bout du lac, par sa technique et son patinage supérieurs. Yverdon a dû s'incliner logiquement, dès la mi-match, face à un adversaire faisant, en outre, preuve d'une plus grande puissance. I. T.

### DIABOLIQUES

C'est parti très vite, samedi soir, en ouverture du championnat! Latinovitch surpris après 55 secondes le pauvre Cherix, qui n'en restera pas à sa première désillusion. Pourtant Bienne, un peu trop confiant, laissa les néo-promus se réorganiser. Toujours diaboliques dans leurs contres, les Vaudois égalèrent une première fois. Le duo Zehauesern-Latinovitch qui répliqua toutefois presque du tac au tac, permit de penser que ce deuxième avantage serait le début d'un long monologue.

Astucieux, les Lausannois continuèrent leur même tactique. Organisation défensive serrée et échappées souvent meurtrières par leur première ligne d'attaque toujours très redoutable. Si bien qu'en fin de deuxième période, leur avantage n'était point usurpé. Mais la supériorité physique — les fameux trois « L » furent à la base de sept des neuf buts et retrouvèrent

Kloten - Berne 2-2 (1-1 0-1 1-0)

Patinoire de Kloten. — 5500 spectateurs. — Arbitres: Mathys, Bucher, Zimmermann. — Buts: 3. Urs Lautenschlager 1-0; Fuhrer 1-1; 38. Wittwer 1-2; 59. Baertschi 2-2. Pénalités: 3 x 2 contre Kloten; 4 x 2 plus 1 x 5 (Hofmann) contre Berne.

Sierre - Arosa 3-3 (1-1 1-1 1-1)

Patinoire de Sierre. — 3800 spectateurs. — Arbitres: Frey, Fasel, Vuillet. — Buts: 4. Loertscher 0-1; 14. Gagnon 1-1; 24. Guido Lindemann 1-2; 30. Gagnon 2-2; 49. Matti 2-3; 57. Tscherrig 3-3.

Pénalités: 6 x 2 plus 2 x 10 (Gagnon, donc pénalité de match) contre Sierre; 4 x 2 contre Arosa. Sierre avec Schoepfer dans le but, sans Jean-Claude Locher (blessé).

### motocyclisme

#### Troisième titre pour Cornu!

Le Neuchâtelois Jacques Cornu a été son troisième titre national lors de la dernière manche du championnat suisse courue sur le circuit de Hockenheim. Ainsi après celui en 250 et celui en 350 cmc, le sociétaire du Norton-club de Neuchâtel a épinglé le titre en 500 à son palmarès.

En 1000 cmc, Philippe Coulon a dû se contenter de la deuxième place, suite à des ennuis de frein. C'est le Bernois Max Noethiger qui a remporté cette épreuve, très à l'aise sur un circuit détrempé. Ainsi avec trois titres nationaux, Jacques Cornu a réalisé une première dans les annales du championnat suisse. Les titres dans les autres catégories ont été remportés par Karl Fuchs en 125, Pascal Motte en 1000 et par la paire Frick/Mottier en side-cars.

Elite. — 250 cmc : 1. Fuchs (Adliswil) les 15 tours en 23'20"8; 2. Weibel (Dallenwil) Yamaha 23'21"2; 3. Fontana (Castel) Yamaha 23'42"6. — 350 cmc : 1. Lapraz (Colombier) Yamaha les 15 tours en 23'14"7; 2. Cornu (Hauterive) Yamaha 23'51"3; 3. Aebly (Les Hauts-Geneveys) Yamaha 23'52"6. 500 cmc : 1. Coulon (Macolin) Suzuki les 15 tours en 22'52"3; 2. Cornu (Hauterive) Yamaha 22'52"5; 3. Roethlisberger (Colombier) Yamaha 23'02"4. 1000 cmc : 1. Noethiger (Berne) Egli-Joshytura, les 15 tours en 22'22"5; 2. Coulon (Macolin) Yamaha 22'23"1; 3. Fasel (Fribourg) Yamaha 22'27"5.

athlétisme

A Morat-Fribourg

### Record pour Ryffel

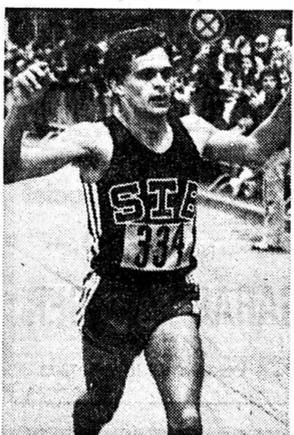
Pour la troisième fois d'affilée, le Bernois Markus Ryffel a remporté la course commémorative Morat-Fribourg. Il a couvert les 17,5 km en 43'49", ce qui lui a permis d'améliorer de 47" le record du parcours qu'il avait établi l'an dernier. Il a devancé Albrecht Moser, lequel a distancé Jean-Pierre Berset dans le dernier kilomètre.

OBJECTIF ATTEINT

Markus Ryffel a été en tête de bout en bout. Il a pris un départ rapide qui lui a permis de se retrouver seul au commandement après un kilomètre de course, avec une vingtaine de secondes d'avance. Il a pu dès lors courir à son rythme, ce qui était son objectif. A la mi-course, son avantage était de 39" sur un trio de poursuivants formé d'Albrecht Moser, Jean-Pierre Berset et Thomas Schneider. Le vice-champion d'Europe du 5000 mètres devait augmenter régulièrement son avance dans la deuxième moitié du parcours pour terminer avec plus d'une minute sur Albrecht Moser.

LUTTE VIVE

Derrière l'invincible Markus Ryffel, la lutte entre Moser, Berset et Schneider fut particulièrement vive. Les trois hommes avaient quitté l'imposant peloton (plus de 400 élités au départ, 6800 coureurs au total) sur les talons de Ryffel. Thomas Schneider lâcha prise à la mi-course. Par contre, Jean-Pierre Berset a tenu jusqu'au



BRILLANT. — Ryffel arrive en grand vainqueur, avec un record de plus à son palmarès. (Téléphoto AP)

### Victoire allemande à Bienne

Le 15<sup>me</sup> tour pédestre du lac de Bienne a été remporté par l'Allemand de l'Ouest Hans Rettenmeier. Classement de cette épreuve courue sur 42,500 km:

1. Hans Rettenmeier (RFA) 2 h 33'58"; 2. Heinz Halser (S) 2 h 37'05"; 3. Rudolph Tschanz (S) 2 h 38'58". — Dames: 1. Ingrid Graf (S) 3 h 07'47" (nouveau record).

automobilisme

GP des Etats-Unis

### Reutemann gagne à Watkins Glen

Reutemann vola vers une victoire aisée et jamais contestée. Dix-huit voitures seulement ont terminé cette épreuve qui n'aura donc été qu'une simple course par élimination.

Ainsi, l'Américain Mario Andretti n'a-t-il pas pu étrener devant son public son récent titre de champion du monde. Il a dû laisser les joies du succès au vétéran argentin Carlos Reutemann (36 ans), lequel s'est, du même coup, adjugé son quatrième grand prix de la saison après ceux du Brésil, de Long Beach et de Brands Hatch.

ANDRETTI ÉLIMINÉ

VOICI LE CLASSEMENT

1. Carlos Reutemann (Arg) Ferrari, les 320 km en 1 h 40'48"8 (moyenne 190 km/830 heure); 2. Alan Jones (Aus) Williams, à 19"73; 3. Jody Scheckter (Af-S) Wolf; 4. Jean-Pierre Jabouille (Fr) Renault; 5. Emerson Fittipaldi (Bré) Copersucar; 6. Patrick Tambay (Fr) McLaren; 7. James Hunt (GB) McLaren, à 1 tour; 8. Derek Daly (Irl) Ensign; 9. René Arnoux (Fr) Surtees; 10. Didier Pironi (Fr) Tyrrell. — Record du tour (5 km 435): Jarier au 54<sup>me</sup> tour en 1'39"557, soit à 196 km/500 heure de moyenne. Le Français a abandonné au 55<sup>me</sup> tour...

Classement du championnat du monde: 1. Andretti (EU) 64 p champion du monde; 2. Peterson (S) +51; 3. Lauda (Aut) et Reutemann (Arg) 44; 4. Watson (Fr) 32; 5. Watson (GB) 25; 7. Lafite (Fr) 19; 8. Scheckter (Af-S) 18; 9. Fittipaldi (Bré) 17; 10. Jones (Af-S) 11.

basketball

Championnat suisse

### Défaite évitable de Neuchâtel

NEUCHÂTEL-SPORTS - VERNIER 77-85 (41-47)

NEUCHÂTEL: Burki, Notbom (11 points), Clerc, Vial (4), Perret-Gentil (12), Osowiecki (2), Klucsar (4), McHugh (37), Poma (7). Entraîneur: Kulcsar. VERNIER: Belaz, Zaugg (14), Dupré (11), Gebes (2), Bassarab (11), Doswald, Zimmerli, Dubuis (18), Leever (29). Entraîneur: Dubuis. ARBITRES: MM. Genoud (Zurich) et Voerly (Fribourg).

C'est par une nouvelle déconvenue des Neuchâtelois que s'est terminée la deuxième journée du championnat de ligue nationale B. Mises à part les cinq premières minutes de la seconde mi-temps, où Neuchâtel a montré sa réelle valeur, ce fut une bien terne soirée. Face à des Genevois plus décidés et régulièrement plus prompts dans les interventions, les joueurs locaux ne se séparèrent jamais d'une certaine torpeur qui les mettait à chaque fois en position d'infériorité. Les maladroites se succédaient alors qu'aucun d'entre eux ne parvenait à se libérer d'une nervosité incompréhensible. Au cours de cette première période, Vernier se maintint sans difficulté au commandement, sous l'impulsion de Dubuis et de l'Américain Leever. Le « coach » neuchâtelois, qui cherchait son meilleur « cinq », procéda à de nombreux changements de joueurs.

Puis, dès la reprise, ce fut la réaction attendue. Avec Notbom, Poma, Klucsar, Perret-Gentil et McHugh, Neuchâtel se montra sous son meilleur aspect en réalisant 16 points en 5 minutes, prenant ainsi un avantage de 5 points à la 25<sup>me</sup> minute (58-53).

### Début du « mondial »

C'est le président des Philippines, M. Marcos, qui a officiellement ouvert, à l'« Araneta Coliseum » de Quezon City, à une quinzième de kilomètres de Manille, le 8<sup>me</sup> championnat du monde de basketball. La cérémonie d'ouverture s'est déroulée en présence de 10.000 spectateurs et des représentants des 14 pays en lice dans la compétition, laquelle se terminera le 14 octobre.

Dans le match d'ouverture, le seul de la première journée, les Etats-Unis ont connu bien des difficultés pour venir à bout de l'Australie (77-75, mi-temps 38-37).

Les résultats:  
Ligue nationale A: Bellinzona - Nyon 102-116 (54-56); Fribourg Olympic - Le Lignon Basket 70-67 (30-43); Sportive Française Lausanne - Fédérale Lugano 73-70 (40-33); SP Lugano - Vevey 101-77 (48-38); Vignanello - Pully 118-89 (57-44); Stade Français - Pregassona 98-96 (47-51).

Ligue nationale B: Neuchâtel - Vernier 77-85 (41-47); Champel - Monthey 84-77; Marly - Martigny 80-99 (49-44); Reussbühl - City Fribourg 92-90 (43-53); Renens - Lémaonia Morges 70-95 (36-51); Sion-Muraltese 55-108 (28-50).

La partie parut enfin lancée et les Neuchâtelois bien partis pour accentuer leur avance. Alors, pourquoi modifier une équipe « qui tourne »? Et la valse-hésitation recommença... Le déséquilibre redevint complet et les maladroites reprirent de plus belle. Incapable de maîtriser le jeu, Neuchâtel entama une course-poursuite qui faillit réussir puisqu'à 36 secondes de la fin, le déficit était de 2 points (77-79). Dès lors, la partie tourna à l'incohérence et nos représentants se retrouvèrent largement battus.

M. R.

### Surprise et... curiosité en Ligue A

Une surprise a marqué la première journée du championnat suisse de ligue nationale A: Federale Lugano, qui, bien que connaissant passablement d'ennuis actuellement, figurait parmi les favoris, s'est incliné à Lausanne, devant l'un des néo-promus, la Sportive Française, victorieuse par 73-70. Faisant fi des décisions prises par la fédération suisse concernant le statut de joueur suisse de Ferguson et de Heck, les deux clubs ont évolué avec trois étrangers, de sorte que le match risqua de se terminer finalement par un double forfait!

gymnastique

### Face à l'Allemagne et à l'Espagne à Spaichingen

#### Performance moyenne de la Suisse

Comme prévu, la RFA a facilement remporté le match à trois qui, à Spaichingen, l'opposait à la Suisse et à l'Espagne. Elle s'est imposée avec 548,85 points contre 541,50 à la sélection helvétique et 533,10 aux Ibériques. Par rapport à la dernière confrontation de décembre 1977 à Bâle, les Allemands ont porté leur avance sur la Suisse de 4,95 à 7,35 points.

L'écart enregistré n'est pas dû à l'absence de Robert Bretscher et d'Uli Bachmann, car les Allemands étaient également privés de deux de leurs meilleurs éléments, Greulich et Rohrwik.

Le tournoi a été dominé de la tête et des épaules par Eberhard Gienger — le champion du monde à la barre fixe — qui a obtenu 9,90 p. à son engin de prédilection. Toujours comme prévu, Peter Schmid (troisième) et Renato Giess (quatrième) ont été les meilleurs des Suisses. Dans les exercices libres, Giess n'a été devancé que par Gienger alors que Schmid a pris la quatrième place. Tous deux ont ainsi pris le meilleur sur le troisième allemand, Steinmetz (la RFA occupait les trois premières places du classement individuel après les exercices imposés).

échecs

### Kortchnoi remporte la 28<sup>me</sup> partie

Victor Kortchnoi, qui avait frôlé l'élimination du championnat du monde, a remporté la 28<sup>me</sup> partie, dimanche, grâce au « jeu horrible » du champion soviétique Anatoly Karpov.

« Mon mouvement d'ajournement n'était pas très bon, mais Karpov a joué horriblement », a déclaré Kortchnoi, après avoir contraint le champion du monde en titre à l'abandon après 61 coups. Au moment de l'ajournement, samedi soir, la plupart des experts estimaient que le « challenger », qui jouait avec les noirs, avait une bonne chance de l'emporter. Anatoly Karpov ne mène donc plus que par cinq victoires à trois, mais il lui suffit d'un seul autre succès pour conserver son titre.

cyclocross

### Helbing est mort

Le « cyclocrossman » Karl-Heinz Helbing (22 ans), qui avait été victime d'un accident de la route, vendredi, au cours d'une sortie d'entraînement, est décédé à l'hôpital cantonal de Zurich.

L'accident s'était produit peu avant midi, alors qu'il rentrait de l'entraînement avec le champion du monde de la spécialité, Albert Zweifel. Il était entré en collision avec une voiture venant en sens inverse, alors qu'il accomplissait une manœuvre de dépassement sur la route descendante Tann-Durten. Il était déjà couché sur le sol lorsqu'une deuxième voiture le toucha une seconde fois.

Le jeune maçon de Wagen (Saint-Gall) en était à sa première saison de professionnel, après avoir obtenu quelques bons résultats chez les amateurs d'élite en 1977. Il avait débuté dans le cyclisme sport en 1971. Cette saison, il avait gagné, notamment, les courses d'Ostelsheim (RFA) et de Renaison (Fr), et il s'était classé deuxième à Ruti et à La Forch.

### Obligations de caisse

3 ¾ % à 3 et 4 ans  
4 % à 5 et 6 ans  
4 ¼ % à 7 ans et plus



## OFFRES D'EMPLOIS




Nous cherchons un

### INSPECTEUR DE SINISTRES

pour notre agence générale de Neuchâtel, sachant travailler de manière indépendante.

La préférence sera donnée à une personne expérimentée dans le domaine des assurances.

Une formation complète sera donnée à un candidat ne connaissant pas certaines branches.

Nous offrons une situation stable et intéressante.

Conditions sociales d'une grande entreprise.

Veuillez adresser offres écrites, avec curriculum vitae et prétentions de salaire, à André Gavillet, agent général de la Zurich-Assurances, case postale 1145, 2000 Neuchâtel. 103975-0

Manufacture d'horlogerie Audemars Piguet & Cie S.A. cherche, pour le directeur des ventes,

## SECRÉTAIRE

très qualifiée, précise et consciencieuse, vu les responsabilités à assumer.

**Nous demandons:**  
une connaissance parfaite du français et de l'anglais, si possible de l'allemand;  
sténodactylographie.

**Nous offrons:**  
un poste intéressant et stable, un travail varié, des conditions de travail agréables,  
des avantages sociaux modernes.

Faire offres à AUDEMARS PIGUET & Cie S.A.,  
16, route de France, 1348 Le Brassus. Tél. (021) 85 50 33. 103899-0

Nous cherchons, pour entrée immédiate, ou à convenir,

## UN DÉCOLLETEUR

S'adresser à René Nicolet, décolletage,  
1411 Champagne, tél. (024) 71 16 60. 103954-0

# Renault 20 TS, 2 litres



## La classe.

Performance, espace et confort pour de hautes exigences.

Le moteur 2 litres en alliage léger nouvellement conçu est puissant - 109 ch - mais silencieux et sûr. Et la Renault 20 TS est dotée de la suspension à 4 roues indépendantes et, bien entendu, de la traction avant, gage de tenue de route, même pendant l'hiver le plus rigoureux.

Son volume de coffre variable et la grande porte arrière transforment en un instant cette rapide routière en une voiture des loisirs. Son équipement est remarquable: condamnation électromagnétique instantanée des 4 portes, lave-vitres électriques, montre à quartz, compte-tours, direction assistée. En option: toit ouvrant électrique et boîte automatique.

1 an de garantie, kilométrage illimité.  
5 ans de garantie anti-rouille Renault.

## RENAULT

Venez maintenant l'essayer chez votre agent Renault:

## Garage des Falaises S.A.

Neuchâtel 94, route des Falaises  
Tél. (038) 25 02 72 103962-A

## VILLE DE VEVEY

La municipalité de Vevey met au concours des postes

### D'AGENTS DE POLICE

**si vous**

- possédez une bonne instruction générale
- bénéficiez d'une excellente réputation
- jouissez d'une bonne santé
- êtes incorporé dans l'armée

**nous vous offrons**

- une activité variée et non spécialisée
- la possibilité de développer vos qualités et connaissances, votre esprit d'initiative et votre sens du contact humain
- les conditions de salaire et les avantages sociaux d'une grande administration.

Entrée en fonction immédiate ou à convenir.

Vous pouvez obtenir tous renseignements complémentaires auprès du commandant de police, tél. (021) 51 00 21.

Si vous êtes intéressé par cette annonce, veuillez adresser vos offres de service manuscrites, accompagnées d'un curriculum vitae, de vos diplômes et certificats et d'une photographie récente, au service du personnel de la ville de Vevey, Greffe municipal, 1800 Vevey. 103730-0

Le Centre psycho-social neuchâtelois, service de La Chaux-de-Fonds, cherche

### un (e) assistant (e) social (e)

poste partiel (3/4 temps), pour le 1<sup>er</sup> novembre 1978 ou date à convenir.

Travail de psychiatrie ambulatoire dans le cadre d'une petite équipe médico-sociale. Perfectionnement possible dans les techniques d'entretien et de prise en charge. Travail indépendant. Conditions exigées: diplôme d'une école sociale reconvenue, ou titre jugé équivalent.

Faire offres au docteur C. Cherpillod,  
Centre psycho-social neuchâtelois,  
28, rue Sophie-Mairet, 2300 La Chaux-de-Fonds.  
Tél. (039) 23 62 00. 107254-0

Je cherche

### garçon d'office

Tél. (038) 41 37 25. 095802-0

Bar centre ville cherche

### PERSONNE (S) pour NETTOYAGES

propre et sérieuse. MATIN et SOIR. Tél. 24 06 54 de 13-14 h, 19-20 h. 101829-0

## Conciergerie

à temps partiel à repouvoir dès le 1<sup>er</sup> décembre 1978.

Immeuble locatif de 34 appartements.

Logement HLM de 4 pièces à disposition.

Pour tous renseignements, téléphoner au 21 21 25, interne 335. 103631-0

## EXTRA

est demandée par

### l'hôtel de l'Etoile

COLOMBIER  
Tél. (038) 41 33 62 101806-0

Entreprise neuchâteloise de la branche machines cherche, pour sa section de serrurerie:

## 1 SERRURIER QUALIFIÉ

## 1 SOUDEUR

Il s'agit d'exécuter des travaux divers dans un atelier bien équipé.

Les personnes intéressées sont priées d'adresser leurs offres de service complètes sous chiffres 28-900252 à Publicitas, Terreaux 5, 2001 Neuchâtel. 107079-0

Entreprise métallurgique du Littoral neuchâtelois

## CHERCHE

### contremaître - monteur

Préférence sera donnée à candidat expérimenté ayant une formation de mécanicien de précision et apte à diriger une équipe de spécialistes.

Faire offres détaillées sous chiffres P 28-950112 à Publicitas, av. Léopold-Robert 51, 2301 La Chaux-de-Fonds. 103387-0

Nous cherchons

### aide-lingère

### fille ou garçon de buffet

### sommelière

Entrée à convenir. 103751-0

Lucien Gelaz  
Tél. 038 / 25 48 53

Buffet de la Gare Neuchâtel

BAR LAS VEGAS  
av. de la Gare 15, Neuchâtel, tél. 25 81 20, cherche

### serveuse

et une serveuse remplaçante pour entrée immédiate. 101924-0

## CONCIERGE

à temps partiel, pour immeuble administratif au fbg de l'Hôpital, à Neuchâtel. Préférence sera donnée à un couple. Entrée en fonction au plus tôt. Logement de 4 pièces avec confort à disposition.

Adresser offres sous chiffres 87-891 aux Annonces Suisses S.A. «ASSA», 2, fbg du Lac, 2001 Neuchâtel. 103963-0

## DEMANDES D'EMPLOIS

### Couturière

cherche travaux à domicile.

Pour tous renseignements, téléphoner au (038) 42 56 89. 101963-0

## AVIS DIVERS

## FEMINA

c'est l'étiquette de la mode féminine

Exclusivité pour Neuchâtel

del mod

Une marque de renommée mondiale offrant un choix de: Manteaux, costumes, robes, jupes et blouses

Neuchâtel  
rue des Epancheurs 103869-A

## Renault la meilleure solution.

DANCING - CABARET



Rue Centrale 55, Bienne  
Tél. (032) 22 87 44

Programme du 1<sup>er</sup> au 31 octobre 1978

Annie + The Fillipinos  
(danse + productions des Philippines)

Safowaa Messalina

Ouvert tous les jours dès 20 h 45  
Attractions à minuit

Le dimanche: dancing non-stop, sans attractions  
Le dimanche et le lundi: Entrée gratuite  
Du mardi au jeudi: Entrée gratuite pour les dames 103956-A

### Un gazon bien entretenu procure plus de plaisir.



- Ramassez les feuilles mortes au moyen de la balayeuse «PARKER», à pousser ou à moteur avec traction. (dès Fr. 185.-)
- Démonstration d'aspirateurs ou de souffleuses pour déchets et feuilles mortes.

Atelier pour la réparation et la vente, de tondeuses à gazon.

## Tosali

COLOMBIER - Tél. 41 23 12 102827-2

## Suchard

Nous engageons pour notre département d'Exportation

### une employée de commerce qualifiée

de langue maternelle allemande ayant de bonnes connaissances des langues française et anglaise.

L'activité de notre future collaboratrice comporte notamment de la correspondance en allemand, français et anglais; des contacts téléphoniques et par correspondance avec nos sociétés affiliées à l'étranger. Ce poste comprend également différents travaux tels que calculs de rentabilité, contrôle des prix de vente, contrôle des fournitures, statistiques.

Nous désirons confier ce poste à une personne ayant une expérience de secrétariat de plusieurs années, sachant travailler avec exactitude et faisant preuve d'initiative.

Date d'entrée: Dès que possible

Veuillez téléphoner à M. P. Buol du département du Personnel, il répondra volontiers à vos questions et vous adressera un questionnaire de candidature.

Chocolat Suchard S.A.  
Département du Personnel  
2003 Neuchâtel  
Tél. (038) 21 11 55, interne 456.

Suchard



COMPAGNIE D'ASSURANCES NATIONALE SUISSE  
Direction pour la Suisse romande  
54, quai Gustave-Ador  
1207 Genève

Nous cherchons, pour notre service des TRANSPORT,

## JEUNE COLLABORATEUR

possédant une bonne formation commerciale ou juridique.

Ses tâches consisteront, après une mise au courant approfondie, à seconder le chef de service, à conseiller le service externe de nos agences générales, à visiter les clients importants, à s'occuper de problèmes techniques. Préférence sera donnée à un candidat connaissant déjà la branche.

- Entrée immédiate ou à convenir
- Age idéal: 25-35 ans
- Semaine de 5 jours
- Horaire de travail libre
- Participation aux frais de repas

Les candidats de nationalité suisse ou avec permis C sont priés de faire leurs offres, avec photo et curriculum vitae, au Service du personnel de la Nationale Suisse Assurances, case postale 20, 1211 Genève 6. 107059-0

## Une valeur sûre



## ALPINA 2.0

### GARAGE TOURING

Saint-Blaise - Tél. (038) 33 33 15 100887-A

## COMMERÇANTS

Ne vous creusez pas la tête pour vos problèmes de publicité. Nous avons pour les résoudre un service à votre disposition.

## PROFESSIONS MÉDICALES

## Dr Béatrice Perret

### Spécialiste FMH-Pédiatrie

a le plaisir d'annoncer l'ouverture de son cabinet médical, le 2 octobre 1978, à

## MARIN

Rue Louis-de-Meuron 7  
tél. 33 54 30

Formation:

- assistante en pédiatrie, clinique universitaire de Genève. (Prof. P.-E. Ferrier)
- première assistante en pédiatrie, Cadolles-Pourtales, à Neuchâtel. (D<sup>r</sup> P. Pilloud)
- assistante en médecine hôpital de la Providence, Neuchâtel. (D<sup>r</sup> Ch.-E. Pfister)

101827-U

## SUBITO



ANIMAUX DOMESTIQUES "À L'ESSAI"

5407





# LA CHAUX-DE-FONDS

## Succès de Modhac au Pavillon des sports

Déjà plus de 10.000 visiteurs et ça continue...

De notre correspondant :

Modhac 78 a donc pris ses quartiers au Pavillon des sports de La Chaux-de-Fonds, et ce jusqu'à dimanche prochain.

D'emblée, il faut le souligner, le succès est venu couronner les espoirs des organisateurs qui depuis vendredi après-midi ont le sourire. Plus de 10.000 visiteurs avaient déjà parcouru les stands samedi soir et l'on s'apprête à fêter la 25.000<sup>ème</sup> entrée demain ou mercredi. Les exposants sont à féliciter pour la haute tenue de l'ensemble de ce comptoir qui recueille les félicitations de chacun.

Quant aux journées « spéciales » elles se succèdent. Samedi, c'était au tour du législatif de découvrir les mille et une attractions de « Mode et habitation ». Le soir, la Fête de la bière dans le restaurant avait fait salle comble. A tel point que des centaines de personnes durent se résoudre à rentrer chez elles, faute de place. Un triomphe auquel il faut associer les « Bavarois de Morteau », une joyeuse équipe d'une vingtaine de musiciens. Des gars « comme ça » question ambiance !

Hier après-midi, nouveau volet de l'activité de Modhac, avec la présentation du stand thématique consacré à 30 ans de décorations publiques et mis sur pied par le service d'urbanisme.

Comme le rappelle Jean-Marie Nussbaum, l'instigateur en fait de ce thème, dans une notice : « Sans doute avait-on créé des monuments (de la République, Numa-Droz) mais c'est à partir de 1948-50, quand le canton et la ville décidèrent d'attribuer un pourcentage du prix des constructions officielles à la décoration, que nos artistes purent

avoir des commandes. C'est en 1948, à l'exécution de la première des trois fresques de Georges Dessoussy dans le hall de notre gare centrale, que tout a commencé. Mais cela a continué en quelque sorte « en fanfare ». Nos collègues se sont couverts de

### Etat civil

(27 septembre)

Naissances. — Frère, Stéphanie, fille de Gilbert Jean Raoul et de Berthe Monique Gabrielle, née Vuillet; Paniteri, Antonim fils de Calogero Giuseppe et de Carmela, née Sapienza; Iannarone, David, fils de Ottone et de Teresa, née Monasta; Vermot-Petit-Outhenin, Jérôme, fils de Fernand Paul et de Martine Françoise, née Chédel; Bahler, Cécile, fille de Jean-Claude et de Nelly Madeleine, née Montandon; Maselli, Daniele, fils de Maurizio et de Celsa, née Chans.

Décès. — Leder, Edouard, célibataire, né le 23 août 1891.

### Tamponnement

Samedi vers 12 h 10, M. F.P., de Chez-le-Bart, circulait rue du Parc en direction ouest; à la hauteur de la rue de la Fusion, sa voiture est entrée en collision avec celle de M. C. W., de La Chaux-de-Fonds. Dégâts.

### Permis saisi

Samedi, vers 19 h 10, M. J.M., de La Chaux-de-Fonds, en faisant marche arrière avec son auto, rue des Marais, a heurté le véhicule piloté par M<sup>me</sup> G.P. Dégâts et permis du conducteur tauffé saisi.

### Tôles froissées

Samedi vers 15 h 35, M. P. F., de La Chaux-de-Fonds, circulait rue du Casino en direction nord. A la hauteur de l'immeuble Jaquet-Droz N° 30, sa voiture a tamponné l'arrière de celle conduite par M<sup>me</sup> G. Z., de La Chaux-de-Fonds, qui venait de s'arrêter derrière une voiture qui manœuvrait. Dégâts.

### (28 septembre)

Naissances: Hachem, Mohamed Maher, fils de Mohamed Ghazi et de Renée Violette, née Béguin; Carrel, Christophe, fils de Jean-Jacques Georges et de Catherine Eugénie Jeanne, née Lapaire; Lanfranchi, Cyril, fils de Raymond Emile et de Monique Yvette, née Favre.

Promesse de mariage: Schenk, Roland et Pierre, Yolande Jeanne Hélène Constance. Décès: Jean-Petit-Matile, née Vuille, Marthe Hélène, née le 2 juillet 1897, épouse de Jean-Petit-Matile, Arthur.

### (29 septembre)

Naissances: Bieri, Caroline, fille de Claude-Alain et de Christiane Claudine, née Daucourt; Feron, Steve, fils de Michel Adrien et de Ursula Martha, née Fankhauser.

Mariages: Calame, Philippe James et Vargas, Carmen Victoria; Terraz, Samuel et Manzoni, Lucia. Décès: Ducommun-dit-l'Allemand, née Schirmer, Rosalie Frieda, née le 19 janvier 1891, veuve de Ducommun-dit-l'Allemand, Gaston Louis.

peintures de toutes techniques, de tapisseries, nos parcs de sculptures ».

### HEUREUSE INITIATIVE

C'est pour illustrer ces 30 ans de réalisations diverses que l'on décida de monter cette exposition, en même temps que l'on organise des visites commentées, en bus, dans la ville. Une initiative qui mériterait d'être renouvelée, de temps à autre, tant sont variées les œuvres signées par les grands maîtres de notre région.

Il appartenait à M. Alain Bringolf, directeur des travaux publics, de commenter ce stand et de saluer ses hôtes parmi lesquels plusieurs artistes. Cette présence à Modhac, dira-t-il en substance, doit permettre aux visiteurs de mieux saisir les efforts consentis par la communauté dans le domaine artistique. Elle s'inscrit aussi dans le désir des autorités de présenter au public ce qui se fait ici, de poursuivre ces relations de confiance indispensables entre population et gouvernement, une confiance qui vient de connaître quelques instants difficiles.

Ce fut aussi l'occasion d'annoncer à une assistance attristée, le décès du sculpteur Léon Perrin, à l'âge de 92 ans, juste à la veille de l'ouverture officielle du stand qui rend hommage à son immense talent et celui de ses amis artistes. Le film permanent, que l'on pourra voir ou revoir, contient une interview de Perrin qui prend aujourd'hui une toute autre dimension. Et M. Bringolf de présenter à la famille du disparu les condoléances de la ville.

Les décorations publiques sont l'excellent moyen de mettre en rapport les citoyens et les arts, sans tomber dans une vulgarisation mais en offrant réflexion et élévation de l'âme. Cette aide des pouvoirs publics permet également aux artistes de poursuivre leur œuvre dans une relative sécurité matérielle. « Malgré la conjoncture, nous n'avons pas l'intention de remettre en cause ce principe ». Deux grands travaux, le crématoire et la future salle de gymnastique de l'école de commerce, verront une participation artistique.

Les propos sur l'art monumental, tenus par M. Maurice Robert, dont plusieurs céramiques ornent des bâtiments officiels, s'ouvrent sur la tristesse, avec la disparition de Léon Perrin qui joua un si grand rôle dans le développement artistique de la région.

Certains citoyens, déclarera ensuite l'orateur, estiment que la décoration d'un collège, d'un parc, d'une église est une adjonction inutile, sous forme d'une aide économique aux artistes. C'est oublier que l'architecture est toujours une œuvre d'accueil. L'école accueillera des élèves, le jardin fleuri des promeneurs, la gare des voyageurs. Quant à nous, chacun avec nos propres démarches, nous exprimons dans ce contexte les arts plastiques.

Et de conclure: il semble que le public manifeste depuis quelques années une partielle indifférence face aux œuvres nouvellement créées et édifiées. Cette exposition est nécessaire car elle réapprend à regarder, à admirer, voire à critiquer.

Ph. N.

## CARNET DU JOUR

### La Chaux-de-Fonds

CINÉMAS  
Corso: 20 h 30, « Brigade mondaine » (18 ans - prolongations).  
Eden: 18 h 30, « Ivresse charnelle » (20 ans); 20 h 30, « Retour » (16 ans).  
Plaza: 20 h 30, « La guerre de l'espace » (enfants admis).  
Scala: 20 h 45, « Réve de singe » (16 ans).  
Tourisme: bureau officiel de renseignements, 84 avenue Léopold-Robert, tél. (039) 23 36 10.

DANSE ET ATTRACTIONS  
Cabaret Rodéo: 21 h 30 - 4 heures.  
Le Scotch: relâche.  
La Boule d'Or: 21 h 30 - 4 heures.  
Cabaret 55: relâche.  
Le Domino: relâche.  
EXPOSITIONS  
Musée d'histoire: les collections (le week-end ou sur demande).  
Musée paysan des Eplatures: les saisons à la ferme.  
Galerie du Club 44: le peintre mexicain Fernando Robles Garcia.  
Autres musées et galeries: relâche.

Permanences médicale et dentaire: en cas d'absence du médecin de famille, tél. 22 10 17.

Pharmacie d'office: Centrale, 57 avenue Léopold-Robert, jusqu'à 21 h, ensuite tél. 22 10 17.

DIVERS  
Pavillon des sports: Modhac, de 14 à 22 h, ouverture des stands. Journée des fromages suisses; 22 h, le Jazz Society Orchestra.  
Bureau consommateurs-informations: de 14 à 17 h, Grenier 22, tél. 23 37 09.

### Le Locle

EXPOSITION  
La Grange: œuvres récentes de Jean-Pierre Gyger.  
Musées: relâche.  
Tourisme: bureau officiel de renseignements, 5 rue Henry-Grandjean, tél. (039) 31 22 46.  
Permanences médicale et dentaire: en cas d'absence du médecin de famille, tél. 117 ou le service d'urgence de l'hôpital, tél. 31 52 52.  
Pharmacie d'office: Philippin, 27 rue Daniel-Jeanrichard, jusqu'à 21 h, ensuite tél. 117.

## Décès du sculpteur Léon Perrin

De notre correspondant :

C'est à Modhac, dans le cadre de l'inauguration du stand thématique consacré à 30 ans de décorations publiques à La Chaux-de-Fonds que l'on a appris, hier, le décès à l'âge de 92 ans du sculpteur Léon Perrin.

Avec lui, c'est une figure presque légendaire du monde artistique qui disparaît.

Né dans la Métropole horlogère le 19 novembre 1886, Léon Perrin fut élève de l'Ecole d'art de la ville, puis de Charles l'Eplatier, de Karl Stemolak à Vienne, de l'Ecole nationale des arts décoratifs à Paris. Ses études le conduisirent également, pendant deux ans, en Italie. Au cours de sa carrière, il fut notamment professeur de modelage à l'Ecole d'art de La Chaux-de-Fonds et professeur de dessin et d'histoire de l'art au gymnase.

L'un de nos confrères évoquait la personnalité de Léon Perrin, en 1972, lors d'une exposition dédiée à l'artiste au Musée des beaux-arts. Aujourd'hui, ces quelques phrases prennent toute leur vraie valeur.

« Perrin a marqué son passage, c'est indiscutable. Il y a eu et il y a encore chez nombre d'artistes de la région des qualités que Perrin voulait à tout prix faire entrer dans le crâne de ses élèves: rigueur, ténacité, attention. Si son attachement quasi-inconditionnel aux formes classiques ne l'avait pas coupé de tout un courant artistique, nul doute que Perrin eût été le doyen — au sens universitaire — des artistes du Jura neuchâtelois. Il n'en est que le grand-père, vivace, rude, tenace. On ne pourra jamais reprocher au pédagogue passionné qu'il a été, de n'avoir pas su vieillir. Il a gardé le sourire et tout porte à croire qu'il ne l'a jamais perdu... »

On doit à Léon Perrin la décoration de nombreux bâtiments dans le canton et en Suisse. Plusieurs musées, dont celui de la ville, abrite ses œuvres.

Léon Perrin, à la mort de sa femme survenue il y a quelques années, s'était définitivement retiré dans sa demeure de Montéziol, dans le Val-de-Ruz. Il avait il y a quelques mois liquidé son atelier de La Chaux-de-Fonds. Il avait en outre offert ses œuvres au musée de Môtiers en souvenir d'un district qu'il affectionnait. Frère du pasteur James Perrin, l'artiste s'était acquis une grande renommée non seulement par la sculpture mais aussi par le modelage et ses portraits d'une étonnante beauté. Il laisse un ouvrage d'une inégale valeur mais dont les pièces maîtresses témoignent de la richesse d'une école et de la force d'un homme. NY



Léon Perrin et l'une de ses œuvres. (ARCH)

### Passant blessé

Samedi, vers 19 h 40, avenue Léopold-Robert, la moto pilotée par M. A.W., de La Chaux-de-Fonds, a heurté M. Christian Grotzinger, 18 ans, domicilié en ville. Ce dernier, souffrant de blessures, a été transporté à l'hôpital.

### Permis saisi

Samedi vers 5 h 15, M<sup>me</sup> J. R., de Boudry, circulait sur la route de La Chaux-de-Fonds à La Vue-des-Alpes; dans le virage de la Motte, elle a perdu la maîtrise de sa voiture qui a heurté l'auto conduite par M. P. B., de La Chaux-de-Fonds. Ensuite, l'auto R. heurta la glissière de sécurité à l'est de la chaussée, et termina sa course sur le flanc droit. Dégâts. Le permis de M<sup>me</sup> R. a été saisi.

### La première neige!

(c) Il fallait s'y attendre, avec les rafales de vent de ces derniers jours et le froid qui s'est installé sur le Jura neuchâtelois. Mais pour les montagnards qui viennent à peine de se remettre de leur long hiver, l'apparition a néanmoins fait l'effet d'une sérieuse douche. Oui, il a neigé hier! O, pas grand chose, juste de quoi recouvrir les vitres des voitures pendant quelques minutes, avant qu'un timide rayon de soleil ne fasse disparaître le tout. Mais ça suffit pour alimenter les conversations. Et ravivé bien des grognes. On a beau être habitué: quand même, on s'en passerait!

Si vos DETTES vous pèsent  
Si votre situation est critique

Rendez-vous par tél.  
au (038) 25 27 07  
Dès 19 h  
au (038) 25 98 72

## Budgestion

vous sortira d'embarras

Bureau de gérances de DETTES  
commerciales et privées

BUDGESTION S. à r. l.  
Case postale 851  
2001 Neuchâtel  
Bureaux: Neuchâtel  
Beaux-Arts 21

079685 A

### RÉPARATIONS

d'émail sur BAIGNOIRES et lavabos  
blancs ou colorés.  
Garantie 3 ans - Prix fixes.

### Orga PRONT

NEUCHÂTEL  
J.-P. Scheurer  
1711 MISERY  
Tél. (037) 45 23 84.

095252-A

## Cela, Fiat est seul à vous l'offrir:

Fiat est, en Suisse, la seule marque automobile à assurer chaque voiture neuve auprès de l'Helvetia durant 30 mois contre les frais de réparations. Une prestation qui, pendant 30 longs mois, épargne au propriétaire d'une Fiat des dépenses aussi importantes qu'attendues. En effet, cette assurance couvre le moteur, la boîte de vitesse et toutes les autres pièces importantes de votre Fiat neuve, même si vous deviez avoir commis une erreur de manipulation. Roulez

donc sans souci et aussi loin qu'il vous chante. Car l'assurance frais de réparations Fiat/Helvetia ne connaît pas de limitation de kilométrage.

Sont compris en outre les frais de remorquage jusqu'à un montant de Fr. 200.- et, si la réparation devait durer un peu plus longtemps, une voiture de remplacement du 2<sup>e</sup> au 5<sup>e</sup> jour jusqu'à un montant de Fr. 300.-.

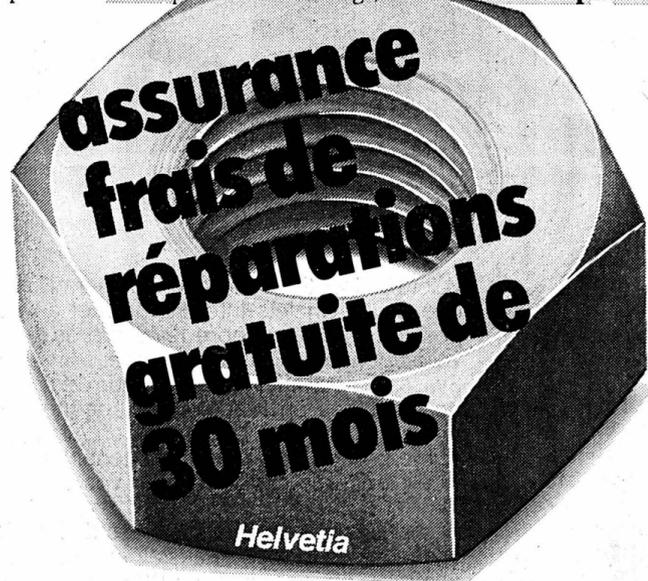
Cela dit, et quelque soit l'importance du dommage, votre

franchise ne dépassera jamais Fr. 100.-.

De plus, chaque Fiat neuve bénéficie d'une garantie anti-corrosion de 2 ans et d'une garantie d'usine d'un an sans limitation de kilométrage. Fiat a donc tout fait pour vous assurer un plaisir qui dure au volant de votre nouvelle voiture.

## FIAT

Un plaisir qui dure.



114/78 TBVA

097813-A

GARAGE M. FACCHINETTI  
Portes-Rouges 1-3  
NEUCHÂTEL  
Tel. 038 24 21 33

## FIAT

GARAGE DES JORDILS  
J.-P. Aerni  
2017 Boudry  
Tél. 42 13 95

AGENTS LOCAUX:  
NEUCHÂTEL GARAGE S. BOREL Clos de Serrières Tél. 31 62 25 TRAVERS GARAGE TOURING S. ANTIFORA Tél. 63 13 22

097690-A

# LE CRÉDIT SUISSE

## Neuchâtel

a le plaisir d'annoncer

# L'OUVERTURE

le 3 octobre 1978

de sa NOUVELLE AGENCE de ville

# TEMPLE-NEUF

(11, rue du Temple-Neuf)

Toutes les opérations de sa clientèle pourront désormais être effectuées, soit aux guichets du siège, soit aux guichets de la nouvelle agence.

LE CRÉDIT SUISSE: une banque qui développe ses prestations au service des Neuchâtelois.

107138-A

# 124<sup>e</sup> année COURRIER DU VAL-DE-TRAVERS

## Elections validées à Boveresse

De notre correspondant:

La crise du pouvoir est maintenant virtuellement terminée à Boveresse. En effet, après la démission de treize membres du Conseil général pour les raisons que l'on sait et après une «vacance» qui a duré presque tout l'été, un groupe de citoyens ont déposé dans les délais légaux une liste de quinze noms pour le renouvellement du Conseil général.

Aucune autre liste n'ayant été déposée dans le délai imparti et

aucun désistement n'étant survenu, les candidats dont nous avons donné les noms dans une précédente édition, ont été tacitement élus conseillers généraux. Le Conseil d'Etat valide cette élection et en même temps annule le scrutin populaire qui devait avoir lieu les 14 et 15 octobre prochains.

Il reste maintenant au Conseil général à siéger pour élire son bureau et les membres du Conseil communal notamment.

## Du soleil à Saint-Hilaire? Préparez du bois pour l'hiver...

De notre correspondant:

Avec octobre, on est entré dans le quatrième et dernier trimestre de l'année. Le mois qui vient de commencer est celui des vendanges. Ce devrait être, dans le Jura, l'un des plus beaux de l'année même si les jours commencent à décliner rapidement.

Pour le Vallon, il laisse derrière lui une manifestation importante: le Comptoir qui a fait les beaux jours de septembre. Et aussi le passage du Cirque national suisse qui a plongé les spectateurs dans le monde du rêve et de l'impossible...

Un vieux dicton affirme qu'en octobre, quand les brebis secouent leurs cloches, la

pluie est proche. Et que lundi prochain, s'il pleut, jour de la Saint-Denis tout l'hiver aura de la pluie. Cependant, il faut bien regarder avant et après la Saint-Denis si on voit qu'il gèle blanc, les vieux assurent que toujours, un semblable temps l'on reverra avant et après la Sainte-Croix.

Est-il vrai que si la chute des feuilles est tardive la froidure sera vive? C'est une observation à faire!

On ne pourra plus savoir, car elles sont parties, si les hirondelles volent haut le temps sera beau et si elles volent bas il pleuvra.

Le 18 de ce mois c'est la Saint-Luc. Qu'elle soit pluvieuse et on nous promet une fin d'année malheureuse. Le 25, on dit que «soleil au jour de Saint-Hilaire commande de rentrer du bois pour l'hiver»

loup dans le colombier pour éloigner les reptiles et les rats, et que pour empêcher les sorciers d'entrer dans la maison, il faut poser les pincettes à l'envers dans l'âtre...

Avant que l'on ne connaisse le vaccin antirabique, on disait que si l'on voulait qu'une personne soit guérie de la rage, il fallait lui faire boire du vin d'octobre dans lequel on aurait jeté les cendres des poils d'un chien enragé.

Autre conseil se rapportant à la vigne: si du vin est renversé sur la table, il faut y tremper le bout de l'index et se frotter légèrement le front. Cela porte, dit-on, chance.

Alors que depuis les vacances la vie coulait encore un peu au ralenti, octobre va la faire reprendre son rythme normal. Les autorités communales vont préparer

leurs budgets qu'elles soumettront aux conseils généraux. Elles auront du pain sur la planche, surtout parce que les lendemains sont pleins d'incertitude.

Il faut aussi relever que les neuf premiers mois de l'année ont été cruels pour le Vallon. Puisque pas moins de neuf habitants de la région — dont huit de Fleurier et un de Couvet — ont payé de leur vie des accidents de la circulation. Il faut souhaiter que cette série noire prenne fin dans le dernier trimestre que l'on vient d'entamer...

G. D.

## Aujourd'hui ouverture de la chasse

(sp) C'est aujourd'hui que s'ouvre la chasse générale dans notre canton. Les chevreuils et les lièvres doivent se tenir sur leurs gardes!

## CHRONIQUE DU VAL-DE-TRAVERS

### Cernier: la formation dans l'agriculture

De notre correspondant:

Les professeurs de l'Ecole cantonale d'agriculture, les maîtres d'apprentissage et les instituteurs chargés de cours ont siégé à Cernier sous la présidence de M. Charles Janty et en présence des membres de la commission cantonale agricole, du directeur de l'école, M. Francis Matthey. Au cours d'un vaste tour d'horizon, ils se sont penchés sur les cours professionnels agricoles post-scolaires qui se dérouleront dès fin octobre et jusqu'à mi-mars 1979 à raison d'une journée par semaine.

gneront les français, les mathématiques et l'instruction civique ce qui représente pour chaque élève environ 160 heures de cours, exigées par la Confédération et s'adressant aux apprentis sous contrat et aux factures d'agriculteurs qui devront par la suite fréquenter l'Ecole cantonale à plein temps. La nouvelle ordonnance fédérale exige

donc un allongement des cours professionnels post-scolaires et un examen d'entrée aux ours de l'école.

A Cernier, cet examen sera exprimé par les élèves qui réussiront les cours professionnels post-scolaires de 160 heures, véritable trait d'union entre la scolarité obligatoire et l'Ecole cantonale d'agriculture.

### UN STRICT CONTRÔLE

Depuis plusieurs années, les cours professionnels d'un jour sont tous centralisés à Cernier, ce qui se traduit immédiatement par un travail mieux contrôlé, un avantage réel dû à la mise à disposition de locaux agréables et de matériel adéquat. Au cours de cette assemblée, les enseignants ont présenté le rapport de l'année écoulée. Il apparaît que les classes manquent parfois d'homogénéité car les élèves sortent d'écoles de niveaux très différents. Certains Romands sont noyés dans des classes alémaniques. A relever l'introduction, depuis trois ans, de nouveaux cours fédéraux qui donnent satisfaction dans le domaine des mathématiques, mais pas toujours dans celui du français et de l'instruction civique. Les nouveaux livres de production animale ou végétale paraissent trop touffus, mais malgré tout de bonne qualité.

Cet hiver, les professeurs du collège et les maîtres d'apprentissage s'occuperont des cours ainsi que trois instituteurs qui ensei-

### Démolition au Centre pédagogique de Malvilliers

De notre correspondant régional:

Commencés le 4 septembre, les travaux de démolition au centre pédagogique de Malvilliers sont terminés. Il n'aura pas fallu plus de trois semaines pour rayer du hameau les deux immeubles qui constituaient à la fin du siècle dernier le sanatorium neuchâtelois. En effet, le Chalet, ancienne ferme du sanatorium, et les Sorbiers, maison de cure érigée par Hermann Russ-Sucharb pour y mettre en convalescence ses ouvriers malades, n'existent plus. Tout le matériel a été transporté dans les gravières de Coffrane.

Actuellement, l'entreprise procède au creusement des fouilles pour l'eau et l'électricité. Si les conditions atmosphériques le permettent la dalle inférieure du bâtiment sud pourra être coulée avant l'hiver. Des mouvements de terrains sont prévus pour éviter trop de déplacements de terre. Signalons que les pensionnaires logés aux Plainchis dans les locaux des Perce-Neige se plaisent dans leur demeure provisoire où ils resteront vraisemblablement deux ans jusqu'à ce que les travaux au Centre pédagogique de Malvilliers soient terminés.



Vue des travaux.

(Avispress-A. Schneider)

### Conférence d'un docteur américain au Centre pédagogique de Dombresson

De notre correspondant:

L'équipe thérapeutique des institutions pour enfants et adolescents du canton de Neuchâtel (ETIA), dont le siège se trouve au Centre pédagogique de Dombresson, ainsi que les éducateurs et les éducatrices travaillant dans toutes nos institutions, ont eu le grand privilège d'entendre samedi matin au CPD une exceptionnelle conférence sur la «dynamique familiale» donnée par un savant américain le D<sup>r</sup> Paul Watzlawick. Après avoir parlé à Genève, à l'Ecole sociale, le conférencier s'est rendu dans le village des

«Bourbons» où il a été accueilli par le D<sup>r</sup> K. Klady, directeur de l'ETIA.

Le D<sup>r</sup> Paul Watzlawick est un chercheur originaire de la province autrichienne de Carinthie. Il a fait ses études à Venise où il a obtenu le titre de docteur en philosophie.

Après quelques années de recherches en Amérique du Sud, il s'est fixé aux Etats-Unis, en Pennsylvanie tout d'abord où il s'est spécialisé en psychopédie. Enfin, depuis 1961, il est domicilié en Californie où il dispense un enseignement universitaire en psychiatrie.

Sa grande expérience dans les communications interpersonnelles et dans le traitement dynamique des familles à bientôt intéressés les milieux thérapeutiques spécialisés du monde entier et surtout de l'Europe. Connaissant la plupart des grandes langues internationales, le D<sup>r</sup> Watzlawick a établi des contacts faciles avec les savants et les praticiens qui ont découvert en lui non seulement un homme de science, mais surtout un homme sensible et soucieux d'améliorer les relations humaines et de redonner confiance à tous ceux qui sont dans le désarroi.

### Au Conseil général

(c) Le Conseil général de Dombresson est convoqué le jeudi 12 octobre. Les conseillers devront se prononcer sur un crédit de 55.000 fr. destiné à l'achat d'un véhicule utilitaire, sur la constitution d'une servitude et sur l'adoption des plans d'alignement et d'aménagement.

### Vaccination contre la poliomyélite

(c) Une nouvelle campagne de vaccination antipoliomyélite aura lieu au début de novembre. Elle est destinée aux nouveau-nés, aux enfants et aux adultes qui ne sont pas encore vaccinés et à toute personne dont la vaccination remonte à plus de trois ans.

### Les moissons sont terminées

(c) Qui l'aurait cru! Après les intempéries renouvelées de l'été passé, les récoltes semblaient fort compromises. Et le miracle s'est accompli! Grâce à un temps exceptionnel pendant le mois de septembre, les récoltes de céréales et de pommes de terre ont pu se faire dans de bonnes conditions. Les rendements ne sont pas exceptionnels mais de qualité.

### CARNET DU JOUR

Pharmacie de service: Piergiovanni, Fontainemelon, dès 18 h 30. Permanence médicale: votre médecin habituel. Ambulance: Tél. 53 21 33. Aide familiale: Tél. 53 10 03.

DANSE Les Geneveys-sur-Coffrane: «Le Grenier», tous les jours sauf le mardi.

### MÔTIERS

#### Précision

(sp) Il y a lieu de préciser que M. Denis Perret, pasteur, était présent à l'installation de M. Vanderlinden, conducteur spirituel de la paroisse de Môtiers-Boveresse; ainsi que M. Jean Rota, représentant de la communauté catholique romaine.

En outre, on nous écrit que, si selon le dire de chacun, cette journée d'installation fut une réussite à tous points de vues, il faut cependant relever que quelques paroissiens ne pouvaient pas être dans la joie; ils venaient d'apprendre que les membres de l'Amicale des jeunes devaient renoncer à leur local situé au sous-sol de la cure, local qui avait été aménagé par un long travail des jeunes de Môtiers, il y a quelques années, et où ils aiment se retrouver de temps à autre. Jusqu'à ce jour, il n'y a eu aucun problème quant à l'utilisation de ce local par les membres de l'Eglise ou par les jeunes.

Il serait regrettable que cet incident amène de l'animosité dans la paroisse, juste au moment où M. Vanderlinden commence son ministère. Souhaitons qu'un terrain d'entente soit trouvé et que les membres de l'Amicale puissent retourner dans leur local, comme par le passé.

### COUVET

#### TV par câble

(sp) Le Conseil communal de Couvet a signé une convention avec une entreprise spécialisée pour la distribution de TV par câble.

Celle-ci sera posée aussitôt que les travaux seront terminés à Fleurier, soit à partir de l'année prochaine, sans doute.

### Démission d'un député

(sp) M. Jean Thiébaud a donné sa démission de député au synode de la paroisse de Couvet. Il siège dans cette autorité de l'Eglise pendant plusieurs années.

Une assemblée de paroisse aura lieu à la mi-octobre pour lui désigner un successeur. M<sup>me</sup> Francine Butschli a accepté de remplacer M. Thiébaud.

### Instruction religieuse

(sp) Une équipe de 18 jeunes a commencé l'instruction religieuse. Ce sont Martine Arnold, Micheline Blanchet, Agrippina Bottarella, Olivier Coulot, Thierry Currit, Michèle Erb, Danièle Guder, Thierry Jacard, Cédric Maire, Pierre-Alain Martier, Véronique Marti, Jean-Pierre Niederhauser, Marlyse Perrin, François Renaud, Catherine Schmid, Philippe Vaucher, Marie-Christine Henggi et Evelyne Marletaz.

Ces catéchumènes sont répartis en deux groupes pour suivre tous les mardis, les cours d'instruction religieuse.

### Deux séances de prise de sang

(r) Cet après-midi une première séance de prise de sang, ouverte aux donateurs anciens et nouveaux, se déroulera à la salle de spectacles de Couvet; elle est organisée par le Centre de transfusion de La Chaux-de-Fonds, en collaboration avec la section locale des Samaritains. Une seconde séance est prévue le 24 octobre, au même endroit.

### CARNET DU JOUR

Couvet, cinéma Colisée: 20 h 30, «Cours après moi, shérif...».

Môtiers: exposition Rousseau, Fleurier, Le Rancho: bar-dancing ouvert jusqu'à 2 h.

Couvet, bar-dancing du Pont: ouvert jusqu'à 23 h.

Médecin, dentiste et pharmacien: habituels.

Ambulance: tél. 61 12 00 ou 61 13 28.

Hôpital et maternité de Couvet: tél. 63 25 25.

Hôpital de Fleurier: tél. 61 10 81.

Sage-femme: tél. 63 17 27.

Fleurier, infirmière-visiteuse: tél. 61 38 48.

Fleurier, matériel des samaritains en prêt: tél. 61 24 ou 61 38 50.

Service d'aide familiale: tél. 61 23 74.

SOS alcoolisme: tél. 61 13 81 ou 33 18 90.

Les Verrières: bureau de renseignements: Banque cantonale.

FAN, bureau du Val-de-Travers: Fleurier, 11, avenue de la Gare, tél. 61 18 76, télex 35.280.

Service du feu: pour tout le Vallon, tél. 118.

Police cantonale: Môtiers, tél. 61 14 23, Fleurier: tél. 61 10 21.

### BUTES

#### Invité par les enseignants soviétiques

(sp) Le président de la Société pédagogique neuchâteloise, M. Gérald Bouquet, de Buttes, s'est envolé hier pour Moscou en compagnie de M. Jean-Jacques Maspéro, président de la Société pédagogique romande et de M<sup>me</sup> Liliane Urben, présidente de la Société pédagogique genevoise. Tous les trois, représentant la Société pédagogique romande, ont été invités par le syndicat des enseignants soviétiques, groupant sept millions de membres, à visiter des écoles dans la capitale soviétique et à s'entretenir avec les enseignants des importants problèmes qui se posent à l'échelon national et mondial. L'invitation adressée à la délégation suisse montre l'importance et la considération acquises sur le plan international par la Société pédagogique de la Suisse romande qui, bien que ne faisant pas partie d'un syndicat, n'est pas coupée du monde ouvrier au sein duquel elle entend jouer un rôle constructif. Nous reviendrons sur ce voyage.

### FLEURIER

#### Naissance du canton du Jura

(r) La naissance du canton du Jura n'a pas laissé indifférents les Fleurisians. Ainsi, un jeune collègue, apprenant que son père voterait en faveur du 23<sup>e</sup> canton de la Confédération, eut cette réaction: «Moi, en tous cas, je voterais «non», car ça nous ferait un canton de plus à étudier en géographie!»

Autre manifestation visible: depuis dimanche, on peut voir un drapeau jurassien flotter à la façade d'une maison de la rue du Temple. Voilà qui s'appelle jouer cartes sur table!

#### D'un troc à l'autre...

(r) Avec l'arrivée de l'automne reviennent aussi les trocs amicaux, si appréciés des mères de famille au moment où il faut songer à l'équipement d'hiver des enfants.

Si celui de Couvet a eu lieu cette semaine, toujours très fréquenté, celui de Fleurier se déroulera les 3 et 4 octobre prochains. C'est le lieu idéal pour procéder à des échanges de skis, patins, combinaisons, souliers, etc..., en dédiant le moins possible sa bourse!

#### Vente de paroisse

(c) Samedi matin a eu lieu, place du Marché, la vente annuelle organisée par la paroisse réformée de Fleurier. Fruits, légumes, pâtisseries étaient offerts aux amateurs. Malheureusement, la pluie a contrecarré une partie de cette manifestation!

### FRANCE VOISINE

#### Ils allaient au bal: un mort, quatre blessés

(c) Près de Pontarlier, dans la nuit de samedi à dimanche, vers 1 h, un heune homme a été tué, et quatre occupants de la voiture ont été sérieusement blessés.

L'accident s'est produit sur la ligne droite dans le village de Doubs où à la suite d'une vitesse excessive, la voiture de M. Frank Guillaume, âgé de 18 ans et demi, demeurant à Pontarlier, a dérapé sur la chaussée glissante et est allée percuter une maison.

Le choc fut si violent que le mur a reculé de quelques centimètres. Le chauffeur a été tué sur le coup, l'un des occupants du véhicule devait être transporté à Besançon dans un profond coma; les trois autres, deux jeunes filles et un garçon, âgés de 17 à 19 ans, étaient moins grièvement atteints.

### Enfin, le cinéma revient dans le district!

De notre correspondant régional:

Il existait, il y a quelques années, un seul cinéma au Val-de-Travers, à Cernier. On y prêtait de bons films, mais le public ayant peu à peu «boudé» la salle, son propriétaire s'était vu contraint de la fermer.

Pendant près d'une décennie, le cinéma public fut absent dans le district. Ceux qui avaient envie de voir des films devaient descendre à Neuchâtel, soit monter à La Chaux-de-Fonds. Pourtant ici et là, on assista à la naissance d'un mouvement pro-cinéma, format 16 millimètres. C'est ainsi que vit le jour, il y a quelques années, un ciné-club à Dombresson, qui, sous l'influence du pasteur Schaefer, connut d'emblée un grand succès. Puis ce fut tout récemment la création d'un autre ciné-club au chef lieu du district au collège de la Fontenelle, celui-ci dispose d'un équipement et d'une salle conformes aux exigences cinématographiques.

Si, à Dombresson, le programme de la saison 1978-79 ne sera établi que prochainement, à Cernier une équipe entrepreneuriale a déjà commencé la réalisation de son programme d'hiver, par la projection de deux films, très bien accueillis. Il s'agit du film comique de Maurice Cloche «Cocagne», et de «L'armée des ombres» de Jean-Pierre Melville. Seront encore projetés au cours de l'automne et de l'hiver, les films suivants: «Le désert vivant», un document sur la vie des animaux du désert de James Algar; «Trafic» de Jacques Tati, comédie satirique sur les hommes et leur voiture; «L'aveu» de Costa Gavras, qui rappelle les événements de Prague en 1951; «Le dictateur» de Charles Chaplin, histoire d'un juif persécuté et du dictateur Hynkel, qui dénonce le fascisme; «La flûte enchantée» de Ingar Bergmann, une sublime «mise en boîte cinématographique» de l'opéra de Mozart; «Pas si méchant que ça» de Claude Goretta, histoire d'un jeune homme insouciant et joueur qui fait de petits hold-up et qui rencontre une postière...; «L'honneur perdu» de Katharina Blum de Vilker Schlöndorff, découverte de l'injustice et apprentissage de la révolte; «L'enfant sauvage» de François Truffaut, la difficile et longue éducation d'un enfant sauvage; «Drôle de paroissien» de Jean-Pierre Mocky, une histoire comique qui montre comment gagner de l'argent sur le parvis de l'église; «Les enfants du paradis» de Marcel Carné; en deux séances, le «Boulevard du crime» et «L'homme blanc».

A. S.

### Neuchâtel-Sports HC Abonnements 78/79

Tribune couverte: Fr. 100.—  
Tribune non couverte: Fr. 80.—  
Place debout: Fr. 60.—  
Etdudiant/apprenti: Fr. 30.—  
Ecolier (16 ans max.): Fr. 20.—  
Puck d'Or: Fr. 200.—

Envoi contre versement au CCP 20-35, SBS Neuchâtel, compte Young Sprinters HC.

Mercl d'avance! 107071 R

### Pompes funèbres du Val-de-Travers GRANDJEAN Cercueils - Transports Toutes formalités

COUVET 63 23 42  
NON-REPONSE 63 19 89  
FLEURIER 63 15 47

# La riposte au défi de l'élite: l'agrément de la Granada.

L'agrément, c'est le silence, la tenue de route et le confort portés au zénith. La Granada en témoigne souverainement avec ses quatre roues indépendantes et ses bras triangulés obliques à l'arrière. Ainsi qu'avec ses amortisseurs à gaz en série. Ou encore avec les muscles huilés de ses six-cylindres en V. Sans oublier ceux, foudroyants, du V6 optionnel de 2,8 litres à injection d'essence et 160 ch.

Et pourtant, la haute technicité de la Granada ne coûte que 14'730 francs

dans la version Granada 2000. Avec p.ex. pare-brise laminé et phares à iode H4. Grands services espacés de 20'000 km. Ford: La qualité allemande livrée directement depuis l'usine.

**Sécurité comprise.**



Le signe du bon sens.



Photo: Ford Granada Ghia

103952-A

**Après la baisse de prix: contre-valeur maximale et qualité allemande!**

**Ford Escort 1300** Fr. 9'490.-, **Ford Fiesta 957** Fr. 9'750.-  
**Ford Taunus 1300** Fr. 11'700.-, **Ford Capri 1600 L** Fr. 13'500.-, **Ford Granada 2000** Fr. 14'730.-.

**Garage des Trois-Rois S.A.**  
J.-P. et M. Nussbaumer

**La Chaux-de-Fonds:** Boulevard des Eplatures 8, tél. (039) 26 81 81, **magasin de vente:** Avenue Léopold-Robert 92/Rue de la Serre 102.  
**Neuchâtel:** Pierre-à-Mazel 11, tél. (038) 25 83 01.  
**Le Locle:** Rue de France 51, tél. (039) 31 24 31.

## A LA TV AUJOURD'HUI

## SUISSE ROMANDE

17.00 Point de mire  
17.10 Au pays du Ratamiau  
17.30 Téléjournal  
17.40 La récré du lundi  
18.05 Petits plats dans l'écran  
18.30 Pour les petits  
18.40 Système «D»  
19.00 Un jour, une heure  
19.30 Téléjournal  
19.45 Un jour, une heure  
20.00 Passe et gagne  
20.25 A bon entendeur  
20.45 Bis  
21.10 Archives  
22.05 Etta James  
22.35 Téléjournal

## SUISSE ALÉMANIQUE

17.00 Economie domestique  
17.30 TV-junior  
18.00 Carrousel  
18.45 Fin de journée  
18.50 Téléjournal  
19.05 Volleyball à Rome  
19.35 Point de vue régional  
20.00 Téléjournal  
20.25 Que suis-je?  
21.10 Extrême-Orient  
et voyages organisés  
22.10 Téléjournal  
22.25 Invasion von der Wega

## FRANCE I

12.15 Réponse à tout  
12.30 Midi première  
13.00 T F 1 actualités  
13.35 Mgaazines régionaux  
13.50 Les après-midi de T F 1  
17.30 Les saintes chéries (1)  
18.00 A la bonne heure  
18.30 Un, rue Sésame  
18.55 Christine (16)  
19.15 Minutes pour les femmes  
19.20 Actualités régionales  
19.45 L'inconnu de 19 h 45  
20.00 T F 1 actualités  
Hommage  
à Jean Cocteau  
20.30 Les parents terribles  
22.10 La voix humaine  
23.05 T F 1 dernière

## FRANCE II

13.35 Magazine régional  
14.50 Le provocateur (11)  
15.05 Aujourd'hui Madame  
15.00 Paméla

## FRANCE III

16.30 Autres métiers, autres gens  
17.25 Fenêtre sur...  
17.55 Récit Antenne 2  
18.35 C'est la vie  
18.55 Chiffres et lettres  
19.20 Actualités régionales  
19.45 Top Club  
20.00 Antenne 2 journal  
20.35 Ciné Music  
21.35 Question de temps  
22.35 L'Europe de l'Est  
et de l'Ouest  
23.05 Antenne 2 dernière

## SVIZZERA ITALIANA

18.00 Telegiornale  
18.05 Per i più piccoli  
18.10 Per i bambini  
19.10 Telegiornale  
19.25 Obiettivo sport  
19.55 Gita in barca...  
20.30 Telegiornale  
20.45 Enciclopedia TV  
21.45 La notte diffonde gli incanti  
22.35 Telegiornale

## ALLEMAGNE I

16.10, téléjournal. 16.15, musique de chambre. 17 h, pour les enfants. 17.50, téléjournal. 18 h, programmes régionaux. 20 h, téléjournal. 20.15, die Kur. 21.15, journal de Goebbels. 21.45, Tony Marshall. 22.30, le fait du jour. 23 h, Jules et Jim. 0.45, téléjournal.

## ALLEMAGNE II

16.15, Steckbrief. 16.30, petit cours de physique. 17 h, téléjournal. 17.10, jeux de poupées. 17.40, plaque tournante. 18.20, Gesucht wird. 19 h, téléjournal. 19.30, disco '78. 20.15, sciences et techniques. 21 h, téléjournal. 22.55, Steckbrief. 23.10, téléjournal.

## RADIO

## RADIO ROMANDE 1 ET TÉLÉDIFFUSION

Auteurs suisses à l'antenne.  
Informations toutes les heures, de 6 h à 23 h (sauf à 21 h), puis à 23.55. 6 h, le journal du matin et à 6 h, 7 h, 8 h, éditions principales. 7.35, billet d'actualité. 8.05, revue de la presse romande. 8.15, chronique routière. 8.25, moment de spectacles et des concerts. 8.40, microscope. 9.05, la puce à l'oreille. 12.05, le coup de midi, est-ce la fête? 12.30, le journal de midi. 13.30, la petite affiche. 14.05, des ronds dans l'eau.  
16.05, auteurs suisses à l'antenne: Microbus 666 (1), une fantaisie radiophonique de Géo-H. Blanc et Roger Nordmann. 16.15, les nouveautés du disque. 17.05, en questions. 18.05, inter-régions-contact. 18.20, revue de la presse suisse alémanique. 18.30, le journal du soir. 19 h, actualité scientifique et technique. 19.15, radiodiffus. 20.05, auteurs suisses à l'antenne. Enigmes et aventures: L'étui à clarinette, de Georges Hoffmann. 21 h, folk-club RSR. 22.05, blues in the night. 24 h, hymne national.

## RADIO ROMANDE 2

7 h (S), Suisse-musique. 9 h, informations. 9.05, le temps d'apprendre, cours d'anglais. 9.30, les aspects humains des grands mythes (5). 9.45, idées en cours. 10 h, les concerts du jour. 10.05, portes ouvertes sur l'école. 11 h, Suisse-musique. 12 h (S), midi-musique. 14 h, informations. 14.05, réactions. 15 h (S), les grands concerts pour piano et orchestre. 16 h, Suisse-musique. 17 h (S), rythm'n' pop. 17.30 (S), aspects du jazz. 18 h, informations. 18.05 (S), rediamele. 19 h, per i lavoratori italiani in Svizzera. 19.30, novitatis. 19.40, la librairie des ondes. 20 h (S), Intermède musical. 20.05 (S), soirée musicale interrégionale. 33<sup>me</sup> Festival de musique Montreux-Vevay: Orchestre de chambre de Zurich, direction: Edmond de Stoutz. 21.40 (S), env. musiques pour fin de soirée. 23 h, informations. 23.05, hymne national.

## BEROMUNSTER ET TÉLÉDIFFUSION

Informations à 6 h, 7 h, 8 h, 9 h, 11 h, 14 h, 16 h, 18 h, 20 h, 22 h, 23 h. 6.05, espresso. 9.05, musique légère. 10 h, entracte. 11.05, musique légère. 12 h, la semaine à la radio. 12.15, félicitations. 12.40, rendez-vous de midi: informations et musique. 14.05, mon jardin. 14.45, lecture. 15 h, pages de Rossini, Bizet, Mozart, Liadov, Glinka, Beethoven, Lanner et Berlioz.  
16.05, entretien. 17 h, onde légère. 18.20, musique de danse. 18.45, sport. 19 h, actualités, musique. 19.50, parole pour un jour de travail. 20.05, le disque de l'auditeur. 22.15, tête-à-tête avec P. Michler. 23.05-24 h, musique de danse.

**LE MOT CACHÉ**  
SOLUTION: Le mot à former avec les lettres inutilisées est:  
**CHIGNOLE**

## HOROSCOPE

**NAISSANCES:** Les enfants nés ce jour seront fantaisistes et aimeront le changement. Ils seront plus idéalistes que réalistes.

## BÉLIER (21-3 au 20-4)

**Travail:** Les femmes préfèrent de beaucoup la vie au foyer où elles savent se rendre utiles, cuisine, soins aux enfants.  
**Amour:** Des dispositions très spéciales vous portent vers le Scorpion. Elles sont d'abord hésitantes, puis très décidées.  
**Santé:** Surveillez avec soin, votre circulation. Veillez à votre teint, aux brusques changements de votre humeur.

## TAUREAU (21-4 au 21-5)

**Travail:** Une bonne nouvelle va vous reconforter sérieusement. Elle vous orientera vers un avenir plus conforme à vos souhaits.  
**Amour:** Vous avez de nombreuses et solides amitiés. Elles sont différentes en tous points. Évaluez surtout de choisir.  
**Santé:** Tout le système digestif est à surveiller. Un examen d'ensemble est souhaitable dans une clinique spécialisée.

## GÉMEAUX (22-5 au 21-6)

**Travail:** Votre situation va changer. Vous allez chercher dans la vie scientifique une nouvelle base d'intérêt et d'action.  
**Amour:** Votre vie sentimentale traverse un point d'exaltation remarquable, le destin lui apportant une aide inattendue.  
**Santé:** Ménagez le foie qui est un organe directeur. Il est le grand responsable de vos troubles de digestion.

## CANCER (22-6 au 23-7)

**Travail:** Conservez une attitude réaliste, optimiste. Vous pouvez signer un bail plus satisfaisant que le précédent.  
**Amour:** Le sentiment que vous éprouvez est très apprécié de la personne qui l'inspire. C'est pour vous une joie profonde.  
**Santé:** Le moment serait opportun de faire examiner votre cœur. Le médecin vous dira quel climat il peut supporter.

## LION (24-7 au 23-8)

**Travail:** Appuyez-vous entièrement sur des caractères ayant de l'envergure et de l'originalité. Vous les comprenez très bien.  
**Amour:** Vos épreuves se terminent. Vous allez bientôt retrouver une amitié merveilleuse qui vous était très chère.  
**Santé:** Les sports ne vous tentent que si vous pouvez les pratiquer en société et si'ils correspondent à la mode actuelle.

## VIERGE (24-8 au 23-9)

**Travail:** Préparez-vous un brillant résultat. Vous pouvez également solliciter l'accord du Bélier.  
**Amour:** Vous essayez de lutter contre vos complexes. Ce n'est pas toujours facile car ils sont d'ordre senti-

mental. **Santé:** Ménagez votre cœur, qui est à la merci de vos émotions, bonnes ou mauvaises. Attention aux excès de table.

## BALANCE (24-9 au 23-10)

**Travail:** Votre caractère bienveillant et autoritaire accepte des responsabilités ainsi que des initiatives.  
**Amour:** Un sentiment dont vous n'avez pas encore mesuré tout à fait l'importance est entré dans votre cœur.  
**Santé:** Une grande fatigue nerveuse est possible. Ne vous laissez pas inquiéter par des natures agitées ou pessimistes.

## SCORPION (24-10 au 22-11)

**Travail:** Ne renoncez pas à votre grand projet. Il a de bonnes chances de réussir.  
**Amour:** Vous vous entendez fort bien avec le Bélier qui reçoit vos confidences et vous donne des conseils.  
**Santé:** Votre teint vous renseigne sur votre santé. Trop rouge, il accuse des troubles circulatoires, trop pâle, une anémie.

## SAGITTAIRE (23-11 au 22-12)

**Travail:** Vous travaillez volontiers avec le Verseau qui aime les précisions scientifiques. Soyez minutieux.  
**Amour:** Pour les femmes: des chances de mariage avec le dernier décan du Verseau. Ce serait une union harmonieuse.  
**Santé:** Une alimentation naturelle, beaucoup de fruits, de crème, de poisson, de salades vous convient.

## CAPRICORNE (23-12 au 20-1)

**Travail:** Des relations sérieuses sont possibles. Établissez cependant un bon contact qui vous mette bien à l'aise.  
**Amour:** Il est souvent difficile de vous entendre avec les Gémeaux. Ils sont artistes alors que vous êtes réaliste.  
**Santé:** Ménagez votre dynamisme: il peut produire des épauements physiques inattendus et dangereux.

## VERSEAU (21-1 au 19-2)

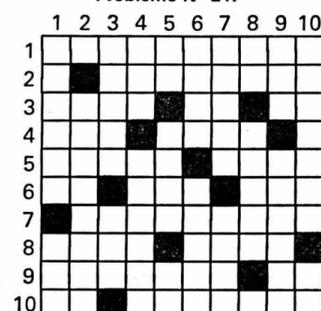
**Travail:** Ne négligez pas la valeur artistique de vos entreprises. C'est à elle que vous devez vos meilleurs succès.  
**Amour:** Les natures jeunes, imaginatives, idéalistes s'entendent fort bien avec le Lion et la Vierge.  
**Santé:** Après un régime sévère vous récupérez très vite à condition toutefois de ne pas prolonger cette période.

## POISSONS (20-2 au 20-3)

**Travail:** Ne rompez pas vos accords avec un excellent associé, tenez compte de toutes les observations.  
**Amour:** Le sentiment est souvent chez vous une passion secondaire. L'ambition, par contre, passe bien souvent avant elle.  
**Santé:** Voyez plus souvent votre médecin. Il vous évitera ces brusques malaises, qui proviennent du cœur.

## MOTS CROISÉS

## Problème N° 247



## HORIZONTELEMENT

1. Rabais. 2. D'un commerce agréable. 3. Dans un titre de George Sand. Est souvent suspendu à une branche. Conjonction. 4. Adverbe. Très affaiblis, épuisés. 5. Non familier. Poisson plat. 6. Sa soif dessèche le cœur. Se portera. Donne des coups. 7. Grand café restaurant. 8. Ancien nom d'un Etat d'Asie. Le printemps les diapre. 9. Appliquer. Connu. 10. Démonstratif. Arme blanche.

## VERTICALEMENT

1. Jeu de société. Charge de fantassin. 2. Mordant. 3. Col-bleu. Il n'est pas donnant. 4. Espèce de bugle. Capitale africaine. 5. Venu au monde. Certains sont forains. Dans la gamme. 6. Paresseux. Dans la Haute-Garonne. 7. Enveloppes de lingerie. Ne suivit pas le droit chemin. 8. Préfixe. Simple. 9. Déduit. Transmis à ses héritiers. 10. Clarté. Tête de liste.

## Solution du N° 246

**HORIZONTELEMENT:** 1. Tabarinade. — 2. Animalier. — 3. Set. Eros. — 4. Are. Is. Emu. — 5. Ci. Gnon. Es. — 6. Parlie. — 7. Pose. Docte. — 8. Assène. Luc. — 9. Eta. Errant. — 10. Reste. Etés.  
**VERTICALEMENT:** 1. Tabac. Paer. — 2. An. Riposte. — 3. Bise. Assas. — 4. Ame. Grée. — 5. Ratine. Née. — 6. Il. Solder. — 7. Nie. Nio. Ré. — 8. Aéré. Eclat. — 9. Drôme. Tune. — 10. Suspects.

## CARNET DU JOUR

## NEUCHÂTEL

Place du Port: Luna Park.  
**EXPOSITIONS:** — Galerie de l'Atelier: Peintures et dessins de J.-D. Desarzin.  
**TOURISME:** — Bureau officiel de renseignements, place Numa-Droz 1, tél. 25 42 42.  
**CINÉMAS:** — Apollo: 15 h et 20 h 30, L'espion qui m'aimait. 12 ans. 17 h 45, L'homme au pistolet d'or. 12 ans.  
**Palace:** 15 h, 18 h 45 et 20 h 45, Le convoi. 16 ans. 2<sup>me</sup> semaine.  
**Arcades:** 15 h et 20 h 30, L'inévitable catastrophe. 12 ans. 2<sup>me</sup> semaine.  
**Rex:** 20 h 45, Deux super-flics. 12 ans.  
**Studio:** 21 h, Juliette et Juliette. 16 ans.  
**Bio:** 18 h 30, Retour. 16 ans.  
**CONCERT:** — Jazzland: Eddie Boyd et Denis Progin.  
**DANS ET ATTRACTIONS** (jusqu'à 4 h)  
L'ABC, La Rotonde.  
**DANCINGS** (jusqu'à 2 h)  
Big Ben bar, Bavaria, Au Vieux-Vapeur.  
**Parents informations:** Tél. 25 56 46 (19 h 30 à 21 h 30).  
**Urgences:** La main tendue, tél. 143 (20 secondes d'attente).  
**Permanence médicale:** En cas d'absence du médecin traitant, le N° de tél. 25 10 17 renseignements pour les cas urgents.  
**Soins à domicile:** Centre d'appels, tél. 24 33 44 (heures de bureau). Samedi et dimanche, tél. 25 19 61.  
**Pharmacie d'office:** Cart, rue de l'Hôpital. La période de service commence à 8 h. La pharmacie de service est ouverte jusqu'à 22 h. De 22 h à 8 h, le poste de police (25 10 17) indique le pharmacien à disposition en cas d'urgence.

**Service d'urgence des pharmacies:** Région Bevaix - Boudry - La Côte. M. J.-B. Frochoux, Colombier, tél. 41 22 63.  
**BEVAIX**  
**Arts anciens:** Corinne L'Épée, peinture. Valentine Mosset, céramique.  
**PESEUX**  
**Cinéma de la Côte:** 20 h 30, Un filic hors-la-loi (B. Spencer).

## De tout pour faire un monde

**Plus d'eau potable**  
*Aux Etats-Unis, des réserves d'eau aussi importantes que les Grands Lacs sont devenues inutilisables. Chaque année 20 millions de tonnes de déchets sont déversés dans le lac Supérieur et le lac Érié, et ce dernier est devenu un vaste égout, d'où toute vie est en train de disparaître.*

**Orange et aromate**  
*Le classement de l'orange parmi les aromates, fréquent dans les recettes provençales, date du Moyen âge, où l'on utilisait la bigarade, orange amère que l'on ne trouve plus sur les marchés.*

## DESTINS HORS SÉRIE

## ANNE DE BRETAGNE par Anne et Serge Golon

(dessins de Jean Carlotti)

RÉSUMÉ: Le Grand conseil décide que le maréchal de Gié serait à nouveau jugé au printemps 1505, mais cette fois par le parlement de Toulouse.

## 90. ÉPINEUSE AFFAIRE



1) Dès l'ouverture du second procès, le 1<sup>er</sup> avril 1505, Gié recuse les principaux témoins qu'il soupçonne d'être haineux et partials à son égard. Quant à ceux qu'il choisit lui-même pour déposer en sa faveur, ils ne semblent guère désireux d'être mêlés à une affaire aussi épineuse. Ainsi, l'historien Alain Bouchart qui préfère se cacher dans un placard dès qu'il aperçoit l'huissier venu lui apporter sa convocation, et qui laisse à sa femme le soin de déclarer qu'il s'est absenté pour fort longtemps.



2) Au cours de ce même mois d'avril, le roi tombe malade à nouveau, et plus gravement encore que l'année précédente. A la goutte et aux hémorragies déjà observées en janvier et février 1504, s'ajoutent de véritables accès de démence, entrecoupés de périodes pendant lesquelles le malheureux sombre totalement dans l'inconscience. La reine s'efforce de se montrer gaie, souriante et optimiste lorsque le malade a toute sa lucidité.



3) Mais lorsqu'il ne peut voir ses larmes, elle se laisse aller au désespoir et s'enferme dans son oratoire pour prier et faire vœu d'effectuer un pèlerinage à Notre-Dame du Folgoët si Louis recouvre la santé. Dans toute la France on multiplie les prières publiques, les messes et les processions. Lorsqu'ils ont épuisé toutes les ressources de leur science, les médecins laissent aux confesseurs, aux aumôniers et aux évêques le soin de les relayer au chevet du moribond pour l'administrer et le vouer à la Sainte-Hostie de Dijon. La comtesse d'Angoulême est bien obligée de joindre ses pater et ses ave à ceux de la Cour.



4) Et pourtant, nul n'attend avec plus d'impatience qu'elle, la mort du roi qui permettra à son fils de ceindre la couronne. La question des fiançailles autrichiennes de la princesse Claude est plus discutée que jamais par l'entourage royal. Car des traités ont été signés à Blois au mois de septembre précédent. En cas de décès du roi, leur application entraînerait un démantèlement désastreux du royaume. La Bretagne et la Bourgogne iraient rejoindre les possessions déjà immenses des Habsbourg!

## Demain: Le testament du roi

la langue râpeuse de Joséphine passait et repassait sur le pelage, touche après touche.

Je pensais à la rudesse dont j'avais fait preuve à l'égard de Pogs et me souvins d'une histoire que l'on m'avait racontée quand j'étais étudiante à Paris. Il s'agissait d'une Anglaise bien intentionnée qui était allée rendre visite à des réfugiés arméniens que lui avaient recommandés des amis. Les réfugiés vivaient dans des conditions déplorables. Malheureusement, au bout d'une heure, leur comportement étriqué et leur air de chiens battus eurent un effet désastreux sur elle et elle partit brusquement, de peur de céder au désir violent de les persécuter. J'avais toujours trouvé cette anecdote méchamment amusante. A présent, je comprends qu'elle énonçait une vérité. Le pis pour moi, c'était que je n'avais même pas fui mais que j'avais cédé à mon envie brute de persécuter Pogs. Elle n'était ni pauvre ni réfugiée, mais sa manie de toujours s'excuser avait révélé la brute en moi, et je n'aimais pas cela.

Et puis, Nicolas...

Pourquoi, mais pourquoi donc, n'avais-je pas laissé monter celui ou celle qui était aux aguets en bas de l'escalier? Nicolas aurait été découvert et j'aurais été débarrassée de cette affaire.

Mais je savais bien que ce n'aurait pas été une solution. La guerre entre Nicolas et moi ne pouvait pas se conclure ainsi. Et la colère violente de tout à l'heure surgit de nouveau. Mais cette fois, à ma surprise, j'éclairai en sanglots. Joséphine interrompt alors sa toilette et, s'étant approchée de mon oreiller, elle posa une patte sur mon visage, émettant son «Rrrr» à intervalles régu-

liers. Je passai un bras autour d'elle. Elle se pelotonna contre mon ventre. Ainsi reconfortée, je me sentis mieux. Mais je m'endormis en pleurant.

Le lendemain matin, j'attendis l'arrivée de Pogs pour le petit déjeuner. Elle descendit la dernière, l'air abattu. Je me préparai à de nouvelles excuses, mais elle fut muette. Frank, Rod et Tess avaient déjeuné et étaient remontés; elle était sur le point de s'en aller aussi; je lui dis alors:

— Pogs, j'ai quelque chose à vous dire... C'est à mon tour de m'excuser. Je suis désolée pour hier soir.

Je m'attendais à un déluge de dénégations. Mais non! Elle me raconta avec simplicité:

— Mais non, Kit. C'est seulement nerveux. Cela vient de mon enfance; à des miles à la ronde, tous les enfants avaient deux tête de moins que moi!

Je la regardai avec sympathie:  
— En revanche, je me rends compte à quel point je suis irréfléchi moi-même. Il ne m'est jamais venu à l'idée que quelqu'un possédait une fortune et une position sociale assurées puisse être dévoré par un complexe d'infériorité.

— C'est vrai, dit-elle doucement en sirotant son café, personne n'y pense. C'est ce que Rod...

Elle se tut. J'attendis un peu puis lui tendis la perche:  
— Je ne veux pas être indiscrète mais il semble que vous et Rod vous vous connaissiez déjà avant.

Pogs laissa aussitôt tomber sa tasse par terre:  
— Oh! mon Dieu! Je suis...

— Non! Vous allez perdre cette habitude, crier-je presque.

Elle émergea de sous la table avec sa tasse et la posa sur sa soucoupe. Puis elle alla chercher un morceau de cellulose pour éponger le sol.

— Nous avons été mariés, dit-elle d'un ton uni.

— Mon Dieu! Mais c'est effreux pour vous. Si j'avais su, je ne l'aurais pas fait venir.

— Ce n'est pas grave. Mais c'est ce qui fait que je suis énervée parfois. Sachez aussi que c'est lui qui m'a quittée et non le contraire.

Elle jeta le papier mouillé dans la boîte à ordures. Elle pivota vers moi et, pour la première fois, je remarquai ses yeux derrière les énormes verres. C'étaient de grands yeux gris clair qui n'alliaient pas avec le reste de son visage en forme de cœur; couronnant son corps long et dégingandé, cette tête de faon effrayé semblait incongrue. Mais ses yeux n'avaient rien d'effrayant de puéril. Il y avait de l'intelligence en eux et aussi un je ne sais quoi qui m'embarrassait mais que j'étais incapable de définir. Quand elle quitta la cuisine, je me surpris à me demander combien de temps elle était restée éveillée la nuit précédente et ce qu'elle avait entendu de ma conversation avec Nicolas.

J'avais décidé de me rendre à la ville voisine qui se glorifiait de posséder une importante bibliothèque publique. J'allais partir par la porte de derrière, ma liste de courses à la main, quand Jérémie apparut dans l'escalier principal, sac sur le dos.  
— Bonjour, cousine Kit, dit-il avec cet air de parfaite innocence qui me mettait toujours en alerte.  
— Bonjour, Jérémie. Quelle direction? m'enquis-je en regardant le sac.

(A suivre)

## NOTRE FEUILLETON

## La colline aux jumeaux

par Isabelle Holland  
ÉDITIONS DE TRÉVISE

42

— Mais non! Vous ne m'avez pas réveillée. Il m'avait semblé entendre des voix depuis un petit moment et puis j'ai entendu quelqu'un marcher, avant le bruit de la lampe. Je vous ai peut-être fait peur? Je suis terriblement désolée...

— Si vous pensez que c'est votre faute, c'est probablement vrai.

Je n'avais pas de raison pour être aussi rude, mais j'étais en train de craquer. Quelques secondes plus tard, en ayant terminé avec mon nettoyage, je descendis dans ma chambre.

Joséphine était assise au milieu de mon lit, procédant sans hâte à une toilette détaillée. J'étais ma robe de chambre, me glissai dans mon lit et éteignis la lumière.

Immobile, je laissai mes yeux s'habituer à l'obscurité; je vis alors le rayon argenté de la lune pénétrant par les fenêtres, accompagné de l'air frais et salé. A côté de moi,

## NOUVELLE 1309 SX. L'AUTOMATISME. ENTRE AUTRES CHOSES.

L'automatisme n'est pas une fin en soi. Sur la nouvelle 1309 SX, c'est l'un des éléments essentiels contribuant à un plus grand confort de conduite. La nouvelle 1309 SX n'est pas la simple version automatique d'une limousine existante, c'est l'aboutissement d'une politique entièrement tournée vers la satisfaction du plaisir de conduire.



### Nouvelle 1309 SX: un moteur de 1600 cm<sup>3</sup>.

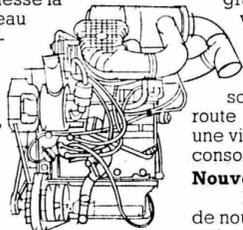
Afin d'obtenir le maximum de souplesse la boîte automatique est couplée à un nouveau moteur plus puissant, développant 88 CV-DIN.

### Nouvelle 1309 SX: la direction assistée.

La voiture se manœuvre sans effort, sur route, en ville, pour se garer, mais la direction ne perd rien de sa précision ni de sa sûreté.

### Nouvelle 1309 SX: le programmeur de vitesse.

Ce dispositif, exceptionnel sur une



voiture de cette catégorie, permet littéralement de programmer la vitesse de votre voyage. Une fois atteinte votre vitesse de croisière, pressez un bouton, la voiture la maintiendra automatiquement, quelle que soit la pente de la route. Grâce au programmeur vous conserverez une vitesse constante, vous pourrez ainsi réduire votre consommation et éviter d'éventuelles contraventions...

### Nouvelle 1309 SX: le luxe des équipements.

Pour votre plus grand confort la 1309 SX vous offre de nouvelles garnitures intérieures, une meilleure insonorisation et des équipements très sophistiqués: lève-glaces

électriques, vitres teintées, appuie-têtes ajustables dans toutes les positions, prééquipement radio stéréo, lave-glace, essuie-glace de la lunette arrière et de phares à l'avant.

Un ensemble que ne vous offre aucune de ses concurrentes.

### Chrysler Simca 1309 SX: Fr. 16 450.-.

Prix « clé en main » comprenant frais de transport et traitement antirouille Tectyl (3 ou 5 ans de garantie). Visitez votre concessionnaire Chrysler Simca.



# CHRYSLER SIMCA 1309 SX. LA VOITURE MODÈLE.

Neuchâtel: A. Waldherr, rue des Parcs 147, 038/24 19 55 Fleurier: Claude Hotz, rue de l'Industrie 19, 038/61 29 22 Le Landeron: Jean-Bernard Ritter, 038/51 23 24 Colombier: J.-Cl. Geiser, 038/41 10 20 Fontaines: E. Benoit, 038/53 16 13 Les Verrières: A. Haldi, 038/66 13 53

103960A

Une bonne adresse!

VITRERIE-MIROITERIE

## CIULLO

2034 PESEUX - Rue des Granges 5  
Tél. 25 00 03

Pose et remplacement rapide de toute vitrerie. 103910-A

PAS DE SOUCIS  
NOUS SOMMES LA

REPAD  
Réparations de baignoires  
Exclusivité pour le canton de Neuchâtel  
Entreprise de nettoyage en tous genres  
Claude Jaquetmet 096692-B

(038) 25 25 95 - 47 21 47

### TÉLÉRAPID

Pierre Zehnder - Hauterive

Votre magasin en TV - RADIO - HI-FI  
VENTE ET RÉPARATIONS  
Tél. (038) / 33 48 10

HILDENBRAND  
FERBLANTERIE  
SANITAIRE  
Dépannage et entretien  
Agencements de cuisine.  
Expositions  
Seyon 17  
Saint-Nicolas 10.  
Tél. 25 66 86. 064503

RIDEAUX

### FISBA

de Saint-Gall

### O. WEIBEL

53 19 10 Fontainemelon 100779-B

## KAUFMANN

25 22 77

Remplacements rapides.  
Tous verres en stock. 064504

## VITRERIE

Meubles styles et modernes, rideaux  
PHILIPPE AEBY  
tapissier - décorateur  
Magasin et atelier  
Evoles 6-8, Neuchâtel  
Tél. 24 08 16 et 24 24 17 100233-B

78.1.154.28f

# Brunette extra.

# Une légèreté testée.

(Condensat 7mg)  
(Nicotine 0,6mg)



Polyfiltre.

Système de filtration hautement efficace à 5 éléments, aux granules de charbon actif et de Polygel d'origine naturelle.

Brunette extra - une légèreté naturelle.

10390-A

# VAUD

## L'assemblée des musiques broyardes

(c) Plus de soixante délégués, représentant dix-huit sociétés de musique de la Basse-Broye vaudoise et fribourgeoise, se sont réunis dans la grande salle du collège centre-ville d'Avenches, sous la présidence de M. Fritz Baumann, président de la « Lyre » d'Avenches.

Le procès-verbal de la dernière séance a été lu par le délégué de la fanfare de Combremont-le-Grand, puis approuvé avec les remerciements du président Baumann. Le rapport sur le giron des musiques broyardes des 27 et 28 mai 1978, rappelle que toutes les sociétés de musique y ont participé et ont bénéficié des premières journées ensoleillées du printemps. Il relève également l'excellente organisation de cette 57<sup>me</sup> réunion des musiques broyardes, sous la direction

de M. Frédéric Dessonnaz, qui avait déjà présidé la 39<sup>me</sup> Fête du giron.

La prochaine réunion des musiques broyardes, décidée par l'assemblée de Combremont de 1977, se déroulera à Léchelles, les 19 et 20 mai 1979, alors que celle de 1980 aura lieu à Cugy. La commission musicale est formée des directeurs des sociétés de Léchelles, Avenches et Cugy-Vesin. Pour le prochain giron de Léchelles, les délégués ont décidé à l'unanimité de faire expertiser par deux jurys avertis les morceaux de choix qui seront remis à chaque société. Une longue discussion s'est engagée sur l'organisation des deux journées de fête

du prochain giron et la société de Léchelles a été chargée de faire des propositions sous forme de circulaire envoyée, à chaque société.

En 1976, la « Sirène », de Rueyres-les-Prés, avait quitté le Giron. Maintenant, la nouvelle société « La Villageoise », groupant les musiciens des villages de Rueyres-les-Prés, Morens et Secaz, a été accueillie au sein des musiques broyardes.

A l'issue de cette assemblée de délégués, le président Baumann a invité les participants à partager le verre de l'amitié, accompagné de la traditionnelle collation.

## La Fête des vendanges à Morges

MORGES (ATS). — Le grand corso fleuri de la 29<sup>me</sup> Fête des vendanges de la Côte a reçu la visite inespérée du soleil, dimanche après-midi à Morges. Entraînés par dix corps de musique, les quarante chars fleuris et les vingt groupes costumés ont été applaudis par plus de 50.000 spectateurs. La fête s'est achevée par une grande bataille de confetti dans les rues de la vieille ville et sur les quais du Léman.

Les festivités avaient commencé samedi par un marché folklorique, suivi d'un cortège de près de six cents enfants emmené par six fanfares. Après une

première bataille de confetti, ce fut une grande fête nocturne avec groupes et orchestres. Dimanche matin, l'un des nombreux trains spéciaux organisés par les CFF amena plus de 1500 Confédérés du nord-est de la Suisse, avec trois fanfares qui donnèrent des concerts dans les rues de Morges avant de participer au corso de l'après-midi.

En dépit d'une vendange qui s'annonce faible et particulièrement tardive — elle ne devrait pas commencer avant trois semaines — la fête des villages vigneronnes de la côte vaudoise a connu un vif succès.

## INFORMATIONS SUISSES

### Zurich: congrès des juristes suisses

ZURICH (ATS). — La société suisse des juristes a tenu ce week-end à Zurich, sous la présidence du professeur F. Gygi de Berne, son congrès annuel. Deux thèmes, tirés du droit public et du droit économique, étaient à l'ordre du jour. Les participants ont pu poser directement leurs questions aux invités d'honneur, notamment au conseiller fédéral Furgler et au président du Tribunal fédéral André Grisel.

Les discussions sur le principe de proportionnalité en droit public ont été particulièrement intéressantes. MM. Furgler et Grisel devaient notamment démontrer, au moyen du principe de proportionnalité, combien la frontière était difficile à tracer dans les cas individuels entre l'exécutif et le législatif d'une part et le pouvoir judiciaire d'autre part.

Le second thème abordé était l'influence du droit fiscal et du droit commercial. M. Walter

Ryser (Berne) devait déclarer qu'une réforme du droit commercial était nécessaire afin d'éviter des rapports troubles entre droit fiscal et droit commercial. A quoi M. Jacques Raymond (Genève) devait ajouter que les problèmes de politique fiscale devaient également être résolus, sinon l'évasion fiscale « légale », qui sape le droit commercial, ne pourra être évitée.

### Centenaires à Zurich

ZURICH (ATS). — En ce premier dimanche d'octobre, Zurich compte deux centenaires de plus. En effet, M<sup>mes</sup> Albertine Scherzinger-Meier et Toni Finckhambrecht ont fêté le premier octobre leur centième anniversaire.

## AUTOUR DU MONDE EN QUELQUES LIGNES

### Un testament de Jean-Paul I<sup>er</sup>?

CITÉ-DU-VATICAN (AFP). — Jean-Paul I<sup>er</sup> a probablement laissé un testament, a confirmé dimanche « Radio-Vatican ».

Ce document serait long d'une demi-page. De caractère essentiellement spirituel, il correspondrait aux grandes lignes du testament laissé par Paul VI, précise la radio, se fondant sur des confidences de Jean-Paul I<sup>er</sup> à l'un de ses collaborateurs. Le document se trouverait parmi les papiers du chef de l'Eglise, placés sous scellés dans l'appartement pontifical, et ne sera disponible qu'après l'élection du nouveau pape et la levée des scellés.

L'ancien secrétaire de Jean-Paul I<sup>er</sup>, don Mario Senigaglia, avait déjà déclaré samedi que le défunt pape avait dû rédiger un court testament après son élection, ajoutant que dès sa désignation comme patriarche de

Venise, il avait écrit ses dernières volontés en quelques lignes.

Le corps du pape Jean-Paul I<sup>er</sup> reposera dans un sarcophage de pierre placé en face de la tombe de son prédécesseur, le pape Paul VI, dans les grottes de la basilique Saint-Pierre, ont indiqué dimanche des responsables du Vatican.

Alors que le pape Paul VI avait laissé des instructions sur la façon dont il désirait être enterré, le pape Jean-Paul I<sup>er</sup> ne semble avoir laissé aucune directive. C'est pourquoi la décision revient au Vatican.

Le pape défunt reposera en face du pape Paul VI et non loin de Jean XXIII. Cette décision a été prise par respect pour l'admiration du pape Jean-Paul I<sup>er</sup> envers ses deux prédécesseurs dont il avait choisi les deux noms pour former le sien.

## VILLE DE NEUCHÂTEL

### Echos de la Fête des vendanges de Neuchâtel

#### Le cœur sous la pluie...

Lui fumait un cigare. La soixantaine tous les deux. Ils occupaient les places 381 et 382 à la tribune officielle et il faut leur dire un grand merci. Lorsque la froide pluie se mit à tomber, la femme se retourna, vit que d'autres personnes n'avaient pas de parapluie. Elle sortit de ses poches un bon mètre de sacs protégé-poubelle et les offrit à ses voisins. Chacun s'en découpait un morceau en suivant le pointillé et protégea ses genoux ou la tête de la cruelle ondée. Merci encore, Madame, et peut-être à l'année prochaine. Mais sans eau!

#### Infatigables Hollandais...

Les infatigables Hollandais de la fanfare d'Advento sont les seuls jusqu'ici à avoir eu le privilège de revenir à la Fête de Neuchâtel à deux ans d'intervalle! Il faut croire que le spectacle de ces musiciens, orfèvres en parade, en valait la peine. Et que l'accueil dont ils furent l'objet en 1976 n'a pas été oublié!

#### L'ordinateur

Amateurs intégraux, ces musiciens dont la moyenne d'âge n'atteint pas 30 ans, sont dirigés par Harry Hamersma qui travaille au service « ordinateur » d'une banque. Ce qui explique sans doute l'incroyable précision et la complexité des figures présentées par cet ensemble unique au monde sur le plan de la parade. Quant au chorégraphe qui les crée, il est journaliste.

La fanfare répète trois fois par semaine, ce qui lui permet de maintenir une forme éclatante tout au long de l'année. Elle s'est déjà fait applaudir aux quatre coins de l'Europe.

#### Les samaritains: rien de grave

Bonne journée pour les samaritains puisqu'ils n'ont aucun incident grave à signaler, sinon une quinzaine de cas bénins dont l'un a dû être transporté aux Cadolles; les autres, après des soins prodigués par le D<sup>r</sup> Jobin, d'Hauterive, ont pu regagner en taxi soit leur domicile, soit la gare.

Il faut dire que les quelque 70 samaritains qui ont participé au service durant la fête, ont été prévoyants puisqu'ils avaient placé trois postes à la collée de la Promenade, à l'École de commerce et devant le garage des Trois-Rois. De plus dix équipes volantes sillonnaient la ville, munies de brancards et de trousses de secours.

#### Un maxi succès pour «Boudry mini»

Plus drôles, plus fous, mais moins à poils que jamais dans leurs courtes jupettes et leurs longues trompettes, les étonnants musiciens de la fanfare de Boudry ont, lors de la grande parade d'hier, séduit sans difficulté un public neuchâtelois, ravi de les retrouver, tout au long du cortège honorant les proches vendanges.

# FRIBOURG

## Un horrible drame à Vauderens: un homme tue l'ami de sa belle-sœur

De notre correspondant: Samedi, entre 19 h et 19 h 30, un drame s'est déroulé à Vauderens, dans une maison sise à l'écart du village et à l'orée d'un bois, au domicile de M<sup>lle</sup> Edith Périsset, âgée de 51 ans, vendeuse, qui se trouvait en compagnie de son ami, M. Bernard Périsset, 36 ans, de Prez-vers-Siviriez. Trois enfants âgés de 4 à 11 ans, neveux de M<sup>lle</sup> Périsset, se trouvaient aussi là, ces cinq personnes étant réunies dans la chambre à coucher, devant l'écran de télévision.

Soudain, le père des trois enfants, Marcel M., âgé de 38 ans, qui vit séparé de sa femme depuis ce printemps, fit irruption et, après avoir proféré quelques paroles d'insultes, fit feu, tuant M. Périsset et blessant grièvement dans la région

de l'omoplate, M<sup>lle</sup> Edith Périsset, sœur de sa femme.

### NE TUE PAS MAMAN!

Craignant pour la vie de leur mère, domiciliée dans le village voisin d'Ursy, les trois enfants supplèrent: « Ne tue pas maman ». Le meurtrier planta là son arme — un fusil d'assaut — et reprit son véhicule, dissimulé dans la forêt voisine, pour se rendre au poste de gendarmerie de Romont où il se constitua prisonnier.

Entre-temps, les enfants s'étaient réfugiés chez les plus proches voisins de leur tante, une maison sise à 200 mètres. C'est de là que gendarmes et juges d'instruction furent avertis du drame.

Dans les geôles de Romont, le meurtrier

ne paraissait pas sous l'influence de l'alcool. Le juge d'instruction a néanmoins ordonné une prise de sang. De même, il a fait transporter le corps de la victime à Berne pour qu'une autopsie soit pratiquée. Les médecins, dimanche, ne pouvaient faire de pronostic sur la gravité des blessures de M<sup>lle</sup> Edith Périsset qui, samedi soir, après avoir perdu beaucoup de sang, fut transportée en ambulance à l'hôpital cantonal de Lausanne.

Les mobiles, pour l'heure, demeurent flous. Tout au plus, pourrait-on les attribuer à des sentiments de jalousie qui, paraît-il, animaient le meurtrier envers sa belle-sœur et son ami, parce que ceux-ci en effet s'occupaient généreusement des trois enfants, surtout depuis la séparation des parents.

## Diplômes à l'école d'infirmières

(c) Vingt-deux diplômes ont été décernés vendredi soir à l'École d'infirmière de Fribourg, soit à 19 jeunes filles et 3 jeunes gens. La cérémonie se déroula sous la présidence de M. Jean-Claude Jaquet, directeur de l'école depuis un an et demi, et en présence de M<sup>lle</sup> Ropraz, présidente des infirmières fribourgeoises. Les médecins et spécialistes de la profession constituant le corps enseignant de l'école assistaient aussi à la cérémonie à laquelle le gouvernement avait délégué M. Pierre Quartenoud, directeur de l'hôpital cantonal.

M. Jaquet exprima son contentement pour le succès remporté par ses élèves au terme des trois ans d'études actuellement poussées au niveau élevé qu'exige la complexité croissante des soins infirmiers. On sait que l'École

de Fribourg requiert pour ses futures élèves 11 ans de scolarité et 18 ans d'âge comme conditions à l'examen d'admission. En plus de l'enseignement théorique, les élèves consacrent bien des mois à des stages pratiques, objets de conventions passées actuellement avec l'hôpital cantonal de Fribourg, l'hôpital de la Glâne à Billens et l'hôpital cantonal de Genève. D'autres stages, à caractère social ou psychiatrique conduisent aussi les élèves à l'hôpital de Marsens, dans des institutions spécialisées et même dans des usines, comme à la fabrique de chocolat de Broc.

La présidente des infirmières, M<sup>lle</sup> Ropraz, parla aux nouvelles diplômées des exigences énormes que pose la profession. La difficulté de la vie et du travail en équipe n'en constitue pas la moindre. Evoquant enfin l'attitude de

l'infirmière face au malade, M<sup>lle</sup> Ropraz conclut: « La manière dont les hommes sont aidés lorsqu'ils souffrent et lorsqu'ils meurent constitue le moyen de mesurer le degré de civilisation de la société ».

M. Pierre Quartenoud, directeur de l'hôpital cantonal, parla de profession difficile dans laquelle l'approfondissement de la science est insuffisant à lui seul. « Prenez le temps de vous asseoir sur le lit de votre malade, même au mépris des règles de l'hygiène, car l'ombre de l'infirmière est le meilleur remède pour le malade ».

Au nom de la volée 78, un infirmier, M. Olivier Regard, de Lausanne, exprima avec simplicité la reconnaissance de sa classe à l'égard de toutes les personnes qui prirent une part active à la formation des nouveaux diplômés.

## Une semaine fribourgeoise du carrelage

(c) Sans vouloir s'inscrire dans le cadre de « La semaine suisse », une entreprise de matériaux de construction — et de carrelages — ayant des dépôts à Bulle et à Gisviesz près de Fribourg organise simultanément en ces deux lieux une exposition dont le but est de promouvoir un produit suisse: le carrelage.

Cette « semaine fribourgeoise du carrelage suisse » s'adresse aux architectes et bureaux techniques, aux carreleurs et autres maîtres d'Etat, aux régies immobilières et administrations publiques, ainsi qu'aux particuliers.

La décoration et de l'esthétique, soutenant, sur cet aspect où on le disait inférieur, la concurrence de la production étrangère.

Les produits de deux fabriques du nord-est de la Suisse sont mis en valeur, soit les carreaux de faïence, appelés couramment « catelles », de l'usine de Laufon sur la Birse et les clinkers de Bonfol, dans le nouveau canton du Jura, où 100 personnes travaillent l'argile et la chamotte depuis 28 ans.

### Enfant blessée à Bulle

(c) Dimanche à 12 h 20, la petite Céline Python, âgée de 3 ans, habitant Marly, a été happée par une voiture, Grand-Rue à Bulle. Elle avait surgi entre deux véhicules à l'arrêt. Commotionnée et contusionnée, elle a été hospitalisée à Riaz.

### Accident en Singine

(c) Dimanche à 13 h, M. Léo Neuhaus, âgé d'une vingtaine d'années, domicilié au Lac-Noir, circulait en auto en direction de Plasselb. Peu après Planfayon, à la sortie d'un virage à gauche, sa voiture quitta la route et fit plusieurs tonneaux. Commotionné, le jeune homme a été transporté à l'hôpital cantonal. Son auto est démolie.

Le groupe de Laufen est à l'aise dans le domaine de la céramique industrielle. Il a créé des usines en Allemagne, Autriche, Espagne, France et Brésil. Ses collections de carreaux décorés ont rencontré récemment un succès mérité sur le plan international, récompense d'un effort soutenu et de recherches précises en matière d'esthétique de l'habitat d'aujourd'hui. L'usine de Bonfol également s'est adaptée aux goûts du jour en créant des parois décoratives et émaillées « à la main ».

Un thème particulier des expositions de Bulle et de Gisviesz retient l'attention: créations permettant une décoration personnalisée en jouant avec les motifs, les compositions, les formats, les styles et, bien sûr, les harmonies de couleurs.

### Blessés à Romont

(c) Samedi soir, en effectuant un dépassement près de Mézières (Glâne), un automobiliste brocois entra en collision frontale avec l'auto de M. Gilbert Python, 22 ans, de Villariaz qui, blessé, dut être hospitalisé à Billens. Il y eut pour 10.000 fr. de dégâts.

D'autre part, hier en début d'après-midi, on a conduit au même hôpital M<sup>mes</sup> Anne-Marie Griwet, 53 ans, de Mézières (Glâne). Roulant au guidon d'un cyclomoteur à Romont, elle avait été renversée par une voiture au carrefour des G. F. M. Elle est grièvement blessée.

## Le Conseil d'Etat fribourgeois et la mort du pape Jean-Paul I<sup>er</sup>

(c) « A peine refermée la tombe du pape Paul VI, que s'ouvre celle de son successeur Jean-Paul I<sup>er</sup> », dit le Conseil d'Etat fribourgeois dans un télégramme adressé à Mgr Ambrogio Marchioni, nonce apostolique à Berne. « C'est avec consternation que le Conseil d'Etat et le pays de Fribourg ont appris cette nouvelle tragique et inattendue. Ils expriment à Votre Excellence l'expression de leur chrétienne sympathie. Sa Sainteté Jean-Paul I<sup>er</sup>, en qui de grands espoirs avaient été mis, n'aura fait que passer sur le siège pontifical. C'est une profonde épreuve pour l'Eglise, mais la divine Providence saura répondre à l'espérance du monde catholique et lui donner le chef dont elle a besoin ».

Par ailleurs, une cinquantaine de groupes, fanfares et chars allégoriques, venus d'Italie, de France, d'Allemagne et d'Autriche comme du Valais, de Vaud, de Neuchâtel et de Lucerne, ont pris part à ce cortège.

D'autre part, dans un communiqué émanant de la chancellerie, le Conseil d'Etat dit combien le nouveau pape avait suscité les espoirs du monde catholique. « Sa Sainteté le pape Jean-Paul I<sup>er</sup> avait su gagner dès le jour de son élection la sympathie de chacun et tous, grands et petits, s'étaient retrouvés en lui. L'Eglise saura cependant surmonter la pénible épreuve qu'elle traverse en ces jours de tristesse et mettre sur le siège de Saint-Pierre le chef que la catholicité et le monde entier attendent. »

Le Conseil d'Etat assistera, avec huis-clos, à l'office de requiem que célébreront les deux évêques du diocèse, Mgr Pierre Mamie et Mgr Gabriel Bullet, mercredi 4 octobre, à 18 h 15, en la cathédrale Saint-Nicolas. Les autorités administratives et judiciaires ayant siège à Fribourg, ainsi que les autorités universitaires seront invitées à cette cérémonie. On sait que, ce jour-là, toutes les paroisses de Suisse célébreront une messe pour le pape défunt.

A Fribourg, le drapeau fribourgeois sera mis en berne sur l'hôtel cantonal. Enfin, une sonnerie générale des cloches des Eglises et chapelles du canton se fera selon les instructions de l'évêché.

## TESSIN

### Fête des vendanges: Jurassiens à Lugano

LUGANO (ATS). — Une foule évaluée à 40.000 personnes a assisté dimanche après-midi, par un temps ensoleillé, au cortège de la Fête des vendanges de Lugano. Le groupe folklorique de Delémont drapeau du nouveau canton en tête, a défilé derrière une banderole où l'on pouvait lire: « Il Giura saluta il Ticino ». D'ores et déjà, la Constituante jurassienne a prié le Tessin de participer en tant qu'hôte d'honneur au prochain complot de Delémont.

Par ailleurs, une cinquantaine de groupes, fanfares et chars allégoriques, venus d'Italie, de France, d'Allemagne et d'Autriche comme du Valais, de Vaud, de Neuchâtel et de Lucerne, ont pris part à ce cortège.

### Motocycliste blessé

Hier vers 17 h 45, M. F. V., de La Chaux-de-Fonds, circulait rue du Collège en direction ouest; à l'intersection avec la rue de la Balance, il a tourné à gauche au moment où arrivait à sa gauche le motocycliste M. François Varrin, âgé de 40 ans, de La Chaux-de-Fonds, qui bénéficiait de la priorité étant donné qu'un agent de la police locale réglait le trafic et lui avait donné le passage. Lors de cette collision, M. Varrin a été blessé et transporté à l'hôpital de la ville.

## DERNIERE MINUTE

### Paris: élection de la candidate socialiste

PARIS (AP). — M<sup>me</sup> Edwige Avice est élue à l'issue du deuxième tour de scrutin de l'élection législative partielle de la 16<sup>me</sup> circonscription de Paris (14<sup>me</sup> arrondissement). M<sup>me</sup> Edwige Avice (PS): 12.944 soit 53,99 %. M. Christian de La Malène (RPR): 11.032 soit 46,01 %.

## BIENNE

### Les accidents du week-end: de nombreuses collisions

De notre rédaction biennoise :

Vendredi, vers 17 h 30, un camion et une voiture sont entrés en collision à la croisée des rues Heilmann - Adam-Gauff. Les dégâts s'évaluent à 2000 francs.

Samedi, vers 14 h, à l'angle de la route d'Agerten - route de Port, deux voitures se sont heurtées violemment. Souffrant de diverses blessures au visage, un conducteur habitant Nidau a été transporté à l'hôpital régional. Les dégâts ne sont pas évalués.

Puis, vers 16 h, les premiers secours ont dû intervenir rue du Coteau, une voiture ayant pris feu. Une défaillance

du circuit électrique en serait la cause, la voiture est hors d'usage.

Dimanche, vers 13 h, une collision s'est produite à l'intersection de la route de Biemme, avec la rue Gugler à Nidau. Dans le choc, deux passagers se sont blessés et ont été transportés à l'hôpital régional. Une habitante de Burgdorf âgée de 68 ans, s'est fracturée une jambe et une jeune fille de Port, âgée de 17 ans, souffre de diverses blessures sur le corps. Les dégâts ne sont pas évalués.

Enfin, vers 14 h 15, une voiture et une moto sont entrées en collision rue de la Patinoire. Pas de blessé; les dégâts sont évalués à 1000 francs.

## GENÈVE

### Les meilleurs musiciens à l'honneur...

GENÈVE (ATS). — Le palmarès du 34<sup>me</sup> concours international d'exécution musicale a été publié samedi à Genève. 310 candidats étaient inscrits. 208 se sont présentés aux examens d'admission. Les jurys en ont retenu 48 pour jouer en récital public.

Il a été décerné deux premiers prix, 8 deuxièmes prix, 9 médailles d'argent, 19 médailles de bronze et 18 certificats. Voici les principaux résultats:

Contrebasse: pas de premier prix; deux deuxième prix ex-aequo: MM. Yasunori Kawahara (Japon) et Joel Andrew Quarrington (Canada). Chant femmes: premier prix: M<sup>lle</sup> Margareta Haverinen (Finlande); deuxième prix: M<sup>lle</sup> Nelly Mitriciou (Roumanie). Chant hommes: pas de premier, ni de deuxième prix.

Piano: pas de premier prix; deux deuxième prix: M<sup>lle</sup> Anna Jaszky (Pologne), 1<sup>er</sup> nommée et M. Hans-Christian Wille (RFA).

Filte: premier prix à l'unanimité: M<sup>me</sup> Irena Krstic-Grafenauer (Yougoslavie); deuxième prix: M. Gilles Burgos (France).

Direction d'orchestre: (concours Ernest Ansermet): pas de premier prix; deux deuxième prix ex-aequo: M. Daniel Nazareth (Inde) et M. Shunsaku Tsutsumi (Japon).

# Election du successeur de Jean-Paul I<sup>er</sup> : le conclave est devant un choix difficile

ROME (AFP). — Plusieurs centaines de milliers de fidèles samedi et dimanche ont défilé devant celui qui fut le « pape souriant » et cet hommage des chrétiens sera renouvelé le 4 octobre à 16 heures date des funérailles du souverain pontife. Le conclave s'ouvrira le 14 octobre.

La dépouille mortelle de Jean-Paul I<sup>er</sup> a été transférée samedi soir à la basilique Saint-Pierre. Les cardinaux présents à Rome, les chanoines du chapitre de Saint-Pierre et les prêtres de curie, composaient le cortège solennel qui traversa la foule des fidèles pour gagner l'entrée de la basilique.

Les pronostics sont difficiles, mais il apparaît que la santé du candidat jouera désormais un grand rôle. On souhaiterait aussi, dit-on, que le prochain pape ait un rayonnement personnel afin qu'il ne soit pas trop effacé par rapport à son illustre prédécesseur. Enfin on ajoute qu'il est souhaitable que le futur chef de la chrétienté ait une bonne expérience des « affaires ». En effet, les dossiers, bloqués par l'affaiblissement de Paul VI, son décès et celui de son successeur, s'accumulent au Vatican. Aucun nom ne s'impose encore sérieusement.

Toute la presse italienne déplore la disparition du pape dont le portrait souriant ou la dépouille mortelle sont à la une des quotidiens. « Il Giornale » de Milan, tourne en dérision les rumeurs selon lesquelles le pape Jean-Paul I<sup>er</sup> aurait été assassiné, bruits qui en effet, ont circulé dans les rues de Rome. « Préparons-nous aux « révelations » sur le « complot » qui a mis fin aux jours du pape, écrit le journal ». Nous pouvons en faire une nous aussi. Quelqu'un nous a confié que lorsqu'il disait « E così sia » (ainsi soit-il) il pensait en réalité « E così c'è » (ainsi CIA,

jeu de mots sur la centrale américaine de renseignement).

Il n'y aura pas d'autopsie du corps de Jean-Paul I<sup>er</sup>, a annoncé samedi le RP Romeo Panciroli, porte-parole du Saint-Siège. Elle n'est pas prévue par la constitution apostolique de Paul VI, a-t-il expliqué. Pour que la chose soit encore plus claire la dépouille mortelle devait être descendue, visage découvert de la chapelle Clémentine à Saint-Pierre et exposée dans la basilique.

Cette décision intervient au moment où au Vatican même des doutes s'élèvent sur le diagnostic des médecins pontificaux. En effet, le visage du défunt avait vendredi, apprend-on de bonne source vaticane, le visage serein. Or, les spécialistes romains de l'hôpital San Camillo, qui réclamaient l'autopsie pensent qu'il s'agit en conséquence plutôt d'une hémorragie cérébrale que d'un infarctus. Un autre spécialiste a demandé que le prochain pape soit soumis à un examen médical minutieux lorsqu'il devra prendre une charge surhumaine à l'âge de la retraite.

Selon une excellente source, le défunt avait demandé à Paul VI de le décharger du patriarcat de Venise pour qu'il puisse se consacrer à la méditation et à la littérature. Et lors de ses quatre audiences générales, il avait dû faire effort pour empêcher ses mains de trembler, devant des dizaines de caméras et 20.000 fidèles.

Deux courants nous l'avons dit s'opposeraient déjà au sacré collège, en faveur soit d'un pape italien, soit d'un « étranger ».

Jean-Paul I<sup>er</sup> avait été élu avec une énorme majorité, estimée entre les 2/3 et les 3/4 des 111 électeurs. « Il devient délicat maintenant de voter pour quelqu'un qui n'aurait eu que 10 ou 15 voix au

conclave du 26 août : on aurait l'air d'élire un « laissé pour compte », ajoute-t-on de source ecclésiastique. Il faut un homme neuf, soit un étranger ».

Au contraire, les tenants d'un pape italien reprennent les arguments qui ont dominé le précédent conclave, indiquent-ils de même source. Le pape, évêque de Rome, joue souvent involontairement un rôle trop important dans la vie quotidienne de l'Italie pour ne pas être lui-même italien. L'équilibre politique et social de la péninsule est en jeu, précisent-ils.

D'autre part, on ajoute qu'un Italien, issu d'un pays démocratique d'une importance raisonnable, donnerait, a priori, de plus grandes garanties de neutralité qu'un « étranger ».

Un autre élément complique le débat, selon les observateurs. La plupart des cardinaux qui ont assisté au dernier conclave étaient inexpérimentés et la majorité ignorait tout du cardinal Luciani. Sans parler d'« opération » ou, a fortiori, de « complot », il est aujourd'hui évident que le patriarcat de Venise avait quelques « grands électeurs » derrière lui.

La surprise n'a peut-être pas été telle dans le choix du candidat que dans la rapidité avec laquelle il s'est imposé. Une nouvelle entreprise, évidemment moins bien préparée, trouverait aujourd'hui des électeurs mieux armés et des concurrents plus tenaces. La question sera d'autant plus complexe que le cardinal camerlingue Jean Villot a voulu ouvrir le conclave le plus tôt possible, le 14 octobre. Le temps de se « préparer » sera relativement court.

Les « forces » en présence restent cependant les mêmes : les 20 cardinaux

de curie, avec leur expérience, leurs ramifications multiples et leurs rivalités secrètes, les 26 Italiens, le bloc latino-américain (19), et les Africains (12). Les 55 Européens sont divisés entre occidentaux libéraux et orientaux conservateurs, avec les Allemands à la charnière.

« Orgues de staline » (lance-roquettes multi-tubes), mortiers de 160 et 240 mm, fusées « grad », chars, canons de campagne, mitrailleuses lourdes, DCA, tout a été utilisé pour « faire taire les sources de feu conservatrices ».

De leur côté, les miliciens qui se sont battus avec acharnement, ont affirmé avoir détruit plusieurs positions syriennes.

De mémoire de beyrouthine, on n'avait jamais vu en même temps autant d'incendies noyer dans une épaisse fumée des secteurs ou vivent en temps normal plus



L'ultime hommage des Romains

## Un déluge d'obus sur le Beyrouth chrétien

BEYROUTH (AFP/REUTER). — Achrafieh, bastion des milices conservatrices à Beyrouth-est et les banlieues chrétiennes de la capitale libanaise ont vécu samedi les sept heures les plus longues de leur histoire tourmentée des dernières années.

Au moment du cessez-le-feu ordonné par le président Assad, les populations de ces secteurs, qui avaient pourtant connu des heures de cauchemar au début des mois de juillet et d'août derniers ont été en effet l'objet d'un pilonnage de la part de l'artillerie syrienne, sans équivalent jusqu'ici.

« Orgues de staline » (lance-roquettes multi-tubes), mortiers de 160 et 240 mm, fusées « grad », chars, canons de campagne, mitrailleuses lourdes, DCA, tout a été utilisé pour « faire taire les sources de feu conservatrices ».

De leur côté, les miliciens qui se sont battus avec acharnement, ont affirmé avoir détruit plusieurs positions syriennes.

De mémoire de beyrouthine, on n'avait jamais vu en même temps autant d'incendies noyer dans une épaisse fumée des secteurs ou vivent en temps normal plus

d'un demi-million d'habitants, chrétiens dans leur immense majorité.

De certains points d'observation de Beyrouth-ouest, le spectacle était hallucinant : on voyait ainsi partir de la tour Rizk, bastion syrien au cœur d'Achrafieh, des projectiles de tous calibres qui explosaient dans un bruit d'enfer, immédiatement suivis de nouveaux incendies.

Dans le port ou deux cargos, pour on ne sait quelle raison, se trouvent encore, plusieurs entrepôts continuaient à brûler en fin d'après-midi.

Les quartiers de Saifi, où se situe le siège central du parti des « Kataeb » et, surtout, de Sioufi, où le parti national libéral de M. Camille Chamoun est très influent, semblent avoir particulièrement souffert, comme d'ailleurs la banlieue de Hadeth également sous le contrôle des miliciens chamounistes.

Les combats ne se sont pas limités à Beyrouth-est et aux banlieues chrétiennes, puisque pour la première fois depuis début des affrontements syro-conservateurs en février dernier, la montagne chrétienne a été le théâtre de bombardements.

De source phalangiste, on indiquait qu'il y avait « des morts » à Bikfayya, fief de la famille Gemayel, et à Beit-Chabbab, à une vingtaine de kilomètres au nord-est de la capitale.

La nouvelle flambée de violence au Liban est liée directement au sommet de Camp-David, écrit dimanche la presse syrienne.

L'appel de l'administration américaine à une conférence internationale sur la crise libanaise ne peut être isolé des plans établis à Camp-David pour imposer une reddition de la part des pays arabes, écrit « Tishrin ».

« La nouvelle explosion au Liban était prévisible depuis que les signataires de Camp-David ont donné le feu vert aux forces criminelles au Liban pour plonger une fois de plus, le pays dans un bain de sang et de destruction », écrit de son côté « Al Baas ».

## L'ambassade de Suisse au Guatemala occupée

CIUDAD-GUATEMALA (AP). — Le gouvernement a poursuivi dimanche sa méditation pour tenter d'obtenir la libération de l'ambassadeur de Suisse, M. Yves Berthoud, qui est retenu dans sa propre ambassade par une quarantaine d'ouvriers.

Les ouvriers réclament la réouverture de deux entreprises dirigées par des industriels suisses. Plusieurs membres du personnel de l'ambassade sont également détenus en otage.

Des policiers ont encerclé le bâtiment tandis que le ministre du travail, M. Alarcon poursuivait ses négociations avec quatre syndicalistes, représentant les ouvriers et les dirigeants des cimenteries « Productos durallita ».

Les ouvriers, qui portent des masques, sont armés de gourbins mais ils ne se sont livrés à aucune violence. Ils réclament aussi une indemnisation pour les salaires perdus depuis le 11 septembre et des négociations sur un nouveau contrat de travail.

L'ambassade est occupée depuis vendredi. Les deux usines dont les manifestants réclament la réouverture sont l'objet d'un « lock-out » depuis le 11 septembre.

La société suisse « Eternit » aurait des intérêts dans « Productos durallita » mais l'ambassadeur a affirmé qu'« Eternit » n'apportait qu'une aide technique aux usines.

Les ouvriers ont diffusé un communiqué dans lequel ils réclament la réintégration des ouvriers mis à pied et reprochent à deux citoyens helvétiques, M. W. Walter Erich Wettstein, directeur général, et M. Rudolf Stockli, directeur technique d'être responsables de la fermeture des usines.

Le gouvernement guatémaltèque a demandé à plusieurs reprises à M. Berthoud l'autorisation de faire inter-

venir les forces de l'ordre pour évacuer l'ambassade. M. Berthoud s'est toutefois refusé à accepter cette proposition.

En l'espace de six mois deux ambassades suisses en Amérique latine ont été occupées par deux fois. LE 11 avril des paysans et des étudiants « du mouvement populaire révolutionnaire » du Venezuela, de Panama et du Costa-Rica avaient occupé la représentation diplomatique suisse à San Salvador en exigeant du gouvernement du San Salvador la libération de 75 paysans détenus. Après une semaine, les occupants avaient quitté le bâtiment de la mission diplomatique, sans que la Suisse se soit engagée face aux exigences du mouvement. Vendredi, c'est l'ambassade de Suisse au Guatemala qui a été occupée.



L'ambassadeur de Suisse M. Yves Berthoud. (Téléphoto AP)

## Si tous les Français votaient

PARIS (AFP). — Cinq-cent-trois pour cent des Français voteraient pour la gauche s'il y avait aujourd'hui des élections législatives, indique un sondage publié par l'hebdomadaire « Le Nouvel observateur ».

Ce sondage, réalisé du 25 au 27 septembre, n'accorde que 44 % des intentions de vote aux partis de l'actuelle majorité, les écologistes groupant les voix restantes.

Selon les intentions de vote exprimées pour un premier tour d'élections, le parti socialiste, associé au Mouvement des radicaux de gauche,

progressé de 7 % par rapport au premier tour des élections législatives de mars dernier et obtient 32 % des intentions de vote. Le parti communiste, lui, perd trois points et ne recueille que 18 % des suffrages.

Dans la majorité, un renversement s'opère en faveur de l'Union pour la démocratie française. L'UDF, proche du président Giscard d'Estaing, recueille 21 % des voix et devance d'un point les gaullistes du rassemblement pour la république. En mars, l'UDF avait obtenu 21,5 % et le RPR 22,6 % des voix.

## UN FAIT PAR JOUR L'ENFER

Encore des morts, toujours des morts. Encore des ruines, toujours des ruines. Et le bruit du canon. Et les incendies. La colère. Les appels à la pitié. A la raison. Pour que cesse l'agonie du Liban. Des mots. Toujours les mêmes mots. Aussi impuissants, au cours des dernières heures, qu'ils le furent, voici tant et tant de mois, quand le premier coup de feu fit la première victime de cette guerre qui est devenue un génocide.

« Le Liban, c'est la douceur latine. Qu'elle est douce à voir la neige du Liban. Le Liban, c'est le pays où les hommes qui avaient soif de Dieu sont venus se désaltérer. Il y a 20 ans tout juste que ces lignes furent écrites. Le voyageur d'alors, reconnaît-il son Liban? Retrouverait-il ses souvenirs dans ce Beyrouth où trois fois par jour «sonnaient les cloches de l'angélus»? Tout n'y est plus que ruines. Tout n'y est plus que haine. Qui se souvient encore qu'une constitution de 1926 devait y faire naître la fraternité entre chrétiens et musulmans? Qui se rappelle qu'un pacte national datant de 1943 avait organisé entre les communautés, croyait-on, une synthèse grâce à laquelle s'organiserait une harmonieuse collaboration des pouvoirs? Ce temps est révolu. Mort avec tous les morts de cette guerre. Cette guerre? Ce n'est plus la Syrie voulant que les Palestiniens marchent sous son drapeau. Ce n'est plus les Palestiniens et les conservateurs qui se sautent à la gorge. Cette guerre qui n'en finit pas, cette tuerie qui s'acharne sur tant d'innocents, chacun sent bien qu'elle est devenue un des fronts du Proche-Orient. C'est pour s'assurer des avantages stratégiques, face aux Israéliens, que les Syriens campent à Beyrouth. Et c'est parce qu'ils sentent le danger de la présence syrienne que les Israéliens donneront peut-être bientôt un autre coup de boutoir en terre libanaise. Une terre libanaise qui n'appartient plus à personne. Le Liban qui n'a jamais été une nation, une vraie nation, qui ne peut plus être un Etat, n'est plus qu'une succession de glacis, un front parmi d'autres fronts. La partition s'est inscrite dans les faits jour après jour. Bataille après bataille. Et dire que les journaux égyptiens du printemps de 1976 parlaient de «l'établissement d'un nouveau pacte national écrit». Et dire que cette même presse précisa à l'époque que la livre libanaise se renforçait à mesure que se poursuivait «le processus de normalisation». Tout est normal en effet dans les cimetières. Pour les dizaines de milliers de Libanais qui ont assisté à l'anéantissement de leur avenir, de leurs familles. Tout est normal pour le blessé qui a fini par mourir.

Une conférence internationale? Pourquoi pas. La guerre a peut-être besoin de dormir. Pour quelques semaines. Alors que des quartiers de Beyrouth s'effondraient samedi sous les bombes, comment ne pas s'être souvenu de la réflexion de Boutros-Ghali, ministre d'Etat égyptien aux affaires étrangères: «Une paix limitée à l'Egypte et à Israël serait dangereuse et inutile». Que faut-il donc faire pour le Liban? Opérer ce grand malade? Jean-Paul I<sup>er</sup> disait: «La recherche de la vérité fait toujours souffrir». Et le Liban crie justement, sa souffrance.

L. GRANGER

## Begin précise les conditions israéliennes

LE CAIRE (AP). — Le journal « Al-Ahram » rapporte que les négociateurs égyptiens, américains et israéliens vont se réunir le 12 octobre à Washington pour engager les négociations sur un traité de paix.

Bien que la télévision israélienne ait annoncé la même nouvelle, l'ambassadeur itinérant américain, M. Atherton a déclaré aux journalistes que la date et le

lieu des négociations n'avaient pas encore été arrêtés mais qu'une déclaration officielle aurait lieu prochainement.

Les accords de paix stipulent que les négociations sur l'application des accords de paix au Proche-Orient devront avoir lieu sous le drapeau des Nations unies.

Les négociateurs doivent également fixer un calendrier pour le retrait en deux étapes des troupes israéliennes du Sinaï

et sur la création d'une forme de gouvernement autonome en Cisjordanie et dans la bande de Gaza.

M. Atherton s'est refusé de donner ses impressions sur sa rencontre avec des notables palestiniens vendredi.

Cependant samedi, des Palestiniens ayant participé à l'entrevue ont précisé qu'ils avaient demandé au diplomate américain la fin de la colonisation juive en Cisjordanie occupée. Ils ont aussi réclamé que l'OLP participe aux négociations de paix.

## Irakiens sur le front du Golan ?

BAGDAD (AP). — L'Irak a proposé dimanche d'envoyer des troupes en Syrie, sur le front des hauteurs du Golan, et de créer un fonds destiné à amener l'Egypte à rompre les accords conclus à Camp-David.

Un communiqué officiel a annoncé que le gouvernement du président El Bakr a décidé de se joindre au « front du nord » au côté de la Syrie, « afin d'assurer l'existence d'une force arabe capable de faire face à l'ennemi ».

Le communiqué invite le président Assad à « répondre à cette démarche historique et à organiser les facilités nécessaires pour le stationnement des forces irakiennes sur la ligne du front avec l'ennemi ».

La Syrie, dont le régime est dominé par une faction rivale du parti socialiste baas, n'a pas encore fait connaître sa réponse. Le président Assad se trouve en Allemagne de l'Est où il effectue une visite officielle de quatre jours.

## LES TERRES

Pour sa part, le président du Conseil israélien, qui a quitté l'hôpital, a déclaré dans une interview publiée dimanche par « Maariv » qu'Israël n'acceptera pas de proclamation de l'indépendance de la part de l'autorité autonome chargée de gouverner la Cisjordanie et la bande de Gaza.

Le chef du gouvernement a précisé qu'une telle initiative constituerait une violation des accords de Camp-David. « Nous n'avons pas accepté l'autonomie pour qu'un Etat palestinien puisse être créé, et représente un danger de mort pour le bien être d'Israël ».

Par ailleurs, a ajouté M. Begin, « j'ai souligné à l'intention de nos amis américains, de la manière la plus catégorique, que nous ne sommes pas allés à Camp-David pour diviser Jérusalem une nouvelle fois, mais pour faire la paix avec l'Egypte ».

## Double assassinat en Turquie

ANKARA (AFP). — La femme et la fille de M. Laub, ambassadeur d'Autriche à Ankara, sont mortes victimes d'un attentat, samedi, à Fethiye, sur la côte méditerranéenne turque, apprend-on de source autorisée.

Selon les renseignements fournis par le gouverneur de la province, M<sup>me</sup> Verina Laub et sa fille Andrea (23 ans) s'étaient rendues dans la baie de Kivrak, près de Fethiye, pour se baigner. Un homme âgé de 30 à 40 ans, portant des vêtements de paysan, s'approcha de M<sup>me</sup> Laub et après lui avoir adressé quelques mots tira sur elle à bout portant avec

un fusil de chasse. M<sup>me</sup> Laub est morte sur le coup.

L'inconnu rechargea ensuite son arme et fit feu sur M<sup>lle</sup> Laub. Alerté par la fusillade, le neveu de l'ambassadeur, M. Haydo Harms, qui accompagnait les deux femmes, accourut sur les lieux, se jeta sur l'agresseur et le désarma. Mais l'homme réussit à prendre la fuite.

Transportée à l'hôpital, M<sup>lle</sup> Laub devait y succomber quelques heures plus tard. Une chasse à l'homme a été engagée par la gendarmerie dans toute la région en vue de retrouver l'assassin.

## Avion finlandais : une fin heureuse

HELSENKI (AP). — Un rocambolesque détournement d'avion qui avait débuté samedi après-midi au-dessus du centre de la Finlande s'est finalement bien terminé environ 17 heures plus tard dimanche matin à l'aéroport d'Oulu, dans le nord du pays, point de départ de l'appareil, une super-caravelle de la compagnie finlandaise « Finnair » qui transportait 49 personnes et assurait la liaison Oulu-Helsinki.

L'auteur de cet acte de piraterie aérienne est un Finlandais de 37 ans, Aarno Lamminporras, dont l'entreprise de bâtiment a récemment fait faillite. Il a manifestement agi sous l'emprise de l'alcool et ne semblait pas avoir de raisons d'agir bien claires.

Les autorités avaient satisfait toutes ses exigences, qui se limitaient à la remise d'une rançon et de deux bouteilles de whisky chez lui avec une partie de la rançon : les autorités ont accepté de le laisser sa journée avec sa famille avant de l'appréhender lundi matin.

**FÊTE DES VENDANGES :**  
pages 1, 2, 3, 6 et 7.

**FÊTE DU PEUPLE JURASSIEN :**  
pages 10 et 11.

**INFORMATIONS SUISSES :**  
page 13.

**TOUS LES SPORTS :**  
pages 15, 16 et 18.

**CHRONIQUES RÉGIONALES :**  
pages 4, 22 et 23.

**OFFRES D'EMPLOIS**  
page 19.

### Margaret malade

FUNAFUTI (TUVALU) (AP). — La princesse Margaret qui s'est rendue dans l'archipel des Tuvalu pour présider aux cérémonies d'indépendance, a été prise d'une forte fièvre et des dispositions ont été prises pour qu'un avion militaire vienne l'évacuer sur l'Australie.

La sœur de la reine a dû garder le lit à bord du navire de guerre néo-zélandais « Otago » ancré à Funafuti. Selon le médecin, la princesse présentait les symptômes d'une grippe.

Le secrétaire privé de Margaret, lord Napier, a déclaré que la princesse serait acheminée directement en avion à Sydney lundi.

Toutes les activités de la princesse ont été annulées en raison de son état, ainsi notamment que la tournée qu'elle devait effectuer aux Fidji. Il n'était pas sûr non plus qu'elle puisse faire comme prévu escale aux Philippines et au Japon.

La princesse a appelé le médecin samedi à 4 h du matin. Elle éprouvait alors des difficultés pour respirer. Des antibiotiques lui ont été aussitôt administrés.

La princesse avait déjà été hospitalisée pendant une dizaine de jours au printemps dernier pour une gastro-entérite et une hépatite.

Qui veut voir loin et longtemps ménage sa vue...  
...et s'adresse à

**CLAIRVUE**

FABRIQUE HUGUENIN & FOLLETÉ

MAÎTRES OPTICIENS

Portes-Rouges 149, tél. (038) 257909 Bassin 8, tél. (038) 240722 097167 R

## L'agitation persiste en Iran

TÉHÉRAN (REUTER). — La grève de caractère religieux des commerçants semblait largement, suivie dimanche en Iran, sept boutiques sur dix demeurant fermées dans le centre et le sud de Téhéran ainsi que dans huit des principales villes de province, dont Qom, Tabriz et Ispahan.

Le dimanche n'est pas jour férié en Iran mais le silence régnait dans le grand bazar de la capitale.

Le succès de la grève semble démontrer

que le soutien dont bénéficie l'opposition dans la population se maintient malgré l'interdiction des manifestations de masse par la loi martiale.

Par ailleurs, un terroriste a abattu dimanche matin un colonel, chef du poste de police de Machhad, ville sainte chiite dans le nord-est de l'Iran, annonce l'agence « Pars ».

Le colonel se trouvait en voiture. Son chauffeur a été également tué. Le meurtrier a pu s'enfuir.

le soutien dont bénéficie l'opposition dans la population se maintient malgré l'interdiction des manifestations de masse par la loi martiale.

Par ailleurs, un terroriste a abattu dimanche matin un colonel, chef du poste de police de Machhad, ville sainte chiite dans le nord-est de l'Iran, annonce l'agence « Pars ».

Le colonel se trouvait en voiture. Son chauffeur a été également tué. Le meurtrier a pu s'enfuir.